Mélanie Truchon
Courtier immobilier
418 965-7364

Christian Truchon
Courtier immobilier agréé
418 964-6435

Caroline Truchon
Courtier immobilier
418 965-7344

RE/MAX Innovation
161 Père-Divet, Sept-Îles • 418 968-3464
Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec

CLINIQUE DE DENTUROLOGIE
ÉRIC HURTUBISE d.d.

Prothèse complète
ou partielle
Sur rendez-vous
seulement
749, Beaulieu, Sept-Îles
418 962-1333
1 800 563-1334

NOUVEAU :
• Traitement laser
• Mésothérapie par Innopen
• OxyGeneo
• Biophotonique
Consultez notre site internet
www.laserjoseepedneault.com
960-0225
648, Arnaud • Sept-Îles

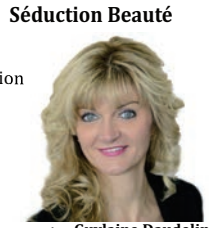
Ouellet & Duret
CLINIQUE DENTAIRE
Jean Mallet
Denturologiste
Pour un sourire naturel et confortable !

128 Regnault, suite 202 | 418 968-9777

LES ENTREPRISES SERVICE
AUTO ÉLECTRIQUE DUCASSE & FILS LTÉE
SERVICE AUTO ÉLECTRIQUE
MÉCANIQUE GÉNÉRALE
534, PERREAULT SEPT-ÎLES
418-962-3636

LA GRIFFE
Nourriture et accessoires pour chiens et chats
128 Régnault • Sept-Îles 418 968-6164

- Laser
- Facial
- Epilation
- Electrolyse
- Soins de pieds
- Microdermabrasion
- Extension de cils
- Infusion d'acide hyaluronique à l'oxygène
- Gel shellac (pose d'ongles)

Centre Laser Esthétique
Séduction Beauté

391, Brochu
418 962-6115
Guylaine Daudelin
propriétaire

DIVISION BOULONS L.P.G.
OUTILPRO
BATTERIES Expert
535, av. Québec • Sept-Îles • 418 968-0035 • 1 877 968-0035

Le Nord-Côtier

l'Hebdo quotidien

Volume 10 • Numéro 52 • Le 1 mars 2017 • 48 pages
www.lenord-cotier.com

INVESTISSEMENTS DE 80 MILLIONS $

Rio Tinto IOC donne le feu vert à Wabush 3

PAGE 3

(Photo : Rio Tinto IOC)

SECTION : ALUMINIUM ET ÉNERGIE

Axor s'installe en Guyane française

PAGES 19 À 26

Lebeau Vitres d'autos
LEBEAU RÉPARE
LEBEAU REMPLACE
298, boul. Laure, Sept-Îles • 418 968-1544

CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE L'ÉMERILLON
• Montures exclusives • Prescriptions extérieures acceptées
• EXAMENS DE LA VUE disponibles
648, boul. Laure • Sept-Îles • 418.960.2425
Les barniques de Joséphine

MARINE ROYALE CANADIENNE ROYAL CANADIAN NAVY

JOURNÉE PORTES OUVERTES

MARDI LE 7 MARS 2017, 10 h à 21 h
NCSM JOLLIET, 366 RUE ARNAUD

Venez nous rencontrer pour en apprendre plus sur les opportunités d'emploi dans la Réserve navale :
- Officier des opérations maritimes de surface et sous-marines;
- Communicateur naval;
- Opérateur d'équipement d'information de combat et beaucoup plus.

Nous offrons des emplois à temps plein pour l'été prochain et à temps partiel durant le reste de l'année.

Contactez-nous
(418) 962-1904 ext.: 669-1529
Jobs_jolliet@forces.gc.ca

OPEN HOUSE

TUESDAY, MARCH 7, 2017, 10:00 to 21:00
HMCS JOLLIET, 366 ARNAUD STREET

Come see us to learn more about the job opportunities in the Naval Reserve:
- Maritime Surface and Sub-surface Officer;
- Naval communicator;
- Naval Combat Information Operator and much more.

We are offering full-time jobs for next summer and part-time jobs for the rest of the year.

Contact us
(418) 962-1904 ext.: 669-1529
Jobs_jolliet@forces.gc.ca

Défense nationale National Defence

FORCES EMPLOIS JOBS

Canada

Rio Tinto IOC donne le feu vert à Wabush 3

Sept-Îles – Rio Tinto IOC allonge 80 millions $ et remet de l'avant son projet de développement Wabush 3. La décision consolide les activités du géant au Labrador et à Sept-Îles.

FANNY LÉVESQUE

L'exploitation de Wabush 3 prolonge la durée de vie du site minier du Labrador et offre un accès à bas coûts à du minerai de fer de grande qualité. Rio Tinto IOC mire toujours augmenter sa production annuelle pour la faire grimper jusqu'à 23 millions de tonnes. «C'est une excellente nouvelle pour nous», s'est réjoui le chef des opérations, Thierry Martel. La décision a été approuvée par le conseil d'administration.

«On avait beaucoup à faire chez IOC pour augmenter notre performance en santé et sécurité et notre productivité. Les efforts déployés en 2015 et 2016 nous ont permis de faire des améliorations notables et de donner confiance aux actionnaires que le plein potentiel de la compagnie, il peut être atteint»

- Thierry Martel

Il faut rappeler qu'en mai, l'entreprise avait choisi de reporter la décision puis en août, de mettre le projet sur la glace. «On avait beaucoup à faire chez IOC pour augmenter notre performance en santé et sécurité et notre productivité», consent M. Martel. «Les efforts déployés en 2015 et 2016 nous ont permis de faire des améliorations notables et de donner confiance aux actionnaires que le plein potentiel de la compagnie, il peut être atteint».

Depuis les dernières années, IOC soulève toutes les pierres pour augmenter sa productivité, le nerf de la guerre dans le contexte où la minière doit rivaliser avec des géants qui produisent à grands volumes en Australie et au Brésil par exemple. «IOC est un petit producteur, si on veut continuer à vendre sur le marché mondial, il faut travailler sur notre productivité», explique-t-il.

Un exercice auquel s'adonne d'ailleurs la minière depuis déjà quelques années suivant son objectif de faire grimper sa production annuelle de 18 à 23 millions de tonnes. IOC enregistre des productions record depuis 2015 et s'attend à faire de même en 2017 avec un volume anticipé entre 21 et 22 millions de tonnes de concentré et de boulettes.

«On n'est pas encore rendu à des niveaux de production équivalents au plein potentiel», souligne le chef des opérations. «Mais, les améliorations que nous avons faites nous permettent de rassurer les actionnaires que nous allons l'atteindre en 2018». L'an dernier, IOC a produit 19,2 millions de tonnes.

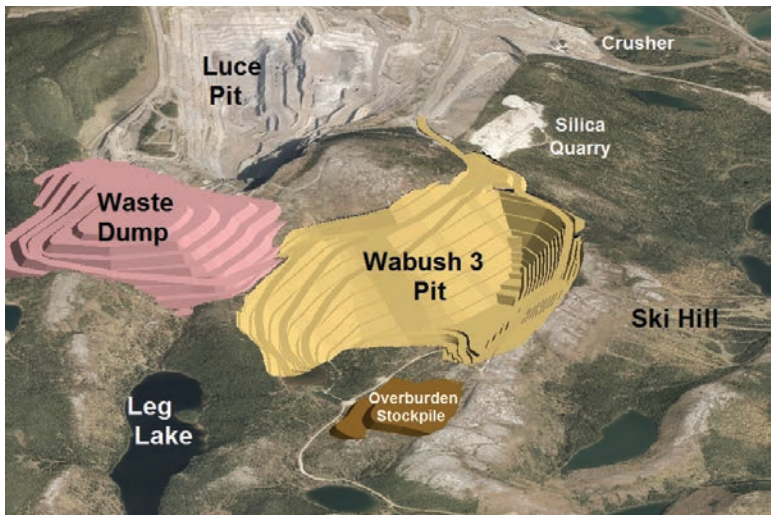
Le travail des employés salué

La direction de la minière, qui avait montré du doigt une «performance inférieure aux attentes» et des lacunes en santé et sécurité pour expliquer la suspension du projet à la fin de l'été, salue maintenant le travail de ses employés avec qui elle a pu tabler sur différentes solutions pour «maintenir les opérations à des niveaux élevés».

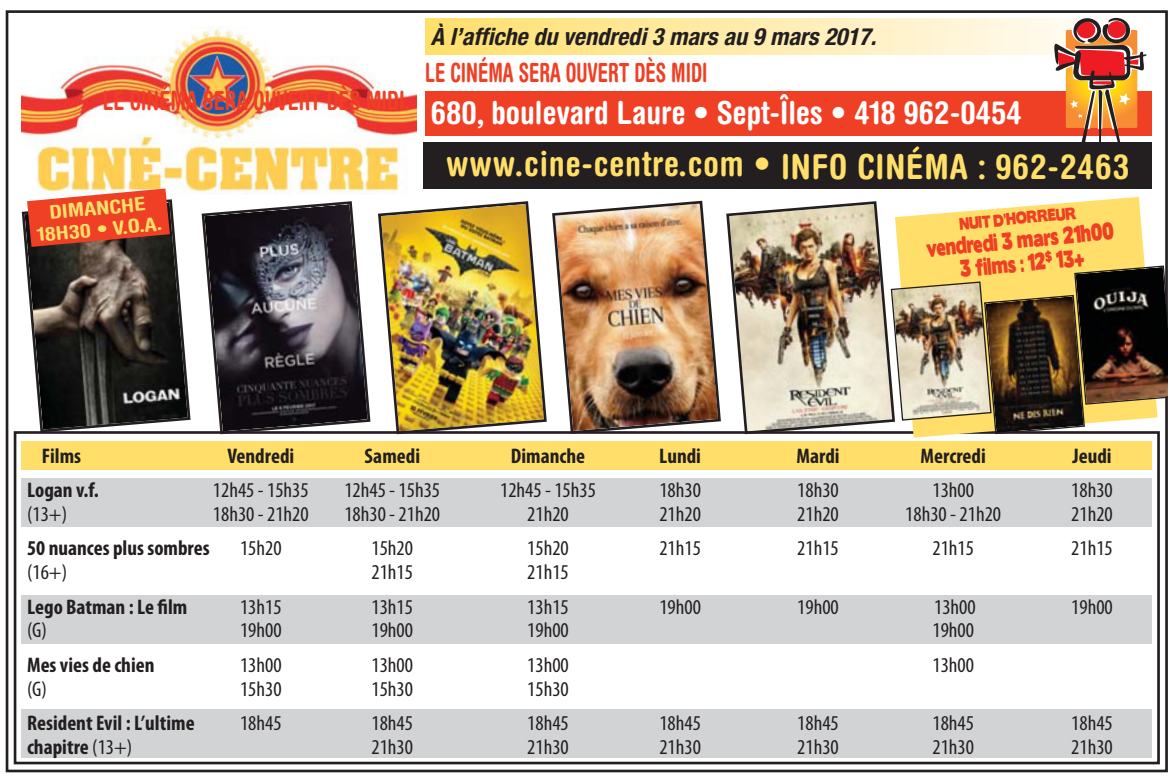
«L'ensemble des employés reconnait que nous avons encore des défis, mais que nous sommes sur la bonne voie (…) La force d'IOC, c'est vraiment ses employés, ils embarquent et les résultats sont là, je pense que c'est très, très encourageant», a souligné M. Martel. «Le support des communautés est aussi essentiel», ajoute-t-il.

Les travaux de construction doivent s'amorcer en mai et les premières tonnes devraient être extraites en juillet 2018. La fosse Wabush 3 a une durée de vie de 25 ans. La minière a déjà en main toutes les autorisations nécessaires pour aller de l'avant dans le démarrage du projet.

(Photo: Rio Tinto IOC)



La localisation de la fose Wabush 3 au Labrador.
(Image: Rio Tinto IOC)



Films	Vendredi	Samedi	Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi
Logan v.f. (13+)	12h45 - 15h35 18h30 - 21h20	12h45 - 15h35 18h30 - 21h20	12h45 - 15h35 21h20	18h30 21h20	18h30 21h20	13h00 18h30 - 21h20	18h30 21h20
50 nuances plus sombres (16+)	15h20	15h20 21h15	15h20 21h15	21h15	21h15	21h15	21h15
Lego Batman : Le film (G)	13h15 19h00	13h15 19h00	13h15 19h00	19h00	19h00	13h00 19h00	19h00
Mes vies de chien (G)	13h00 15h30	13h00 15h30	13h00 15h30			13h00	
Resident Evil : L'ultime chapitre (13+)	18h45	18h45 21h30	18h45 21h30	18h45 21h30	18h45 21h30	18h45 21h30	18h45 21h30

Campagne «Ç'a pas d'bon sang!»

Gaétan Barrette persiste et signe

Sept-Îles – La sortie de la «délégation élargie» de la Côte-Nord contre le projet Optilab n'ébranle pas le ministre de la Santé et des Services sociaux, Gaétan Barrette, qui n'a pas l'intention de reculer dans la mise en œuvre de la centralisation des analyses de laboratoires vers le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

FANNY LÉVESQUE

La semaine dernière, les élus de la Côte-Nord, la CSN et les députés péquistes de Duplessis et de René-Lévesque ont livré au ministre Barrette quelque 4000 éprouvettes symboliques signées par des citoyens et plus de 7000 signatures supplémentaires recueillies contre le controversé projet en une semaine dans la foulée de la campagne «Ç'a pas d'bon sang!», lancée le 13 février.

«On fait une grosse tempête fondée sur rien et je trouve ça malheureux», a réagi le ministre de la Santé et des Services sociaux en entrevue. Les préfets de la Minganie et de Sept-Rivière, Luc Noël et Réjean Porlier, Yves Montigny de la Ville de Baie-Comeau et les députés péquistes, Lorraine Richard et Martin Ouellet, ont dénoncé le «démantèlement» annoncé «d'un service qui fonctionne» avec l'arrivée d'Optilab.

«Les gens ne réalisent pas que tous les jours ou presque, des prélèvements quittent Sept-Îles», a nuancé le ministre. «Le laboratoire ne fermera jamais, c'est impossible parce qu'un hôpital a besoin d'un service 24 heures sur 24 pour les examens cliniques. À l'autre extrême, il y a les prélèvements qui circulent déjà et entre les deux, il va y avoir Optilab».

Ce qui est loin de satisfaire «délégation élargie» qui craint pour ses services en région. «Ce projet ne peut s'appliquer sur la Côte-Nord, il n'y a pas d'économies, une perte d'expertise et de services aux citoyens», a martelé Mme Richard, appuyée également de sa collègue, Diane Lamarre, porte-parole de l'opposition officielle en matière de santé, d'accessibilité aux soins et de soutien à domicile.

«Le projet Optilab, il fait l'unanimité. Personne n'en veut», a réaffirmé pour sa part le président du conseil central Côte-Nord – CSN, Guillaume Tremblay. «Il faut que M. Barrette écoute la population, je lui demande de la sensibilité pour une région comme la nôtre où c'est complètement insensé d'amener un projet comme celui-là», a-t-il poursuivi.

«On fait une grosse tempête fondée sur rien et je trouve ça malheureux»

- Gaétan Barrette

La «délégation élargie» de la Côte-Nord a livré à Québec les quelque 4000 éprouvettes signées et les 7000 autres signatures récoltées contre le projet Optilab. *(Photo: CSN - Côte-Nord)*

«Enflure et désinformation»

Mais Gaétan Barrette n'est pas de leur avis. «Ce que je déplore, c'est l'enflure des oppositions et la désinformation», a-t-il indiqué. «Quand on parle de délais, c'est faux, du risque, c'est faux aussi. Il y en aura pas plus qu'avant», ajoute le ministre prenant exemple sur «l'émoi» semé en janvier lorsque des échantillons sont restés coincés à Baie-Comeau à cause d'une tempête.

«Ce qu'on ne rapporte pas, c'est ce que ces prélèvements en question, ce sont des tests qui (…) n'ont jamais été faits à Sept-Îles», rappelle-t-il. «Le camion qui a reviré de bord, qu'il y ait 200 ou 400 tests à l'intérieur, ça reste le même camion». Le ministre Barrette rajoute également que son projet Optilab est «asymétrique» et qu'il «sera minimal» sur la Côte-Nord.

Craintes pour l'exode

Avec l'application d'Optilab sur la Côte-Nord, ce sont quelque 80 emplois qui relèveront du CISSS du Saguenay-Lac-Saint-Jean plutôt que celui régional à compter du 1er avril. Pour le maire de Sept-Îles, qui était aussi à Québec mardi, les agissements du gouvernement ne correspondent pas à son discours voulant revitaliser les régions en pertes démographiques comme la Côte-Nord.

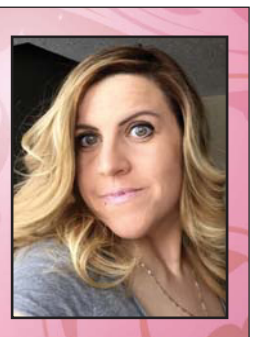
«Une des premières assisses (de l'occupation du territoire) c'est lorsqu'on a des services», a soulevé Réjean Porlier. «Je ne comprends pas qu'on (…) regarde ça et qu'on continue à aller dans ce sens-là, ça va complètement à l'inverse de ce que le gouvernement nous promet, de mettre des efforts pour vitaliser nos territoires», a-t-il dit.

Gaétan Barrette se défend qu'il s'agisse ici de «de pertes d'emplois» mais plutôt « d'une réorganisation administrative ». «Les employés du secteur de la santé, ils relèvent tous de l'État, alors que les intermédiaires changent, ça n'enlève pas à la sécurité d'emploi». Pour le PQ, il s'agit d'une décision prise «sans consultation» prouvant que M. Barrette «ne se préoccupe pas de l'impact de ses décisions sur les gens qui les vivent».

Québec espère récupérer 75 millions $ avec l'application du projet Optilab dans la province, une cible «moins agressive que celle du Parti québécois (…) qui en décembre 2013 voulait faire un Optilab allant chercher 100 millions $», a rétorqué M. Barrette, qui consent néanmoins que les économies se gagneront davantage à Montréal, mais que les sommes seront redistribuées dans l'ensemble du réseau.

Coiffure Cindy Deraps

- Coiffeuse/Barbière, coloration, coupe, mise en pli, rasage de la barbe à la lame
- Hommes, femmes, enfants
- **10 ans d'expérience**
- Très grande disponibilité, avec ou sans rdv (appel, texto ou msg fb)
- Possibilité de service à domicile



***Liker* ma page Facebook**
***Coiffure Cindy Deraps* et courrez la chance de gagner**
une coupe gratuite

366 Franquelin (porte arrière) **418 961-5963**

L'Impordinateur

DÉCLARATIONS DE REVENUS CONSEILS EN FISCALITÉ

Un service rapide et confidentiel depuis 35 ans

112, Napoléon
418 968-3500

Nancy Bouchard et Charles Marcotte

CPESI PROACTIVITÉ ENVERGURE SOUTIEN

VILLE DE SEPT-ÎLES

DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE SEPT-ÎLES

INVITATION À LA POPULATION

PRÉSENTATION PUBLIQUE DU PORTRAIT DES MILIEUX NATURELS ET DU PLAN DIRECTEUR DE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL

Mardi 7 mars à 19h00
Salle du conseil de ville au 546, avenue De Quen

La Corporation de protection de l'environnement de Sept-Îles, Développement économique Sept-Îles et la Ville de Sept-Îles sont fiers de vous inviter au lancement public de leurs travaux. Une présentation sera effectuée et une période de question suivra. Nous vous attendons en grand nombre!

Pour des fins logistiques, confirmer votre présence auprès de Virginie Provost au **vprovost@cpesi.org** ou au **418-962-1316 poste 2** au plus tard **lundi le 6 mars à midi.**

Changements climatiques

Le gouvernement investit dans la recherche

Sept-Îles - Le gouvernement débloque 12,7 millions de dollars pour soutenir la recherche sur les changements climatiques et espère mieux outiller la province pour faire face aux intempéries comme la «bombe météo» qui a malmené la Côte-Nord en début d'année.

EMY-JANE DÉRY
COLLABORATION SPÉCIALE

Québec a annoncé cette aide financière la semaine dernière pour appuyer les activités d'Ouranos. Les travaux du centre de recherche appliquée dans le domaine de la climatologie visent à aider les communautés à s'adapter aux impacts des changements climatiques.

Une quarantaine de bâtiments de Sept-Îles ont été ravagés par la tempête foudroyante du 30 décembre. Des vents de près de 100 km/h ont soufflé pendant que la mer se déchaînait le long de la côte. Une impressionnante vidéo montrant la rue des Campeurs de Clarke City transformée en rivière avait notamment fait le tour du web.

La marée et le déferlement de vagues de cette tempête ont finalement forcé la démolition de cinq résidences à ce jour. Des propriétaires de maisons endommagées sont toujours en réflexion quant à l'avenir de leur propriété.

Prévention

Ailleurs sur la Côte-Nord et en Gaspésie des dommages avaient aussi été constatés. Au total, 35 municipalités ont été rendues admissibles à une aide financière de dernier recours du gouvernement en raison de l'événement.

«Les intempéries que nous avons connues au cours des derniers mois, particulièrement dans l'est du Québec, nous rappellent l'importance d'investir dans la recherche pour prévenir de tels sinistres», a mentionné le ministre des Affaires municipales, Martin Coiteux. «Le gouvernement est heureux d'appuyer Ouranos et de contribuer au développement d'outils qui permettront aux municipalités d'appréhender les risques de sinistres et, par conséquent, d'accroître leur résilience face aux changements climatiques», a-t-il indiqué.

Venu constater les dégâts sur la rue des Campeurs en début d'année, le ministre avait laissé entendre qu'il faudrait à l'avenir travailler beaucoup plus en mode «prévention». Il avait admis que l'État allait devoir en faire davantage pour contrer les effets des changements climatiques, comme l'érosion des berges.

Changer les façons de faire

Le directeur d'Ouranos, Alain Bourque, estime que le climat de la planète et celui du Québec changent et provoquent des impacts variés dans les différentes régions touchées. Il croit que les infrastructures, les écosystèmes et la population continueront d'être affectés dans le futur. Les investissements annoncés le 20 février contribueront, à son sens, à changer les façons de faire face à cette réalité.

«Soit pour éviter les impacts négatifs, soit pour en réduire les conséquences sur la santé et l'économie, voire pour profiter économiquement de ce nouveau créneau scientifique qu'est l'adaptation aux changements climatiques, qui émerge dans plusieurs pays à l'avant-garde en matière de lutte face à ceux-ci», a-t-il mentionné.

La «bombe météo» du 30 décembre a fait des dégâts sur la Côte-Nord. *(Photo.: Le Nord-Côtier)*

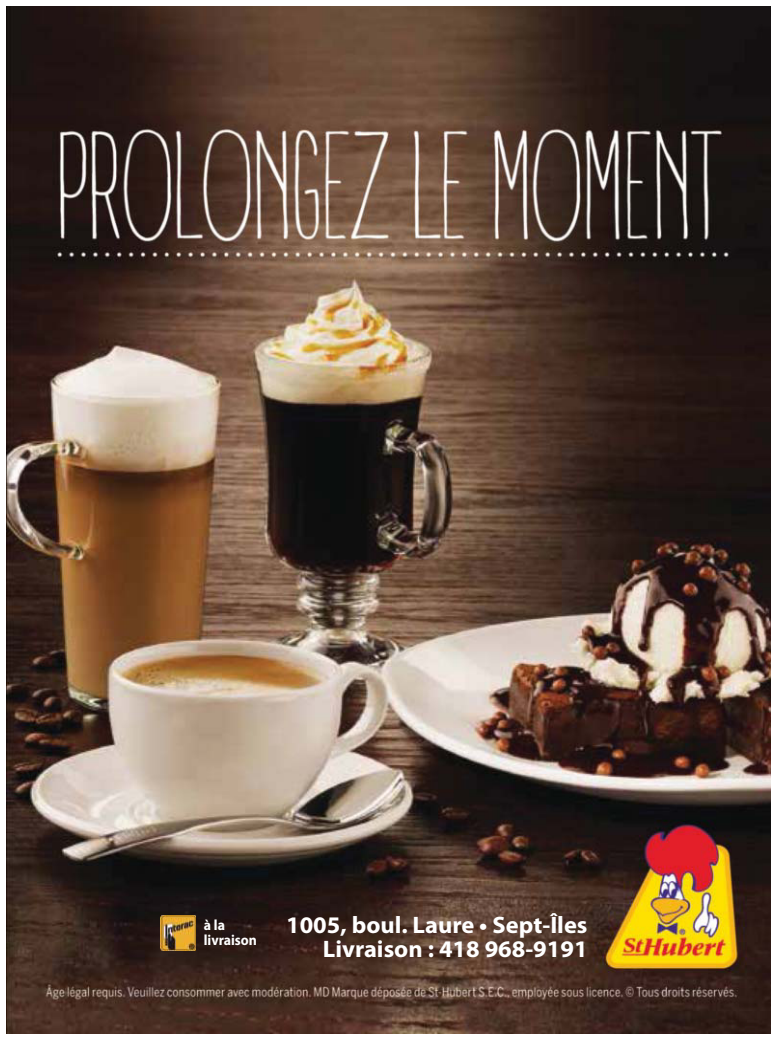
Le montant comprend une aide financière de 7 650 000$ du ministère de l'Économie, de la Science et de l'Innovation. Un montant de 4 562 000$ accordés par ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte aux changements climatiques s'y ajoute. Le ministère de la Sécurité publique donne 500 000$. Une partie de l'argent provient du Fonds vert qui est financé par le marché du carbone. Celui-ci a généré jusqu'ici des revenus de 1,4 milliard pour la province. Le gouvernement souligne ainsi poursuivre la mise œuvre de son Plan d'action 2013-2020 sur les changements climatiques. Ce dernier comprend 150 actions pour réduire les émissions de gaz à effet de serre et aider la province à adapter aux impacts des changements climatiques.

«La lutte contre les changements climatiques n'est plus un choix; il faut agir dès maintenant», a indiqué le ministre de l'Environnement, David Heurtel. «L'acquisition des connaissances, de même que l'évaluation des vulnérabilités locales et régionales constituent des fondements importants sur lesquels nous devons construire nos efforts d'adaptation aux changements climatiques», a-t-il ajouté.

AGA du PQ de Duplessis

(E.M.) Le comité exécutif du Parti québécois de Duplessis invite ses membres et toute la population à participer à son assemblée générale annuelle (AGA) qui se tiendra le 5 mars au Café campus du Cégep de Sept-Îles. Sur place, les membres qui veulent s'impliquer au sein de son exécutif auront aussi l'occasion de poser leur candidature.

L'assemblée sera suivie du congrès de circonscription au cours duquel les membres pourront débattre des propositions qui seront déposées par le comité exécutif lors du congrès national du Parti québécois, du 8 au 10 septembre.



NOMINATION

Mine Arnaud

Monsieur Michel Lafontaine, directeur du projet de Mine Arnaud, est heureux d'annoncer la nomination de Madame Emilie Paquet au poste de directrice des relations avec le milieu et des communications. Elle occupe son poste depuis le 20 février.

Avant de joindre l'équipe de Mine Arnaud, elle était directrice générale de la Chambre de commerce de Sept-Îles. Mme Paquet possède une vaste expérience en communications et en affaires publiques. Elle a également travaillé comme coordonnatrice des communications à Tourisme Côte-Nord et directrice de l'information au Journal le Nord-Est. Elle est aussi très impliquée auprès d'organismes comme le Club Optimiste et la Fondation régionale Hôpital Sept-Îles.

« Je suis heureux d'accueillir Mme Paquet dans notre équipe. Grâce à son expérience en communications et son implication dans la communauté de Sept-Îles, elle sera un atout de taille pour les prochaines étapes de notre projet », a mentionné Michel Lafontaine, directeur du projet de Mine Arnaud.

Mine Arnaud est une filiale à part entière de Ressources Québec. Elle gère, pour et au nom des détenteurs de titres miniers, à savoir Ressources Québec et Yara International ASA, le projet minier situé dans le canton Arnaud. Mine Arnaud s'engage à respecter les plus hauts standards de l'industrie minière et à se démarquer par son expertise, son savoir-faire ainsi que son soutien et son respect des collectivités et de l'environnement.

Emilie Paquet
Directrice des relations avec le milieu et des communications

Pas de raccourci pour les Autochtones, SVP

Monsieur Martin Coiteux (ministre de la Sécurité publique),

Interpellé par les médias et l'opposition, vous avez réagi en demandant une enquête en déontologie afin de faire la lumière sur une situation vécue dans la communauté innue de Uashat mak Mani-Utenam. Très bien, mais il ne suffit pas que de regarder l'arbre, il faut regarder l'ensemble de la forêt. En matière de sécurité publique dans les communautés autochtones, il n'y a plus de place pour les raccourcis.

Nous comprenons que l'attention médiatique ait certes provoqué un empressement de votre part à tenter d'éclaircir un dossier précis, plus d'empressement que ce que nous avons connu par le passé de la part de votre gouvernement. En effet, notre communauté aurait apprécié que vos représentants agissent avec une telle diligence en 2013, lorsque nous vous avons interpellé, puis encore en mars 2014, lorsque nous avons convenu d'une démarche commune pour faire face aux problématiques qui nous affectent. Le sous-ministre de l'époque, M. Martin Prud'Homme, est maintenant à la tête de la SQ et les engagements pris alors ont été vite remisés par les responsables du secteur autochtone.

Collaboration à sens unique

Je vous rappelle que depuis 2010, 13 communautés se sont affairées à produire des constats en matière de sécurité publique. En octobre 2013, nous avons produit un rapport d'analyse des constats en matière de sécurité publique dans notre communauté et nous avons demandé l'intervention du gouvernement. On y trouvait, entre autres, les statistiques sur le taux de crimes par 1000 habitants : 190 pour notre communauté, alors qu'il est de 44 en moyenne au Québec. À Uashat mak Mani-Utenam, chiffres à l'appui, le taux de criminalité est 5 fois plus important que la norme. Nous attendons toujours une réponse satisfaisante de votre ministère.

Nous avions ouvert les portes de nos services à vos représentants, mais votre ministère a pris plus d'un an pour envoyer un officier. Celui-ci a produit un rapport sans valider ses hypothèses auprès du personnel en place. Le tout nous a obligés à supporter le financement fédéral et provincial pendant plus de 18 mois et ultimement, à court de ressources, à signer une entente qui ne correspondait pas à nos besoins. Depuis cette signature, vos représentants ont oublié notre existence, et ce, malgré nos appels répétés à la collaboration. Vous a-t-on informé que le Service de police de Uashat mak Mani-utenam mettait à la disposition de la SQ des ressources sur lesquelles nous n'avons aucun droit de regard ? Ces ressources sont puisées à même les budgets des services communautaires qui servent en principe à un dossier que notre communauté juge prioritaire, celui de la lutte contre la drogue. Si je comprends bien, la collaboration ne fonctionne que d'un côté, nous forçant à emprunter une voie à sens unique qui se termine en cul-de-sac.

Une partie de ping-pong des gouvernements

Sur le plan des services policiers, plusieurs communautés autochtones du Québec sont aux prises avec des problèmes similaires aux nôtres et ont, à maintes reprises, interpellé les gouvernements du Québec et du Canada pour plus de soutien financier et d'encadrement. La réponse est toujours la même. Elle s'arrête à la notion de coûts, laissant bien peu d'espace pour une meilleure gestion et une reconnaissance des besoins réels.

Par-dessus tout, nous sommes les malheureuses balles d'un sinistre jeu de ping-pong entre le provincial et le fédéral. Pourtant, sur le plan de la justice, le récent Rapport du Coroner sur les suicides dans notre communauté devrait avoir convaincu le gouvernement du Québec de tous les enjeux associés à la livraison de services impliquant des institutions fédérales, provinciales et de Premières Nations. Ici, aucun jeu politique ne devrait primer sur la survie des communautés. L'approche préconisée à ce jour par votre ministère afin de régler des situations vécues par les instances autochtones locales a été de signer des ententes bilatérales à la pièce en prenant soin d'assurer la confidentialité de celles-ci, mettant toutes les communautés en compétition pour la meilleure enveloppe.

Vous voulez faire la lumière sur un dossier particulier ? Nous vous demandons d'avoir le courage de faire la lumière sur l'ensemble des problématiques, pas seulement à Uashat mak Mani-utenam, mais pour toutes les communautés qui ont assumé au jour le jour de livrer des services essentiels, malgré le manque de ressources, et qui se sentent abandonnées par le système. Et ne tentez surtout pas de vous défiler de vos responsabilités en vous cachant derrière la fameuse commission d'enquête que votre gouvernement vient de mettre sur pied. L'heure n'est plus aux études, mais à l'action.

Nous avons ouvert nos portes par le passé. Nous sommes prêts à les ouvrir encore, mais cette fois se doit d'être la bonne. Il en va de la justice, de la sécurité, des conditions de vie et du mieux-être de notre communauté et de toutes les communautés.

Ricky Fontaine
Dir. général, Innu Takuaikan Uashat mak Mani-utenam

Ça pas d'bon sang

Incontestablement, avec le projet Optilab, nous réalisons que la saignée se poursuit. En effet, au fil des deux décennies écoulées, de façon incessante, les gouvernements qui se sont succédé nous ont dépossédés d'une grande partie de nos services gouvernementaux et ceux restants réduits de façon substantielle. Les villes de Sept-Îles et de Baie-Comeau ont particulièrement écopé. Ces services essentiels sont allés aboutir au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

À remarquer que durant cette période, d'influents députés et ministres de cette région étaient en poste et aujourd'hui le premier ministre du Québec est également ancré solidement sur ce territoire. Par cette façon d'agir, il en découle un impact important sur notre santé et notre économie, difficilement mesurable, mais considérable et palpable.

À l'issue de tout cela, nous nous sentons sérieusement dévalorisés et, conséquemment notre territoire devenir moins attrayant. C'est l'évidence même. Des milliers d'habitants exacerbés et désenchantés quittent pour aller demeurer ailleurs.

Dans l'abondance des contestations vis-à-vis le projet Optilab, il est à espérer que le gouvernement du Québec en toute objectivité va surseoir à ce projet insensé de centraliser les laboratoires médicaux au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Armand Parisée,
Sept-Îles

L'ESPACE DE MÉTYVIÉ

Le Nord-Côtier
l'Hebdo quotidien

719, Laure, Sept-Îles (QC) G4R 1Y2
Téléphone : 418 960-2090
Télécopieur : 418 968-3129
journal@lenord-cotier.com
www.lenord-cotier.com

DISTRIBUTION : 19 000 COPIES

membre des groupes :
3N Éditions Nordiques 2007 inc. | hebdos Québec | Réseau Sélect

Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans l'autorisation expresse de la direction.

Financé par le gouvernement du Canada | Canada

Éditeur : Gino Lévesque

Coordonnatrice aux ventes : Diane Levasseur
Conseillers publicitaires : Denis Simard, Nathalie Simard, Christine Lavoie, Sylvie Gagné

Coordonnateur de l'infographie : Jeannot Desjardins
Infographiste : Lyne Bouchard

Directrice de l'information : Fanny Lévesque
Journalistes : Sylvain Turcotte, Éric Martin, Martin Bélanger
Collaborateurs : Emy-Jane Déry, Fréderick Tétreault
Caricaturiste : Métyvié
Responsables de la distribution / Réceptionnistes : Lison Lévesque, Renée Vallée, Sylvie Arseneau
Impression : Progrès du Saguenay

LES ENCARTS :

SEPT-ÎLES
- Ameublement du Havre
- Canadian Tire
- Sears
- Walmart
- BMR
- Gagnon Frères
- IGA
- Jean-Coutu
- Rôtisserie St-Hubert
- Maxi
- Super C
- Rossy
- Bureau en Gros
- Provigo
- Rona
- Pharmaprix
- U.A.P.

PORT-CARTIER
- IGA
- Pharmacie Brunet
- Provigo
- Magasins Harts

MINGANIE
- Pharmacie Brunet
- Marché Tradition

Projet de loi 122

Une menace pour les médias écrits

Baie-Comeau – Le projet de loi 122 sème l'inquiétude dans les médias écrits, alors qu'il pourrait faire disparaitre l'obligation pour les municipalités de publier leurs avis publics dans les journaux papier, une source de revenus importante pour ces derniers.

KARINE BOIVIN FORCIER

Réunis dans la Coalition pour la pérennité de la presse d'information au Québec, Le Devoir, le Groupe Capitales Médias, Hebdos Québec, la Quebec Community Newspapers Association et TC Transcontinental demandent au gouvernement de maintenir l'obligation pour les municipalités de publier des avis publics dans les journaux papiers.

Le regroupement s'est d'ailleurs fait entendre mercredi en commission parlementaire pour exprimer son point de vue et déposer un mémoire portant sur la situation de la presse écrite. La coalition craint des pertes d'emplois et une réduction de la transparence des administrations publiques si le projet de loi est adopté tel quel.

«Le droit du public à l'information est carrément menacé par ce projet de loi et il s'agit du pire moment pour nous retirer une source de revenus essentielle », affirme, par voie de communiqué, Benoit Chartier, président d'Hebdos Québec, qui regroupe 31 hebdomadaires indépendants.

Baisse des recettes publicitaires

Il rappelle que de nombreuses publications ont fermé leurs portes et que celles en existence ont réduit les effectifs de leur salle de rédaction à la suite de la baisse de recettes publicitaires. Le directeur du Devoir et co-porte-parole de la coalition, Brian Myles, abondait en ce sens, affirmant que les avis publics représentent seulement 0,05 % du budget des municipalités.

«Dans le contexte actuel des médias, il serait irresponsable de mettre en péril la survie de certains journaux pour une somme aussi peu significative pour les municipalités, mais essentielle pour la survie de nos journaux. Par ailleurs, nous estimons qu'au moins une centaine d'emplois de qualité seront perdus si le gouvernement met en application cette portion du projet de loi 122», indique M. Myles.

La coalition croit aussi que les journaux jouent un rôle de premier plan pour assurer la transparence des administrations publiques. «Les avis publics des municipalités font partie des outils à la disposition des citoyens pour savoir comment sont gérés leurs taxes et impôts. Tout ce qui rend les avis publics moins faciles à consulter est une entrave à la transparence et à la démocratie», mentionne pour sa part Claude Gagnon, président de Groupe Capitales Médias et co-porte-parole de la Coalition.

Frappe antidrogue

Arrestations à Québec, Montréal et Port-Cartier

Sept-Îles – Le Service des enquêtes sur les crimes majeurs de la Sûreté du Québec a mené le 22 février une vaste frappe antidrogue visant le «démantèlement d'une cellule criminelle qui contrôlait la distribution de méthamphétamine dans les régions de Montréal, Québec et de la Côte-Nord».

FANNY LÉVESQUE

La frappe a permis l'arrestation de 16 individus, dont la présumée tête dirigeante du réseau. Les suspects sont âgés entre 22 et 63 ans. Dix perquisitions ont aussi été menées dans la région de Montréal, Québec, Lévis et St-Agapit. Sur la Côte-Nord, «deux arrestations» ont eu lieu dans une résidence de la rue des Saules à Port-Cartier. Il s'agit de la seule perquisition sur la Côte-Nord.

Les dix perquisitions ont permis de saisir plus de 750 (revu à la baisse jeudi) comprimés de méthamphétamine, 11 livres de cannabis, 80 grammes de haschisch, 15 grammes de psilocybine, 80 comprimés de Viagra, 14 armes à feu avec munitions, une somme 6 500 dollars en argent et 750 plants de cannabis.

L'opération a mobilisé quelque 90 policiers à travers la province de la Sûreté du Québec, des Escouades régionales mixtes, des services de police municipaux et de la GRC. L'enquête a été initiée en 2016. Toute information peut être transmise au 1 800 659-4264.

La petite enfance fait partie du continuum éducatif

Baie-Comeau – «Il faut reconnaître la petite enfance comme une partie du continuum d'éducation» : c'est le constat le plus important que dresse le rapport de la Commission sur l'éducation à la petite enfance, selon son président, André Lebon.

KARINE BOIVIN FORCIER

Le rapport, présenté la semaine dernière, dresse cinq constats principaux et, selon M. Lebon, les quatre autres recommandations découlent de cette première reconnaissance. Le fait que la petite enfance est une période cruciale de développement et que la réussite éducative commence à ce moment est ressorti du travail de la commission. «Il faut donc investir ce moment-là de qualité», croit le président.

Si le réseau de service de garde existe déjà, la commission suggère toutefois d'en rehausser la qualité, puisqu'il a obtenu une note moyenne de passable pour la pédagogie lors des évaluations en 2003 et en 2014. Elle suggère donc que tout le personnel éducateur qui travaille dans les services éducatifs à la petite enfance détienne un diplôme d'études collégiales en Techniques d'éducation à l'enfance comme formation initiale de base.

«Il faut qualifier les gens. Les règles en centre de la petite enfance actuellement sont de deux éducatrices sur trois qui doivent avoir un diplôme d'études collégiales (DEC). Il n'y a aucune exigence dans les autres réseaux. La garde non régie nous inquiète grandement (…) Le gouvernement libéral (…) a laissé des garderies s'ouvrir partout sans exigences. Elles ne répondent à aucune exigence», lance André Lebon.

Le président de la commission se dit bien conscient que de nombreuses éducatrices travaillent déjà dans le réseau sans détenir cette formation. «Ces gens-là ont acquis une expérience. (…) Il faut développer une stratégie pour qu'ils puissent atteindre le DEC. Il faut reconnaître leurs qualifications», explique-t-il. La commission recommande en outre que la formation continue devienne obligatoire pour le personnel éducateur.

Garantie de qualité

La Commission croit également que la qualité passe aussi par une évaluation soutenue accompagnée de soutien pédagogique. «Cette évaluation du réseau soutenu par l'état financièrement se ferait sur une base régulière aux deux ans. Ce n'est pas seulement une évaluation de conformité (…), c'est pour voir le travail pédagogique», précise André Lebon.

Le personnel éducateur et les responsables de services éducatifs à la petite enfance auraient des ajustements à faire à la suite de ces évaluations afin de s'améliorer et un seuil minimal serait instauré, en bas desquelles le service pourrait perdre son permis ou sa reconnaissance. «On aurait la garantie, quand le parent place son enfant dans un service, qu'il est soutenu, évalué et que le personnel est de qualité», affirme M. Lebon.

Universalité

Les commissaires rappellent que lorsque la politique familiale du Québec a été lancée il y a 20 ans, elle visait l'égalité des chances. Toutefois, aujourd'hui, «36 % des enfants qui arrivent à quatre ans n'ont jamais fréquenté un milieu de garde. C'est souvent ceux qui en auraient le plus besoin», indique André Lebon.

Il souligne qu'il ne veut pas rendre les services éducatifs à la petite enfance obligatoires et qu'il respecte la décision des femmes qui ont choisi de rester à la maison, mais que certains enfants de milieux vulnérables ou défavorisés ne sont actuellement pas rejoints par les services. «C'est lourd de conséquences quand un jeune qui en avait besoin n'a pas été rejoint», affirme M. Lebon, indiquant qu'il est donc primordial de rejoindre cette clientèle.

Par ailleurs, la Commission, si elle reconnait la pertinence de la maternelle quatre ans à temps plein, croit qu'elle devrait fonctionner en complémentarité des services éducatifs à la petite enfance. «Au lieu d'être complémentaire aux CPE, elle fait le plein dans les enfants qui sont déjà en CPE ou en garderie parce que c'est gratuit. On ne rejoint pas les enfants qui ne sont jamais allés», déplore le président.

Cohésion

La commission a observé que ces milieux sont rejoints par des programmes de santé et de services sociaux ou des organismes communautaires et que ceux-ci pourraient permettre de faire un pont entre les services éducatifs à la petite enfance. Ils proposent donc de consolider la cohésion entre tous les acteurs impliqués en petite enfance.

La Commission souhaite ainsi regrouper sous un même ministère et un même ministre l'ensemble des services éducatifs offerts aux enfants de 0 à 16 ans. «Même s'il ne touche pas à la santé et au communautaire, ce ministère serait responsable de coordonner les relations avec les autres», précise le président de la commission.

Mentionnons que la commission a, au cours de l'automne, parcouru 14 villes et rencontré 23 experts, 135 groupes et organismes et 416 citoyens, en plus d'avoir reçu 5 009 réponses à son sondage auprès des parents d'enfants de 0 à 5 ans et 1004 réponses à celui pour le grand public ainsi que 167 mémoire ou commentaires écrits.

REVENU QUÉBEC

MATHIEU POURRAIT AVOIR DROIT À UN CRÉDIT D'IMPÔT ALLANT JUSQU'À 966 $.

ET VOUS?

Si, comme Mathieu, vous vivez seul et que vous êtes locataire d'un logement admissible, vous pourriez avoir droit au crédit d'impôt pour solidarité. Consultez le **www.revenuquebec.ca/solidarite**.

Même si vous remplissez toutes les conditions d'admissibilité à ce crédit, le montant peut être réduit en fonction de votre revenu familial.

Plaidoyer pour la gratuité

Baie-Comeau – La Commission sur l'éducation à la petite enfance lance un pavé dans la marre en suggérant que les services éducatifs à la petite enfance (0-4 ans) devraient être gratuits.

KARINE BOIVIN FORCIER

«Beaucoup de choses relèvent dans les médias autour de la gratuité, mais ça découle juste des autres décisions à prendre», lance d'entrée de jeu le président de la commission, André Lebon. Pour les commissaires, si «les services éducatifs à la petite enfance constituent le premier maillon du parcours éducatif de l'enfant et qu'ils doivent être intégrés formellement au continuum d'éducation préscolaire et scolaire», il va donc de soi que les grands principes d'universalité, d'accessibilité et de gratuité qui s'appliquent à l'école doivent aussi être transposés aux services éducatifs à la petite enfance.

«Et finalement, on se dit si tout ça (ndlr : voir autre texte) est fait, la gratuité, c'est conséquent et cohérent. Si ça fait partie de l'éducation et si on veut l'égalité, ça doit être gratuit», affirme M. Lebon.

Débat de société

Selon André Lebon, avec le rapport de la Commission sur l'éducation à la petite enfance, la société québécoise possède maintenant un bon état des lieux. Il souhaite maintenant que les gens en discutent.

«Nous, on propose ça à la discussion. Au mois de mai, il y aura un sommet sur la petite enfance. (…) S'il y a un consensus de la société civile qui dit que c'est important (…) si on veut ça et qu'on a besoin de ça, après on regardera quand et comment on peut y arriver», indique le président de la commission.

Il affirme ne pas donner de chiffres parce qu'il ne veut pas un débat de chiffres, mais un débat de positionnement social. «Les économistes nous disent que quand on fait les choses au bon moment, ça coute moins cher et on fait des économies. (…) On nous a dit que si on met un dollar en petite enfance, on économise environ trois dollars», a-t-il toutefois consenti à préciser.

Les commissaires, eux, sont convaincus que leurs propositions ont leur place. « Non seulement on a besoin d'investir, mais on n'a pas les moyens de s'en passer. Ça vaut le coup », conclut André Lebon.

Diversification

Une délégation d'affaires en visite à Thetford Mines

Des membres de la délégation de Sept-Îles en visite à Thetford Mines. *(Photo : Courtoisie)*

Sept-Îles – Une délégation de 12 intervenants économiques et entrepreneurs de Sept-Îles ont fait le chemin jusqu'à Thetford Mines dans l'espoir de tisser des liens avec les entreprises locales de l'endroit, qui ont eu à faire l'effort de la diversification après la fin de l'amiante.

FANNY LÉVESQUE

Des membres de Développement économique Sept-Îles (DÉSI), de la Chambre de commerce et de la ville, dont le maire de Sept-Îles, accompagnaient les représentants du Groupe G7, Optik 360, Formothane, Adémétal et BBMarine. «Pour les intervenants, c'était d'aller échanger avec nos homologues par rapport aux méthodes utilisées là-bas autant pour la sensibilisation à l'entrepreneuriat que pour le soutien aux entrepreneurs», explique le conseiller en développement économique chez DÉSI, Paul Lavoie.

La délégation a pu visiter l'Espace Entrepreneuriat Région Thetford, le Centre de Technologie minérale et plasturgie et Oleotek, un centre de recherche sur les procédés de chimie renouvelable. «Les entrepreneurs ont aussi pu faire des visites individuelles chez d'autres entreprises», ajoute M. Lavoie. «Soit pour trouver des partenariats d'affaires, trouver des fournisseurs ou même des clients potentiels».

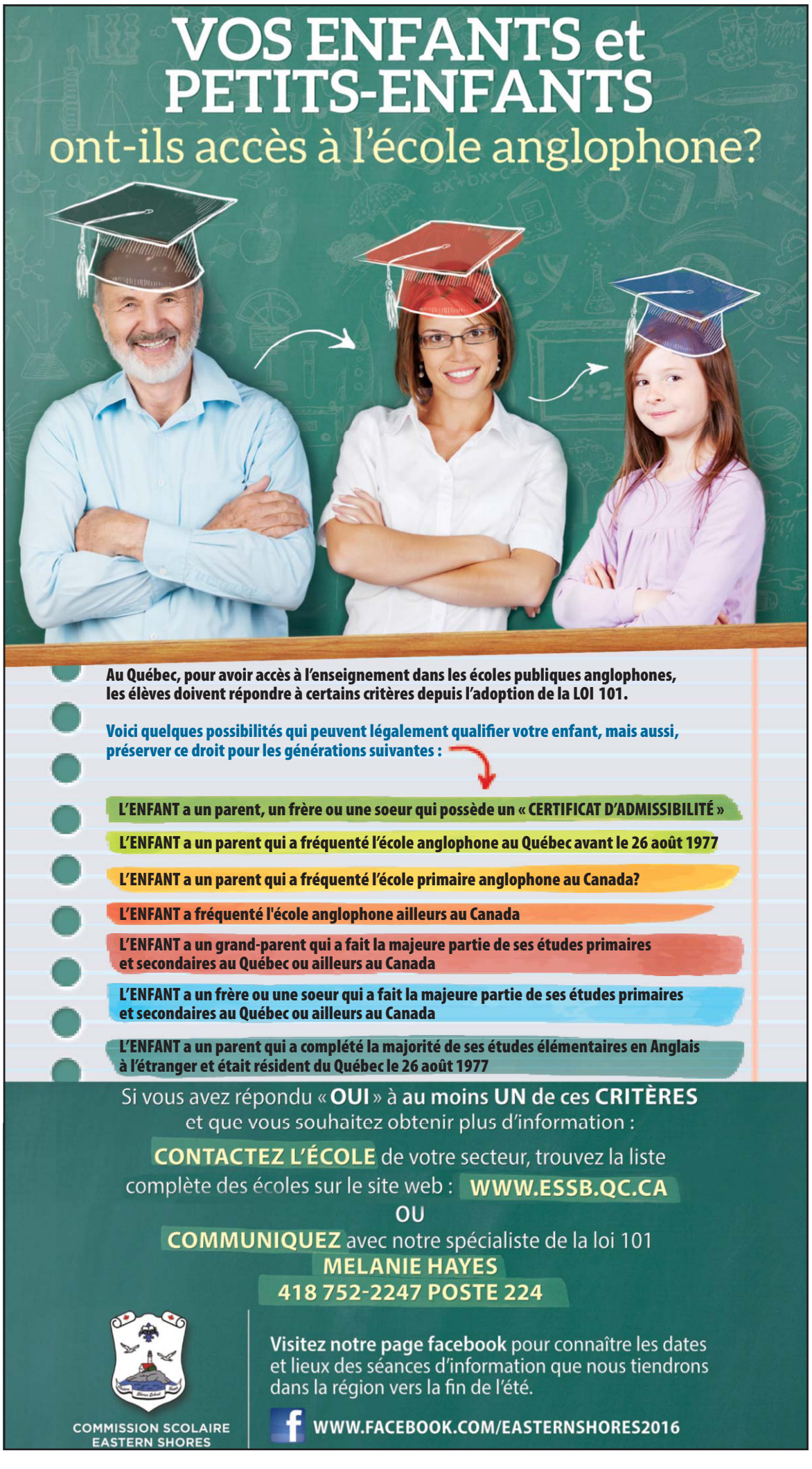
Selon le conseiller en développement économique, il a fort à parier que de nouveaux liens seront tissés. «Les entrepreneurs étaient emballés», dit-il. «On voulait les aider à trouver de nouveaux partenaires et peut-être développer de nouveaux marchés» ou compléter leur offre.

Modèle de l'entrepreneuriat

Le maire de Sept-Îles, Réjean Porlier, a déjà affirmé que la ville devrait s'inspirer du modèle de Thetford Mines dans le but de diversifier son économie et être moins dépendante de la grande industrie. La visite s'inscrivait d'ailleurs dans cet esprit. «(Thetford Mines) s'est retrouvé avec plus d'industries motrices pour leur ville et ils ont eu à se rendre à l'évidence qu'il fallait qu'ils se diversifient», rappelle M. Lavoie.

De fil en aiguille, Thetford Mines a été nommée la première ville entrepreneuriale du Québec en 2014. «La volonté de diversification étant présente ici aussi (…) c'était de voir qu'est-ce qu'eux font qui pourrait être rapatrié ici. On n'est pas au stade où ils étaient rendus parce que notre industrie minière est encore vivante sauf que c'est une belle occasion pour essayer d'importer des choses qui fonctionnent», poursuit-il.

Développement économique Sept-Îles entend d'ailleurs récidiver avec l'organisation de visites similaires à l'avenir.



CRIC de Port-Cartier

Une préoccupation pour le surendettement des ménages

Port-Cartier – Préoccupé par l'endettement croissant des ménages, le Centre de recherche et d'information en consommation (CRIC) de Port-Cartier s'est joint, cet automne, à la campagne «Des communautés plus futées que le crédit». À cet effet, des alternatives sont proposées aux gens pour éviter de recourir au crédit qui est parfois facilement accessible.

ÉRIC MARTIN

Intervenante en consommation au CRIC de Port-Cartier, Marianne Lachance accorde une très grande importance à cette campagne d'information et de sensibilisation menée dans l'ensemble de la province par les différentes associations de consommateurs. Au Canada, le taux d'endettement des ménages est passé de 115% à 165% sur une période de 10 ans et les jeunes familles de 19 à 34 ans sont les plus endettées.

Pour cette offensive de sensibilisation, l'emphase est mise sur quatre grands pôles de consommation soit l'alimentation, le logement, le transport, la culture et les loisirs. Des alternatives sont mises en lumière telles que les cuisines collectives, les jardins collectifs, les épiceries solidaires, les coopératives d'habitation, les maisons de la culture, les centres de loisirs.

Une société dans laquelle la consommation cherche souvent à tort à répondre à un besoin immédiat que les gens essaient de combler. «Il est important de dépenser en fonction de ses moyens. Il faut adopter de saines habitudes financières. Quand on le fait, on devient plus solide pour passer au travers les épreuves de la vie. On peut plus facilement garder la tête haute», avance Marianne Lachance.

Quelques actions à venir

L'accès facile au crédit justifie à elle seule la pertinence d'une telle campagne, selon Mme Lachance. Jusqu'à maintenant, des actions ont été menées par le CRIC de Port-Cartier en matière d'alimentation. Une collaboration vient d'être entamée avec l'Office municipal d'habitation de Port-Cartier qui a mis fin, en janvier, aux ententes de paiement pour ses locataires. Une décision prise en raison du fait que leur endettement ne cessait pas de croître.

Encore aujourd'hui, les finances personnelles demeurent un sujet plutôt tabou. «Les parents sont souvent mal outillés pour conseiller leur enfant en la matière, constate-t-elle. On cherche à leur donner des trucs simples sur la manière d'aborder le sujet. Il y a encore des difficultés reliées à l'éducation financière. Il faut adapter son discours en fonction de l'âge de l'enfant. On salue le retour prochain des cours d'économie au secondaire. C'était devenu une nécessité.»

C'est pour ce faire qu'une attention particulière est portée aux jeunes qui doivent composer avec le surendettement. À cet effet, un atelier gratuit sur l'éducation financière des enfants aura le 1er mars à 18h15 au local VPC-14 du CREC de Port-Cartier. Une activité organisée en collaboration avec la firme de comptables agréés, Mallette.

Il est à noter qu'un service de garde sera également offert gratuitement sur place.

L'une des bannières promotionnelles de cette campagne de sensibilisation «Des communautés plus futées que le crédit» qui a surtout été menée jusqu'à maintenant sur les médias sociaux. *(Photo : Facebook CRIC de Port-Cartier)*

sunwing.ca
Vivez la différence MC
Envolez-vous avec le n°1 au Canada dans le sud
Méga solde
de vacances luxueuses
Économisez jusqu'à 40%
Réservez d'ici le 3 mars
Le n°1 pour des vacances de luxe
• Hôtels de luxe populaires les mieux cotés
• Hôtels 5 étoiles sur de magnifiques plages
• Variété d'options à la carte et d'installations de spa sur place
Le n°1 pour des vacances en famille
• Économies pour les familles monoparentales
• Chambres familiales pour 5 ou plus
• Les enfants séjournent, jouent et mangent GRATUITEMENT!
Le n°1 pour des vacances entre adultes
• Plus grand choix d'hôtels pour adultes les mieux cotés par TripAdvisor®
• Activités exclusives et rabais sur des soins de spa
• Repas illimités dans des restaurants de spécialités
Pour réserver vos vacances Sunwing, communiquez avec votre agent de voyages ou visitez Sunwing.ca
Départs de Sept-Îles. « Méga solde de vacances luxueuses » est une offre d'une durée limitée applicable aux nouvelles réservations effectuées entre le 18 février et le 3 mars 2017 que Sunwing a attribué à l'échelle nationale sur une sélection de destinations, hôtels, et dates de départs à vendre jusqu'à 40 % sur le forfait de base avant taxes. Les économies maximales s'appliquent aux tarifs de la brochure pour le Riu Merengue à Puerto Plata en République dominicaine, pour les départs du 8 et 15 mars 2017. Cette offre peut changer et être retirée en tout temps sans préavis. Applicable aux forfaits auxquels Sunwing Airlines est le transporteur. L'offre ne peut être jumelée à aucune autre promotion et la capacité est contrôlée. Les prix n'incluent pas la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 1 $ par tranche de 1 000 $ de services achetés. Pour les modalités et conditions complètes, veuillez vous référer à la brochure de Vacances Sunwing 2016-17. Titulaire d'un permis du Québec #702928. | 01032017

Restauration

Un nouveau service dans le secteur Ferland

Sept-Îles – Propriétaire du Snack-bar chez Mimi dans le secteur Ferland à Sept-Îles, Michel Gallant rêvait depuis un bon moment d'avoir son propre commerce. Un projet qu'il a concrétisé à l'été 2016 après deux ans de travail. Après une très courte période de fermeture, le restaurateur s'apprête à reprendre du service pour une nouvelle saison, le 2 mars.

ÉRIC MARTIN

Cuisinier de métier, Michel Gallant a travaillé quelques années au service de restauration de l'Hôpital régional de Sept-Îles. Une expérience qu'il ne regrette aucunement, même s'il avait constamment en tête l'idée de se lancer en affaire pour réussir à vivre à son compte de cette passion qui l'anime «Je voulais que les gens du secteur Ferland puissent facilement avoir accès à un casse-croûte. Ils peuvent le faire à pied. J'attire aussi la clientèle de l'Aluminerie Alouette, du parc industriel et du Centre de plein air Lac des Rapides», précise-t-il.

Dans l'élaboration du menu de son casse-croûte, le propriétaire voulait s'assurer de maintenir des prix abordables. Un exercice qu'il considère réussi. «J'ai négocié fort pour en arriver à avoir de meilleurs prix. Ça n'a pas toujours été évident. Ma spécialité est le crabe des neiges, souligne-t-il. Je le décline dans plusieurs mets, enchaîne-t-il. Dès le départ, je voulais sortir du menu typique d'une cantine. C'est pour ce faire que j'y appose l'étiquette casse-croûte. Ce que je propose est un peu plus élaboré.»

Une place à la créativité

Pour en arriver à ajouter de nouveaux mets à sa carte, le restaurateur ne se gêne pas pour effectuer certains tests. «La cuisine est un lieu propice pour explorer. J'essaie constamment de me renouveler tout en conservant un menu accessible. Pour moi, il réside là le plaisir. J'ai aussi voulu m'équiper à neuf pour ce commerce. Je m'en suis mis beaucoup sur les épaules, mais je crois vraiment à ce projet qui est devenu réalité. J'ai une équipe qui prend à cœur la satisfaction de notre clientèle. Je peux difficilement demander mieux», renchérit-il.

Situé au 144 rue des Plaquebières dans le secteur Ferland à Sept-Îles, le Snack-bar chez Mimi a ouvert ses portes le 2 juillet.

Propriétaire du Snack-bar chez Mimi, Michel Gallant est visiblement prêt et déterminé à entamer une nouvelle saison. *(Photo : Le Nord-Côtier)*

Journée internationale des Femmes

Encore beaucoup à faire pour l'égalité, estiment les groupes de femmes

Sept-Îles – Toujours aussi pertinente, la Journée internationale des Femmes, le 8 mars, représente une opportunité parfaite pour mettre en lumière les inégalités qui persistent entre les hommes et les femmes dans diverses sphères de la société. Des acquis que les membres du comité «8 mars à Sept-Îles» considèrent encore très fragiles.

ÉRIC MARTIN

Pour souligner cette Journée internationale des Femmes, un comité formé de représentantes œuvrant auprès des femmes organise un 5 à 7 au gymnase de la Maison des organismes communautaires de Sept-Îles (MOCSI). Accessible à tous, cet événement prendra la forme d'une activité-reconnaissance durant laquelle six prix seront remis à des personnes ou à des organismes qui se démarquent dans la communauté septilienne et même ailleurs.

Les choix des membres du comité se sont arrêtés sur Josée Leblanc (entrepreneuriat), Michèle Audette (droit des femmes), Claudette Villeneuve (environnement), la députée de Duplessis Lorraine Richard (politique), L'ensemble folklorique Tam ti delam (culturel) et la friperie et centre de dépannage Recyk&Frip (communautaire).

Une idée proposée par Suzanne Giguère qui a aussitôt réussi à susciter de l'intérêt auprès des autres membres du comité. «Ça m'est venu après avoir assisté au plus récent spectacle de l'Ensemble folklorique Tam ti delam, dont le thème cadrait très bien avec nos valeurs. Mes consœurs n'ont pas été difficiles à convaincre. Il allait de soi qu'on ne pouvait pas se contenter de remettre un seul prix au cours de cette soirée», souligne-t-elle.

Un combat toujours pertinent

Contrairement à la croyance populaire, les membres du comité en arrivent au même constat quant à la nécessité de poursuivre cette lutte pour l'atteinte de l'égalité entre les hommes et les femmes. «C'est un mythe qui perdure. C'est nuisible. Les barrières sont toujours là», soutient l'une des agentes en condition féminine du Centre femmes aux 4 vents, Pamela Tanguay. «C'est juste qu'on ne les voit plus maintenant. Les inégalités perdurent à cause de ce discours qui banalise la réalité.»

«C'est juste qu'on ne les voit plus maintenant. Les inégalités perdurent à cause de ce discours qui banalise la réalité»

- Paméla Tanguay
Centre Femmes aux 4 Vents

Un constat partagé par la responsable du dossier de la condition féminine de la CSN Côte-Nord, Chantal Côté. «Dans les dernières années, on a reculé à bien des niveaux. L'élection de (Donald) Trump à la présidence des États-Unis sème de vives inquiétudes. Plus que jamais, il faut se battre contre les stéréotypes. Cette discrimination vécue par les femmes dans diverses sphères de la société existe toujours.»

Plus que jamais, les membres du comité «8 mars à Sept-Îles» considèrent pertinent de poursuivre cette lutte pour l'atteinte d'une réelle égalité entre les hommes et les femmes dans la société. *(Photo : Le Nord-Côtier)*

Des exemples d'inégalité

L'une des preuves étant que des présumées victimes d'agression à caractère sexuel voient parfois leur réputation salie dans différents médias. Une situation que l'une des deux intervenantes de la Pointe du jour*Calacs Sept-Îles, Mélanie Martel considère déplorable. «On les tient responsables d'un geste, dont elles sont victimes. C'est inacceptable. Ça démontre qu'on se refuse d'admettre qu'il y a encore des inégalités entre les hommes et les femmes. On sabre aussi à tort dans les ressources qui leur viennent en aide.»

Les membres du comité s'entendent sur la nécessité pour les hommes de se joindre au mouvement. «On ne peut pas gagner ce combat seul. Il nous faut des alliés. Le féminisme n'a rien d'une guerre contre les hommes», insiste la directrice générale d'À la Source Sept-Îles, Julie Rousseau.

Les personnes désirant se procurer des billets pour assister à cette activité-reconnaissance du 8 mars peuvent le faire auprès des membres du comité, composé de représentantes de l'AREQ, la Maison des femmes de Sept-Îles, Pointe du jour*Calacs Sept-Îles, le conseil central CSN Côte-Nord, À la Source Sept-Îles et le Centre Femmes aux 4 vents. Leur coût de vente est de 10$.

Des billets sont également en vente pour le tirage de «Bottes de l'espoir», une gracieuseté de la propriétaire du Complexe Agara, Josée Leblanc. Tous les profits de cette vente seront remis à la Fédération des femmes du Québec (FFQ) qui est confrontée à d'importantes difficultés financières qui menacent grandement sa survie.

l'Hebdo quotidien Le Nord-Côtier www.lenord-cotier.com

par Éric Martin

(e.martin@lenord-cotier.com)

Alejandra Ribera

L'envoûtement se poursuit

En musique, il y a très peu de voix qui réussissent à me procurer des frissons et qui m'apaisent autant que celle d'Alejandra Ribera. Je peux honnêtement les compter sur les doigts de mes mains. Ça n'a rien à voir avec la puissance de la voix, mais bien avec l'émotion qui s'en dégage. J'attendais donc avec impatience ce deuxième album, «This Island», et je peux vous assurer que je n'ai pas été déçu.

Bien au contraire, la chanteuse a réussi à me séduire dès la première chanson et a réussi à conserver mon attention tout au long de ce disque. En aucun moment, je n'ai éprouvé de l'ennui. Un fait assez surprenant puisqu'elle ne dispose vraiment pas d'un répertoire énergique, ni festif. Il n'en demeure pas moins que l'on y retrouve une richesse au niveau des arrangements musicaux. Une belle et agréable uniformité s'en dégage.

Ce plaisir évident que j'ai eu à faire l'écoute de ce disque fait en sorte qu'il m'est difficile de choisir un coup de cœur. Cependant, plusieurs des chansons arrivent, selon moi, assez bien à tirer leur épingle du jeu et en représentent assez bien son contenu musical. Parmi elles, on retrouve «Carry Me», «Soft Place To Land» et la renversante «Will Not Drown» que j'écoute en boucle. J'en retire un très agréable sentiment de dépaysement.

Comme vous l'aurez sans doute compris, je n'ai aucune réserve face au contenu musical de ce disque. Je suis conscient que ce répertoire ne fait pas l'unanimité et s'adresse sûrement à des mélomanes plus avisés. Quoi qu'il en soit, je ne vais surtout pas bouder mon plaisir et je sais déjà que je n'en suis pas à sa dernière écoute.

Souper-bénéfice Tam ti delam

Plus de 13 000$ récoltés

On aperçoit ici tous les danseurs-invités de cette 8e édition du souper-bénéfice de l'Ensemble folklorique Tam ti delam. *(Photo : Michel Frigon)*

Sept-Îles – Sous le thème «Dentelles et flamenco», plus de 200 personnes ont participé au 8e souper-spectacle de l'ensemble folklorique Tam ti delam, le 18 février au Centre des congrès de Sept-Îles. Plus de 13 000$ ont été récoltés au cours de cette soirée où quatre couples de danseurs invités ont offert une prestation de qualité.

ÉRIC MARTIN

Assez unique dans la région, cette soirée de divertissement s'est déroulée sous un principe similaire à l'émission «Star d'un soir» ou «Les Dieux de la danse». Pour l'occasion, huit personnalités septiliennes ont été invités à pratiquer une danse avec les danseurs. Une chorégraphie qui a été présentée lors de ce souper-bénéfice.

Les danseurs invités de cette 8e édition ont été Josée Leblanc, Réjean Porlier, Nathalie Noël, Roger Vachon, Dominique Girard, Ken Rock, Josée Rock et Réginald Vollant. C'est finalement le couple formé de Nathalie Noël et de Roger Vachon qui a été désigné gagnant en ayant amassé le plus de votes des juges et des invités.

L'argent récolté lors de cette soirée-bénéfice sera utilisé pour permettre à la troupe de se procurer des costumes et préparer la prochaine représentation à l'étranger en 2018. Elle en a aussi profité pour dévoiler le thème de son prochain spectacle annuel soit «La mécanique du cœur» qui sera présenté les 21 et 22 mai à la salle Jean-Marc-Dion.

Souper-bénéfice Greffe-toi à nous

«Un franc succès!»

Sept-Îles – À la suite de la 4e édition de son souper-bénéfice, qui s'est tenue le 11 février au Centre des congrès de Sept-Îles, l'organisme Greffe-toi à nous a réussi à récolter près de 17 000$ grâce à la participation de 280 convives. Une soirée haute en couleurs qui comportait un segment hommage à son fondateur, Lucien Dallaire, et un spectacle du Maudit Groupe.

Le président du conseil d'administration de Greffe-toi à nous, Dave Clements et le président d'honneur du souper-bénéfice, le Dr Louis-André Chartrand sont entourés des principaux organisateurs de cette soirée haute en couleur. *(Photo : Michel Frigon)*

ÉRIC MARTIN

Sur place, 35 nouveaux donneurs ont signé l'autocollant disponible à cet effet. Le président d'honneur de l'événement, le Dr Louis-André Chartrand, en a profité pour témoigner de l'importance du don d'organes et a invité les gens à en parler à leur entourage pour s'assurer que leur volonté soit respectée. Cette situation étant la cause de plusieurs refus pouvant être évités.

La population est invitée à rester à l'affut des activités qui seront organisées lors de la Semaine nationale du don d'organes et de tissus, du 23 au 29 avril. Des remerciements sont adressés au partenaire officiel de l'organisme Via Capitale Sept-Îles, à une trentaine d'entreprises, à son photographe officiel Michel Frigon, à l'ensemble des convives qui ont répondu favorablement à l'invitation, ainsi qu'à la vingtaine de bénévoles qui ont contribué au succès de cet événement.

Greffe-toi à nous offre un soutien financier aux personnes en attente de greffe et en suivi post-greffe dans la MRC de Sept-Rivières. Il apporte également un support moral et contribue à briser l'isolement. Par différentes actions, il travaille aussi à sensibiliser la population à l'importance du don d'organes.

Depuis 2013, l'organisme a remis près de 19 600$, ce qui a permis de venir en aide à sept personnes en attente de greffe ou en suivi post-greffe qui ont dû quitter la région pour recevoir des soins spécialisés.

Festival du film de montagne de Banff

Des sensations fortes sur un écran géant

Un concert de haute voltige figure au menu de cette représentation à Sept-Îles de la Tournée mondiale du Festival du film de montagne de Banff.
(Photo : Damien Deschamps)

Sept-Îles – Pour une deuxième année consécutive, la tournée mondiale du Festival du film de montagne de Banff s'arrêtera à Sept-Îles, le 9 mars à 19h30 à la salle Jean-Marc-Dion. Une soirée de projection durant laquelle dix films, réalisés par des aventuriers autour du globe, seront présentés.

ÉRIC MARTIN

Initiée par Stéphane Corbeil il y a maintenant 21 ans au Québec, cette tournée résulte d'une volonté de parler davantage de plein air dans une province qui est reconnue pour sa nature abondante. Un événement en constante évolution qui met à l'honneur des sports de montagne tels que le vélo de montagne, la randonnée pédestre, le ski et l'escalade

«Aujourd'hui, on est beaucoup plus dans une cinématographie que dans une simple représentation de la montagne», avance sa responsable provinciale, Karyan Fortin-Therrien. «On est plus dans l'histoire humaine derrière l'aventure sportive. On suit ces gens autant à travers leurs réussites que leurs échecs. Ce sont de très beaux exemples de dépassement de soi.»

D'intéressants récits d'aventures qui donneront sûrement l'envie aux gens de repousser leurs limites en fonction de leurs capacités. «On ne se concentre pas uniquement sur les sports extrêmes», indique-t-elle. «C'est très accessible. Ce sont très souvent des aventures qui sont à la portée de tous. On a le privilège de suivre des gens qui ont décidé de vivre une expérience hors du commun», lance-t-elle.

À l'affiche

À travers ces dix courts et moyens métrages projetés à la salle Jean-Marc-Dion d'une durée variant entre 4 et 46 minutes, les spectateurs auront l'opportunité de vaguer sur les eaux glaciales de l'Antarctique, de grimper sur les parois sauvages de la jungle polynésienne en plus de surfer près des côtes glacées d'Islande, un concert de haute voltige par des musiciens suspendus au-dessus des Gorges du Verdon en France et une randonnée de 60 jours dans les canyons de l'Utah.

Une tradition qui réussit à susciter beaucoup d'intérêt ailleurs au Québec et au Canada puisque les billets pour plusieurs représentations se vendent très rapidement. En effet, des représentations affichent complet peu de temps après leur mise en vente. Pour celle de Sept-Îles, les billets sont en vente au coût de 25$ à la billetterie de la salle Jean-Marc-Dion et sur son site Internet au www.spectacle-sept-iles.com

Fonds de développement culturel

Un sixième appel de projets en cours

(E.M.) À l'invitation conjointe de la Ville de Sept-Îles, du ministère de la Culture et des Communications et de l'Aluminerie Alouette, les artistes et les intervenants culturels sont invités à déposer des projets au Fonds de développement culturel d'ici le 31 mars. Pour être retenus, les projets doivent se dérouler sur le territoire de la ville de Sept-Îles, se distinguer par leur originalité et leurs retombées dans le milieu, ainsi que contribuer au développement culturel septilien.

L'aide financière maximum accordée par projet est de 5 000$. Les critères et modalités ainsi que le formulaire de présentation sont disponibles sur le site Internet de la Ville de Sept-Îles au www.ville.sept-iles.qc.ca sous l'onglet Loisirs et culture/Arts et culture. Il est également possible d'obtenir plus d'information à ce sujet auprès de l'agente culturelle de la municipalité, Pascale Malenfant, par téléphone au 418 962-2525, poste 2950 ou par courriel au Pascale.Malenfant@ville.sept-iles.qc.ca

Il faut rappeler que le Fonds de développement culturel est financé par l'Entente de développement culturel qui découle d'un partenariat entre la Ville de Sept-Îles, le ministère de la Culture et des Communications et Aluminerie Alouette.

Souper Bénéfice 2017

Un grand merci

à tous les entreprises et les personnes présentes au souper bénéfice 2017 et à l'an prochain!

MERCI à nos danseurs vedettes pour votre généreuse participation

MERCI à toutes les personnes et entreprises qui ont participé à l'événement

Tam ti delam remercie ses commanditaires, les donateurs, les bénévoles et tous ceux qui se sont impliqués dans cette belle réalisation.

Nos précieux commanditaires :

- Pascal Automobiles
- Centre Laser Josée Pedneault
- Boutique L'Élégante
- Jenn Design
- Lorraine Richard, Députée
- Michel Frigon, photographe
- Alain Chevarie

Nos danseurs vedettes :

- Josée Leblanc et Réjean Porlier
- Nathalie Noel et Roger Vachon
- Dominique Girard et Ken Rock
- Josée Rock et Réginald Vollant

L'animateur : Sebastien Scherrer

Nos juges : Bis Petitpas, Benoit Leblanc, Charles-André Nadeau

MAZ

Une couleur singulière apportée à la musique traditionnelle

Sept-Îles – Avec deux albums à son actif, Maz sera de passage sur la Côte-Nord lors de la 2e édition du Festival des Hivernants. Évoluant dans le milieu de la musique traditionnelle, la formation se démarque par son répertoire teinté de multiples influences.

ÉRIC MARTIN

«On puise dans plusieurs sources. Les gens ont de la difficulté à apposer une étiquette à ce qu'on fait et c'est tant mieux ainsi. Ça apporte un contraste à ce qu'on fait. On jongle très bien avec ça. C'est même plutôt amusant», a soulevé l'un des membres de la formation, Marc Maziade. Un répertoire musical qui lui a permis, jusqu'à maintenant, d'obtenir plus de 13 nominations dans différents galas, dont huit uniquement pour son album Téléscope lancé en 2011.

Dans le cadre enchanteur du Vieux-Poste de Sept-Îles le 4 mars à 20h et 22h, le groupe Maz se produira pour une première fois sur la Côte-Nord. *(Photo : Mélanie Kuszniereckyj)*

Cet attachement profond aux racines québécoises étant sûrement un intérêt qui contribue à son succès à l'étranger. «Plus récemment, on s'est produit au Mexique. Ces opportunités viennent donner un sens plus universel à notre musique. Il est difficile pour nous d'en demander plus. Dans la musique québécoise, il y a une certaine affiliation avec la musique celtique. Ça constitue en soi un très bel atout, un très bel héritage», tient-il à préciser.

Un rendez-vous festif

Par leur musique instrumentale, les membres invitent les gens à célébrer leur fierté d'être Québécois. «Quand la musique devient un personnage. C'est là que les arrangements prennent tout leur sens. On voyage ici dans nos racines différemment. L'identité est une notion que l'on voit trop souvent comme hermétique. Contrairement à la croyance populaire, elle n'est pas figée dans le temps, insiste-t-il. Elle constitue avant tout un moyen de s'affirmer, mais elle ne doit aucunement alimenter la crainte de l'autre.» Conscient que la musique traditionnelle n'attire pas des toujours des foules considérables en spectacle, le groupe considère qu'il réussit à apporter un certain vent de fraîcheur dans ce milieu. «Il nous est parfois difficile de convaincre les gens de venir à notre rencontre. Quand ils le font, ils ne le regrettent jamais», enchaîne-t-il. «On aime partager notre musique avec les gens. On a vraiment hâte de découvrir la Côte-Nord. C'est une visite trop rapide, mais on le fait pour témoigner de l'envie qu'on a d'y revenir.»

Projets à venir

Le groupe Maz s'apprête à lancer, à la fin mars, un troisième album ayant pour titre «ID» sur lequel il entreprend un certain virage vers la chanson par l'ajout du chant sur plusieurs chansons. D'inspiration traditionnelle, elle vise à susciter une réflexion sur cette notion d'identité qui semble être au cœur de son processus de création depuis ses balbutiements en 2009.

Salon du livre de la Côte-Nord

Nouveau concours

(E.M.) En collaboration avec les neufs Salons du livre au Québec, l'Association nationale des éditeurs de livres (ANEL) a lancé récemment le concours «Livre-toi : concours booktube», destiné aux 12 à 21 ans. À la manière des «booktubeurs», les participants sont invités à soumettre une vidéo d'une à deux minutes dans laquelle ils parleront de leur livre québécois ou franco-canadien préféré.

Il est possible d'obtenir plus d'information à propos de ce concours sur Facebook (livretoibooktube), sur la chaîne YouTube ainsi que sur le site Internet livre-toi.ca. Pour la Côte-Nord, la date limite pour l'envoi des vidéos est le 1er avril.

Gens d'affaires, merci d'avoir contribué à la campagne!

Association du cancer EST DU QUÉBEC

CAMPAGNE CORPORATIVE 2016

Merci! | 111 478 $

Francis Lamontagne
Parrain Bas-Saint-Laurent
Président
Lamontagne Auto
Location d'autos B.C.
Cinéma Lido

Hélène Ouellet
Marraine Gaspésie – Îles-de-la-Madeleine
Directrice générale
Cusimer

Caroline Truchon
Comarraine Côte-Nord
Courtier immobilier
RE/MAX Innovation

Christian Truchon
Coparrain Côte-Nord
Courtier immobilier agréé DA
RE/MAX Innovation

Mélanie Truchon
Comarraine Côte-Nord
Courtier immobilier
RE/MAX Innovation

PARTENAIRES MAJEURS

Lamontagne Auto · Cusimer · RE/MAX · Desjardins · TELUS

DONATEURS DIAMANT

(DON DE 5000 $ ET PLUS)

AFL · Hydro Québec · telecon

DONATEURS PLATINE

(DON DE 2500 $ À 4999 $)

Chevaliers de Colomb de Rivière-au-Renard Conseil 5931 · Cascades · MALLETTE

DONATEURS OR

(DON DE 1000 $ À 2499 $)

Aluminerie Alouette

Chevaliers de Colomb de Pabos Conseil 3261

Fédération 02 des Cercles de Fermières du Québec

Gestion M.J. Papillon inc.

Madame Doris Lecours

Madame Marie Landry et Monsieur Valmond Santerre

Monsieur Robert Huard

Rimouski Toyota

Robin Veilleux Assurances et Rentes Collectives inc.

Transport Réal Hudon

Services Professionnels Brio inc.

UN DON 100% EST-DU-QUÉBEC

>7133499

BAS-SAINT-LAURENT • CÔTE-NORD • GASPÉSIE — ÎLES-DE-LA-MADELEINE

Le Nord-Côtier l'Hebdo quotidien

www.lenord-cotier.com

Réseau BIBLIO de la Côte-Nord

Un portail web remis au goût du jour

À partir de son bureau à Sept-Îles, le Réseau BIBLIO de la Côte-Nord voit à la circulation de documents dans 28 bibliothèques publiques en milieu rural. *(Photo : Le Nord-Côtier)*

Sept-Îles – Le Réseau BIBLIO de la Côte-Nord dispose maintenant d'un portail web au design plus moderne qui donne accès plus rapidement à l'information sur ses produits et services. Il comporte également les coordonnées des bibliothèques du réseau et un catalogue de prêt de livres numériques.

ÉRIC MARTIN

Dévoilé le 14 février, ce site Internet accessible au www.reseaubibliocn.qc.ca était devenu une nécessité, selon le directeur général du Réseau BIBLIO de la Côte-Nord, Jean-Roch Gagnon. «On était en retard de quelques années. C'était une question de moyens. Entre temps, il y a eu du nouveau, dont le prêt de livres numériques, indique-t-il. On est très heureux de ce nouveau visuel. On retrouve également de la documentation de qualité pour les proches aidants. C'est simple d'utilisation et convivial.»

Dans la région, le réseau dessert 28 municipalités de 5 000 habitants et moins et permet la circulation de près de 60 000 livres dans ces bibliothèques publiques. «Notre force, c'est l'échange de documents. Ça donne aux gens de ces municipalités un accès à de la nouveauté qu'il n'aurait pas autrement. C'est un catalogue collectif. Il est vrai que certaines municipalités ont recours à des bénévoles pour en assurer leur opération. On s'assure qu'ils soient bien formés.»

En raison du large territoire qu'il a à couvrir, le Réseau Biblio perçoit un montant beaucoup plus élevé par habitant de la part du ministère de la Culture et des Communications, si on le compare aux dix autres branches régionales. «C'est tout à fait logique. Heureusement, ils en ont tenu compte. Cette situation s'accompagne de frais élevés. Maintenant informatisé, on a un meilleur contrôle de notre inventaire. C'est un atout majeur», lance-t-il.

Portes ouvertes au NCSM Jolliet

(E.M.) Une journée «Portes ouvertes» aura lieu le 7 mars de 10h à 21h dans les locaux de la Réserve navale de Sept-Îles NCSM Jolliet au 366, avenue Arnaud. À cet endroit, la population pourra en savoir plus sur les métiers offerts dans la Réserve navale et participer à des activités et présentations de la vie dans la Marine royale canadienne. À cela s'ajoute l'opportunité d'échanger avec des membres de son équipage et d'expérimenter les plateformes d'entraînement qui seront présentées.

Pour obtenir plus d'informations sur les possibilités d'emplois au sein de la Réserve navale, il suffit de se rendre au www.navy-marine.forces.gc.ca ou de consulter la page Facebook du NCSM Jolliet. Il est à noter qu'il n'est pas trop tard pour postuler pour des emplois d'été.

CPESI

Retour de «L'envert de ta cour»

(E.M.) Le programme «L'envert de ta cour» a été reconduit pour une période de trois ans par l'équipe de la Corporation de protection de l'environnement de Sept-Îles (CPESI) grâce à un partenariat avec l'Aluminerie Alouette. Ce partenariat cherche à soutenir les initiatives mises en place pour le verdissement des établissements scolaires, des centres de la petite enfance et des organismes à but non lucratif sur le territoire de la Ville de Sept-Îles.

Les projets sélectionnés par un comité mis en place pourront recevoir une somme allant jusqu'à 2 500$ pour la réalisation de leur projet. Les critères d'évaluation sont l'originalité, la participation du milieu, sa pérennité et le respect de l'environnement. La date limite pour soumettre une candidature à l'agente de sensibilisation de la CPESI, Andrée-Anne Rouleau, est le 31 mars à midi.

NOUVEAUX PROGRAMMES OFFERTS

CENTRE UNIVERSITAIRE DE L'EST DE LA CÔTE-NORD

AUTOMNE 2017

Programmes à temps complet*
- Baccalauréat en administration
- Baccalauréat en génie (Passerelle d'entrée aux baccalauréats en génie civil, en génie électrique, en génie informatique, en génie géologique et génie mécanique - 1ère année)
- Baccalauréat en sciences humaines (1ère année en histoire, sociologie et anthropologie et science politique)

Programmes à temps partiel*
- Certificat en psychologie organisationnelle
- Maîtrise en éducation
- Programme court en adaptation scolaire
- Maîtrise en études et interventions régionales
- Maîtrise en sciences infirmières

Formations offertes en continu
- Certificat en gestion des ressources humaines
- Certificat en administration
- Certificat en gestion des documents et des archives

Renseignements
Centre d'études de l'est de la Côte-Nord
Pavillon Alouette
175, De La Vérendrye
Sept-Iles, Québec G4R 5B7
418 968-4801 poste 5704
Ceu_sept-Iles@uqac.ca

* Ces programmes sont susceptibles de débuter à Sept-Îles si les conditions de démarrage sont respectées. Ces programmes seront offerts par cohorte. Ils sont annoncés à titre consultatif et seront confirmés lorsque les exigences seront rencontrées.

uqac.ca

UQAC

Le NC Port-Cartier

Une première Politique des aînés à Port-Cartier

Port-Cartier – La Ville de Port-Cartier a levé le voile sur la première Politique des aînés, mercredi. Le document qui s'articule notamment autour d'un plan d'action construit selon sept orientations a été présenté à la population alors que celle-ci a été partie prenante du processus amorcé il y a maintenant deux ans.

FANNY LÉVESQUE

«Avec les défis démographiques majeurs qui nous attendent, les aînés représentent plus que jamais une force vive dans nos milieux», a assuré la mairesse de Port-Cartier, Violaine Doyle. «Les actions dévoilées (mercredi) témoignent de la volonté de la municipalité de reconnaître et de célébrer cette force». En janvier 2015, la Ville s'est engagée auprès du ministère de la Famille pour mener la démarche «MADA» ou Municipalité amie des aînés.

La mesure vise le développement d'un milieu de vie ouvert et mieux adapté aux citoyens ainés. Un comité de pilotage MADA, composé d'aînés, d'élus et de représentants de différents organismes, a d'ailleurs été mis en place dans la foulée de l'engagement. Entre avril 2015 et janvier 2016, «un vaste exercice de concertation» a été mené sur l'ensemble du territoire portcartois.

«Il s'agissait d'un facteur indéniable de succès», a affirmé la conseillère municipale responsable de la question des aînés, Marie Corbey. «Tout au long du processus, nous nous sommes fait un point d'honneur d'être à l'écoute et d'aller à la rencontre des aînés. Ces entretiens ont été riches et les outils qui en résultent sont non seulement arrimés aux initiatives du milieu, mais viennent les bonifier».

La consultation a permis de sonder l'avis de quelque 160 aînés du secteur par des «groupes ciblés, entrevues individuelles ou sondages». Les organismes, instances et intervenants du milieu concernés par les questions sur les aînés ont aussi été mis à contribution. Selon la chargée de projet MADA, Marylène Bergeron, c'est au moins 13% des aînés de Port-Cartier qui ont pu être consultés.

Quelque 80 personnes s'étaient réunies mercredi pour le dévoilement de la première Politique des aînés de Port-Cartier. Ici, les membres du comité de pilotage MADA qui ont contribué à l'élaboration du document. *(Photo : Courtoisie)*

Sept orientations

Sept orientations ont été dégagées selon ce qui a été demandé en consultation. Ainsi, l'habitation, la mobilité, la communication, les saines habitudes de vie, l'esprit de communauté, la valorisation et la sécurité sont les grands axes du plan d'action 2017-2021. Chacun présente des objectifs bien définis et une série d'actions concrètes, «collées aux préoccupations du milieu».

«Nous sommes persuadés que les impacts seront positifs», a rajouté la conseillère Marie Corbey. Des propos qui trouvent écho chez la mairesse Doyle. «Nous sommes par ailleurs convaincus qu'une municipalité qui investit pour ses aînés se donne les outils de devenir un meilleur milieu de vie pour tous. C'est donc un défi que nous devons relever collectivement», a-t-elle lancé.

La Ville de Port-Cartier «en est aux toutes dernières étapes» vers l'obtention de la certification Municipalité amie des aînés. Pour la réalisation de cette démarche, la municipalité a notamment bénéficié de la participation du ministère de la Famille et du soutien du Carrefour action municipale et famille. La Politique des aînés de Port-Cartier et son plan d'action 2017-2021 sont disponibles sur le site villeport-cartier.com et à l'Hôtel de Ville en version papier.

Erratum

Dans le texte concernant l'offre d'un nouveau service en zoothérapie publié dans la section Port-Cartier, le 22 février, veuillez prendre note qu'une erreur s'est glissée dans le nom de l'intervenant en zoothérapie. Il s'agit de Karolie Grenier et non de Karolie Gagné. Nos plus sincères excuses.

LE BEL ÂGE PORT-CARTIER

GRANDIR ENSEMBLE

Tu as besoin d'aide ? On peut t'aider. Groupe «Grandir ensemble». Réunion le vendredi, à 20h, à l'école Sacré-Cœur de Port-Cartier, au 36, rue Plante.

CLUB FADOQ
LES VIVE LA JOIE

Souper mensuel

Le prochain souper du Club Fadoq «LES VIVE LA JOIE» aura lieu le 18 mars à 18h au local des Chevaliers de Colomb du 7, boulevard des Îles à Port-Cartier. Le coût est de 12$ pour les membres et de 15$ pour les non membres. Le repas sera suivi d'une soirée dansante avec tirage de prix de présence. Bienvenue à tous! Pour réservation : Claudette Côté au 418-766-5829.

Voyage à Québec

Le Club Les Vive la Joie de Port-Cartier propose aux aînés un voyage à Québec du 20 au 24 juillet, dont l'élément clé sera la comédie musicale Mary Poppins, présentée à la Salle Albert-Rousseau. Une séance d'inscription est prévue le 3 mars de 13h à 16h au local du club, situé au 36, rue Plante. Pour infos : Henriette Lapierre au 418-766-8357.

Boucherie • Poissonnerie chez MAR-GIL
LA FUDGERIE
Belle variété de produits
Boîte de morue du Labrador
Rég. : 43.50$
Emballage de 5 lb Congelée
40$ ch.
Boeuf haché
10 lb et plus
4.97/ lb
10.95 / kg
Boîte économique
70$ et 100$
Éperlan du N-B
4.08lb/8.99kg
Steak français
8.89lb/19.59kg
1, rue des Pins • 418 766-2811

LE SOURIRE portcartois de la semaine

Isabelle Maheux, commis à la SAQ de Port-Cartier depuis 5 ans, pompier volontaire depuis peu. L'entrainement fait partie de ses temps libres.

HABITATIONS PORT-CARTIER
Bachelors,
3½, 4½, 5½
Chauffés, éclairés, peinturés à neuf.
Pour information :
418 766-4321

VIMIZIM

La Communauté Morquio revendique un accès universel

Port-Cartier – Approuvé par Santé Canada en juillet 2014, le traitement VIMIZIM n'est pas couvert par le Régime public d'assurance médicament du Québec (RAMQ). Seul traitement existant contre la maladie de Morquio, la Communauté Morquio du Québec continue à se battre pour qu'il soit accessible à toutes les personnes atteintes de cette maladie dégénérative.

Lucie Boudreau est accompagnée de ses deux fils Simon et Francis Laforest qui sont atteints de cette maladie dégénérative. *(Photo : Courtoisie)*

ÉRIC MARTIN

Dans le contexte actuel, plusieurs personnes atteintes de la maladie de Morquio n'ont pas accès au VIMIZIM puisqu'elles ne sont pas reconnues par le RAMQ comme des patients d'exception ou bien parce qu'elles ne disposent pas d'une assurance privée qui accepte de couvrir les coûts. Une situation qui vient créer des inégalités, selon la présidente de la Communauté Morquio du Québec, Lucie Boudreau.

«Je peux vous assurer que le coût du traitement est moindre par rapport à ses bénéfices. On évite ici le recours à de nombreuses chirurgies. Quoi qu'il en soit, on se doit de soigner les personnes atteintes de la maladie de Morquio, comme on le fait pour d'autres maladies, soutient-elle. C'est un discours qui n'a pas sa raison d'être. Les effets bénéfiques ne se font pas uniquement sentir au niveau de la marche qui est considérée comme le critère d'évaluation ultime.»

Depuis la décision prise par l'Institut national d'excellence en santé et en services sociaux du Québec, au printemps 2015, de ne pas recommander ce traitement à la RAMQ, le VIMIZIM a pourtant prouvé son efficacité chez certaines personnes atteintes. «Le traitement vient ralentir considérablement la progression de la maladie. Il fait même beaucoup plus en débarrassant le corps des enzymes qui en sont responsables».

Une expérience personnelle

Mère de deux garçons atteints de cette maladie dégénérative, Mme Boudreau est à même de constater les multiples bienfaits de ce traitement. «L'un de mes fils arrive maintenant à déplacer ses jambes par lui-même lorsqu'il est en fauteuil, ce qu'il ne faisait pas auparavant, souligne-t-elle. Avec un appui au-dessus des bras, il peut maintenant faire 200 pas. Dans les deux cas, leur audition s'est grandement améliorée.»

Les effets bénéfiques du VIMIZIM ne s'arrêtent pas là puisque l'un de ses enfants envisage sérieusement un retour aux études. «Pour moi, ça n'a pas de prix. Ça me fait chaud au cœur et j'aimerais que toutes les personnes atteintes aient cette chance. On ne doit pas gérer du cas par cas comme on le fait présentement», affirme-t-elle.

Des nouvelles d'Antony

Résidant à Port-Cartier, Antony Lelièvre reçoit des injections de VIMIZIM depuis maintenant un an. Sa mère, Patrizia Delilis abonde dans le même sens que Lucie Boudreau. Elle indique que de résultats obtenus récemment démontre que l'état de son cœur est demeuré stable, alors qu'il allait plutôt en se dégradant auparavant. De plus, sa respiration s'est grandement améliorée. Il est en attente de résultat pour sa vision.

Il faut mentionner qu'Antony a accès à ce traitement grâce à l'assurance médicament de son père, Rémi Lelièvre, qui est un employé d'ArcelorMittal. Même si elle est consciente des coûts élevés qui y sont rattachés, Mme Delilis s'explique mal les raisons qui font en sorte qu'il n'est pas encore couvert par la RAMQ, alors qu'il l'est dans d'autres provinces au Canada.

VILLE DE PORT-CARTIER

Emplois étudiants 2017

La Ville de Port-Cartier procédera à l'embauche d'étudiants pour la période estivale 2017 dans les services suivants :

TRAVAUX PUBLICS :	Travaux d'entretien des espaces verts
LOISIRS :	Fonctions d'animation et de surveillance
TOURISME :	Fonctions reliées à l'accueil touristique

Les étudiants intéressés doivent compléter le formulaire qui est disponible au Service des ressources humaines et sur le site internet municipal au www.villeport-cartier.com, et ce, **avant le vendredi 7 avril 2017 à midi** **(aucune candidature ne sera acceptée après cette date).**

De plus, vous devez **obligatoirement** joindre à la demande les deux (2) preuves de fréquentation scolaire pour la session d'études en cours (Hiver 2017) et celle débutant en août (Automne 2017).

Comme par les années passées, la sélection des postes pour le Service des travaux publics se fera par tirage au sort à la salle du conseil municipal située au 40, avenue Parent. La date et l'heure de la pige seront annoncées sur les ondes de la radio FM 99,1, sur le site Internet municipal et sur les réseaux sociaux. Pour ce qui est des autres secteurs, la sélection se fera par processus d'entrevue en raison des exigences particulières.

Vous devez acheminer ou déposer votre demande à l'adresse suivante :

EMPLOIS ÉTUDIANTS 2017
Service des ressources humaines • Ville de Port-Cartier
40, avenue Parent • Port-Cartier (Québec) G5B 2G5

Le NC Minganie

Un sur deux provient d'outre-mer dans le diocèse

Des prêtres de l'étranger pour garder l'Église vivante

Baie-Comeau – Dans le diocèse de Baie-Comeau, qui couvre l'ensemble de la Côte-Nord, un prêtre sur deux vient de l'étranger. En 10 ans seulement, le visage du presbyterium régional a changé radicalement avec l'arrivée de neuf ecclésiastiques d'Afrique principalement, mais aussi de France et de Pologne. Cinquante pour cent, c'est tout de même une limite à ne pas dépasser, estime-t-on.

CHARLOTTE PAQUET

C'est ce que croit l'abbé Jimmy Delalin, installé à Baie-Comeau depuis 2007. «Je ne pense pas qu'on peut aller plus loin que ça, car il n'y aurait plus d'inculturation. Si on dépasse un certain pourcentage, l'Église d'ici n'aurait plus son expression propre, mais une expression venue d'ailleurs», affirme le prêtre français.

Selon la Congrégation du clergé à Rome, 10 % de prêtres missionnaires (c'est ce qu'ils sont), c'est une limite raisonnable dans un diocèse et 20 %, la limite à ne pas dépasser.

«Mais nous, on est un diocèse tellement pauvre. L'Église de la Côte-Nord ne peut vivre et survivre qu'à la condition que des prêtres venus d'ailleurs acceptent d'y travailler, sinon elle n'existerait pas», assure l'abbé Delalin, qui partage la moitié de son temps pour l'ensemble du diocèse et l'autre moitié entre les paroisses de Chute-aux-Outardes et de Fermont. Il se rend là-bas en avion et à une fréquence d'une fois par mois.

Tous les diocèses du Québec accueillent des prêtres de l'étranger, mais seuls ceux de Baie-Comeau et de Gaspé en comptent une proportion aussi grande. Des 18 prêtres actifs sur une base régulière sur la Côte-Nord, l'abbé Delalin a été le premier arrivé d'outre-mer à s'y installer tandis que le père Krzysztof, un oblat de Marie-Immaculée émigré de Pologne en novembre 2016 pour exercer son ministère à Havre-Saint-Pierre, est le dernier.

Entre les deux, sept prêtres africains sont venus en renfort dans les MRC de Manicouagan et de la Haute-Côte-Nord ainsi que dans celles de Sept-Rivières, de la Minganie et de Caniapiscau.

L'installation des prêtres de l'étranger se planifie d'évêque à évêque. Sur les 500 000 prêtres au sein de l'Église catholique, il y en a 15 000 qui parcourent ainsi le monde.

Du gagnant-gagnant

Le recours à des prêtres de l'étranger pour suppléer à la crise vocationnelle au Québec présente des défis de part et d'autre, mais permet d'apporter des richesses aussi. M. Delalin parle d'un enrichissement mutuel.

«Il faut trouver un bon équilibre entre *s'inculturer* et à la fois enrichir les communautés de ce que l'on est avec notre culture, notre langue et nos caractéristiques. C'est une réciprocité», affirme-t-il. «Quand tu passes de la foule à l'église (dans leurs pays) à un tout petit nombre, c'est très déstabilisant. La plupart des prêtres sont déstabilisés par ça et par l'âge des gens aussi», ajoute le prêtre français, en parlant d'un grand choc culturel. L'apprentissage de la langue peut aussi présenter un grand défi, mais il y a aussi le climat, la nourriture et autres.

Fait à noter, plusieurs des prêtres de l'étranger proviennent d'anciennes colonies françaises, néerlandaises et belges, ce qui est favorable au chapitre de la langue. La plupart sont d'ailleurs bilingues. «La parlure québécoise, ça, c'est tout autre chose», précise en riant l'abbé Delalin. Les prêtres qui œuvrent au sein des communautés autochtones tentent aussi d'apprendre l'innu, souvent une troisième ou une quatrième langue à maitriser.

Ne pas demeurer un étranger

Un ecclésiastique a beau provenir d'un autre pays, il ne faut pas qu'il reste un étranger pour toujours. « Moi, je refuse l'étiquette d'étranger parce que ma vie est pleinement ici », insiste celui qui a obtenu sa citoyenneté canadienne voilà deux ans.

Selon lui, si on a la nostalgie de son pays, on ne peut pas être missionnaire. «Si je n'étais pas heureux, je ne serais plus là depuis longtemps», conclut Jimmy Delalin.

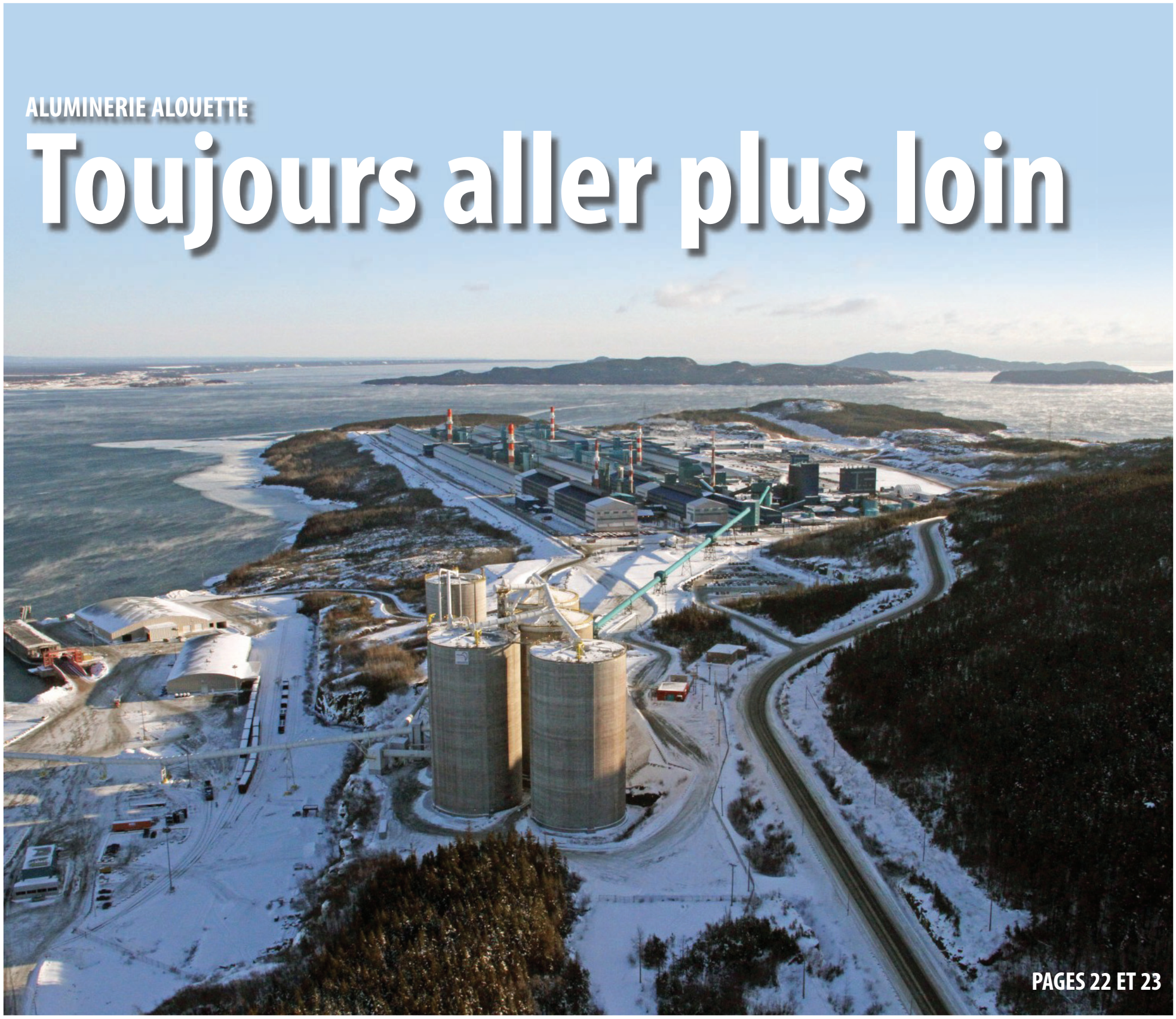
Des 18 prêtres actifs sur une base régulière sur la Côte-Nord, l'abbé Delalin a été le premier arrivé d'outre-mer à s'y installer tandis que le père Krzysztof, un oblat de Marie-Immaculée émigré de Pologne en novembre 2016 pour exercer son ministère à Havre-Saint-Pierre, est le dernier. *(Photo: Archives - Le Nord-Côtier)*

On aperçoit le père Alfred Ravelomampisandraibe, originaire de Madagascar, qui fait partie de l'équipe de missionnaires oblats de Marie-Immaculée qui interviennent auprès des Innus. Il vit à Mani-Uténam et poursuit une année d'intégration de la culture innue et d'apprentissage de la langue. *(Photo: Courtoisie)*

UN LEADER DANS LE TRANSPORT SPÉCIALISÉ
GROUPE VIGNEAULT
TRANSPORT EN TOUTE SÉCURITÉ DE MARCHANDISE
Industriel • Commercial • Résidentiel • Entreposage
Montréal • Québec • Baie-Comeau • Sept-Îles • Havre-Saint-Pierre • Labrador • Goose Bay
EXPRESS HAVRE ST-PIERRE
418 968-9123 • 1 800 267-9123
expresshavrestpierre.com

ALUMINERIE ALOUETTE

Toujours aller plus loin



PAGES 22 ET 23

ÉNERGIES VERTES

L'expertise d'Axor voyage jusqu'en Guyane française

PAGE 24

ENTREPRISE
Simco
9183-3079 QC INC.

Un partenaire de confiance

SERVICES :

- Logistique
- Transport général dédié
- Transport spécialisé
- Transport en vrac
- Transport matière dangereuse
- Service de planification et manutention des charges transportées
- Entreposage et cour de transit Sept-Îles
- Empochement et emballage industriel
- Location (conteneur, remorque)

1973, rue Gagnon, C.P. 975 | Sept-Îles | 418 968-9815
simon@entreprisesimco.com

Panneaux solaires en milieu nordique

Le Cégep de Sept-Îles croit au potentiel de l'énergie solaire

Sept-Îles – L'énergie solaire a sa place au Québec, croit le Cégep de Sept-Îles, qui a bien l'intention de le démontrer grâce à sa recherche sur le sujet. Le collège a d'ailleurs obtenu au début du mois une subvention du Fonds de recherche Nature et Technologies pour poursuivre ses travaux.

FANNY LÉVESQUE

«On veut démystifier cette énergie et clarifier le mythe que le solaire, ça ne marche pas au Québec», assume le directeur de la recherche et de l'innovation du Cégep de Sept-Îles, Hussein Ibrahim. «Nous, on veut prouver par des résultats, des travaux rigoureux et des essais, qu'il y a vraiment un bon potentiel et que, ce qu'il faut faire, c'est vraiment d'adapter l'intégration de ces panneaux en milieu nordique québécois».

Depuis quelques années déjà, le collège mène des travaux de recherche sur des solutions de dégivrage efficaces de panneaux solaires pour améliorer leur performance, mais l'octroi d'une nouvelle subvention permettra d'aller encore plus loin. «On va poursuivre sur cette lancée», explique M. Ibrahim. «Le collège a mis le doigt sur certaines pistes et donc, on est capable d'aller plus loin dans la démonstration de la viabilité de ces solutions-là», poursuit-il.

Ce que cherche à faire l'établissement, c'est d'élaborer une intégration «intelligente» de l'énergie solaire «dans les microréseaux ou des réseaux isolés». «C'est une énergie renouvelable, abordable – on peut dire gratuite – et disponible à l'année. Même avec le froid et la neige au Québec, on a un bon potentiel solaire comparé d'autres pays aussi», persiste à dire M. Ibrahim.

Mais l'énergie solaire «a été complètement délestée depuis longtemps», souligne-t-il. «Il n'y avait pas beaucoup d'efforts, ni de programmes de subventions ou de recherche (…) Ça n'a pas pris vraiment l'importance d'autres secteurs énergétiques comme l'hydraulique ou l'éolien», ajoute M. Ibrahim citant «un manque d'intérêt de l'industrie» et des «coûts production élevés» pour l'expliquer.

Selon lui, les coûts ont baissé au fil des ans et ils pourraient même être plus bas que ceux liés à l'énergie éolienne d'ici dix ans. Le Cégep entend donc profiter de «cette niche» et faire cheminer sa recherche. «Certains facteurs comme l'air sec, la faible pollution atmosphérique ou encore les températures ambiantes froides nous indiquent que le potentiel énergétique du solaire en climat nordique pourra être excellent».

Atout à exploiter

Les travaux du Cégep de Sept-Îles, qui sont menés en collaboration avec le groupe de recherche du professeur Ambrish Chandra de l'École de technologie supérieure de Montréal, permettront entre autres de répondre aux principaux défis liés à l'adaptation de la technologie en climat froid. «L'intégration en régions éloignées de panneaux photovoltaïques est moins contraignante que d'autres énergies renouvelables, notamment à cause du transport du matériel», assure M. Ibrahim.

Le directeur de la recherche et de l'innovation du Cégep de Sept-Îles, Hussein Ibrahim. *(Photo : Le Nord-Côtier)*

«Il s'agit d'un atout sur lequel il faut capitaliser et travailler sur les autres enjeux technicoéconomiques afin d'apporter une alternative viable à l'exploitation du diesel et ainsi dynamiser le marché», dit-il. L'installation de panneaux solaires pourrait profiter à des communautés autochtones qui ne sont pas connectées au réseau électrique principal, ou encore à dans certains sites miniers, estime le Cégep.

Depuis plus de

25

ans

Excellter
ENSEMBLE

Toute l'équipe
d'Aluminerie Alouette
remercie la population
nord-côtière pour ce quart
de siècle de partenariat.

Excellter ENSEMBLE Depuis plus de 25 ans

ALOUETTE

Aluminerie Alouette : Aller enc

Sept-Îles – Le marché ardu de l'aluminium ne freine pas les ardeurs d'Aluminerie Alouette qui est loin de lésiner sur les moyens pour tirer son épingle du jeu. La plus grande aluminerie des Amériques dit avoir le regard tourner vers l'avenir et pose un à un les jalons qui lui permettront d'être pérenne.

FANNY LÉVESQUE

«Ce sont les meilleures qui vont rester», tranche le président et chef de la direction de l'aluminerie de Pointe-Noire, Claude Boulanger. «Celles qui vont être capables d'être créatives et innovantes pour mieux s'en tirer sur le marché qui est difficile». La solution est claire pour le grand patron : aller encore plus loin.

«On voit que le prix du marché ne nous aidera pas alors comment Aluminerie Alouette peut-elle se positionner», interroge-t-il. Une question à laquelle l'entreprise à trouver réponse en mettant de l'avant son fameux Plan 60/60+ qui a pour principal objectif de parvenir à réduire le coût de production de la tonne de métal gris. Les visées de l'aluminerie se résumaient à réussir à faire des économies de 60 millions $ tout en augmentant la production de 60 000 tonnes d'ici 2017. Mais, l'approche a été récemment bonifiée et pour «atteindre le plein potentiel». «On l'applique maintenant en continu, dans une perspective de toujours s'améliorer», indique M. Boulanger.

«Ce sont les meilleures qui vont rester (...) Celles qui vont être capables d'être créatives et innovantes pour mieux s'en tirer sur le marché qui est difficile»

- Claude Boulanger

Reste que nombre d'efforts ont déjà été réalisés pour sabrer dans la colonne des dépenses. Au chapitre des exemples, Alouette cite entre autres les améliorations apportées à son centre de coulée où la production des lingots, plus petits, a été rayée pour fabriquer que des gueuses d'aluminium, beaucoup plus grosses.

L'entreprise de Sept-Îles a aussi invité ses fournisseurs «à supporter la compétitivité de l'entreprise» et procède à de nombreux appels d'offre.

La direction se réjouit d'ailleurs que 85% de ses achats demeurent locaux sur la liste des biens et services offerts dans de la MRC de Sept-Rivières, une bonne nouvelle dans la région qui est affaiblie par le marché du fer.

Performance

Mais le nerf de la guerre réside dans la performance des cuves de l'aluminerie, qui a, pour la première fois de son histoire, dépassé le cap des 600 000 tonnes de métal gris, en produisant 604 770 tonnes en 2015. Un résultat non étranger à la migration, sur quatre ans, de ses quelque 594 cuves vers la technologie AP40LE.

L'AP40LE (Aluminium Pechiney) permettrait d'opérer les cuves à 400 000 ampères avec les moins d'énergie possible (Low Energy). «On peut produire avec un ampérage plus élevé, ce qui rend notre cuve plus productive», explique M. Boulanger. En 2016, l'aluminerie a produit près de 609 000 tonnes et aspire même à arriver à une production de 630 000 tonnes.

Des objectifs qui ne laissent pas d'autres choix à l'entreprise que de poursuivre son développement, en explorant déjà une «AP40LE+» avec la collaboration de Rio Tinto Alcan, propriétaire de la technologie Aluminium Pechiney. Plus robuste et produisant à un peu plus d'ampérage, la nouvelle cuve sera testée à Sept-Îles.

«On va la tester pour savoir si l'on va rester avec l'AP40LE ou se tourner vers l'AP40LE+ dans le futur», explique le grand patron. «C'est de voir comment elle va se comporter, pour voir si le changement vaudra la peine». Au cours de la prochaine année, trois cuves-tests seront ainsi expérimentées dans l'usine-pilote d'Alouette, qui en compte 18.

En ligne avec l'accroissement de sa production, l'aluminerie a cet été investi 28 millions $ dans un nouveau transformateur-redresseur de 89 kiloampères à ses installations de haute tension. «Ça permet de sécuriser nos opérations lors d'entretien et d'assurer l'augmentation de notre capacité de production», indique Claude Boulanger.

L'acquisition de l'aluminerie s'inscrit en complément de la nouvelle ligne électrique de 161 kilovolts, aussi entrée en fonction en 2016. Parlant énergie, c'est également en janvier 2017 qu'Alouette bénéficiera de ses nouveaux tarifs à partage de risque négociés avec Québec pour les phases 1 et 2 de son usine.

«C'est un élément de plus qui nous permettra d'être plus compétitif à l'échelle mondiale», n'hésite pas de dire le chef de la direction, qui évalue que son entreprise réalisera des économies «substantielles» d'environ 100$ la tonne avec à l'entrée en vigueur des tarifs, jugés «équitable» vis-à-vis les autres alumineries de la province.

(Photo: Aluminerie Alouette)

Pour la pérennité

L'aluminerie continue également de placer ses pions en investissant bon an, mal an entre 25 et 30 millions $ dans pour assurer la pérennité de ses installations de Sept-Îles. «On parle de gestion des actifs, du maintien et de l'amélioration», souligne M. Boulanger. «En ces temps difficiles pour le marché, ce n'est pas rien», estime-t-il.

Pour l'heure, la tonne de métal de gris se négocie autour de 1800 dollars avec la Chine qui vient jouer le trouble-fête en inondant le marché de ses surplus. «Les inventaires sont très élevés alors les prix n'augmentent pas. Mais, la Chine n'arrête pas de produire alors tout ça déséquilibre le marché (…) Elle produit la moitié de l'aluminium mondial».

Reste que l'entreprise entrevoit l'avenir avec optimisme. L'aluminerie a d'ailleurs toujours dans ses cartons sa troisième phase d'expansion, un projet de plus de 2 milliards $ qui ajouterait 400 000 tonnes à sa production. Alouette a mis la touche finale à son étude de préfaisabilité cet été, «mais, il reste encore beaucoup d'étapes à franchir», nuance M. Boulanger. Alouette embauche un millier de travailleurs.

core plus loin

Un quart de siècle pour l'entreprise

Sept-Îles – C'est en 2017 qu'Aluminerie Alouette souffle 25 bougies. L'entreprise de Pointe-Noire célèbre un quart de siècle de production de métal gris. C'est d'ailleurs aussi cette année que l'aluminerie franchira la barre des 10 millions de tonnes produites à Sept-Îles.

FANNY LÉVESQUE

Alouette soulignera de différentes façons au cours de l'année son anniversaire. «Dans une vision de pérennité», l'entreprise remettra notamment 25 arbres matures à la Ville de Sept-Îles «pour effectuer une plantation symbolique». Des plaques souvenirs seront aussi remises aux municipalités de Sept-Îles et Port-Cartier, ainsi qu'à la communauté Uashat mak Mani-Utenam.

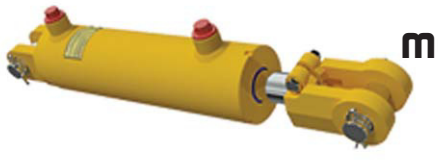
«Nous avons la chance d'être une entreprise qui excelle depuis déjà plus de 25 ans», s'est réjoui le président et chef de la direction, Claude Boulanger. «Nous sommes fiers du chemin parcouru et c'est ensemble, avec nos employés et partenaires, que nous dessinerons l'organisation des prochaines décennies», a poursuivi le grand patron.

Des activités toucheront également les ambassadeurs de l'entreprise, les employés actifs et retraités. «D'autres surprises attendent la population et les partenaires d'affaires et seront dévoilées en cours d'année», a mentionné l'aluminerie dans un communiqué. L'entreprise explique aussi qu'elle occupera davantage l'espace public «grâce à une promotion accentuée et en continu». C'est aussi en 2017 qu'Alouette entrera sur les réseaux sociaux «afin d'être encore plus accessible». Le site Web sera bonifié pour offrir une section dédiée à son anniversaire avec des faits historiques, des statistiques et vidéos.

Vente • Service • Usinage

Green Line
Boyaux Hydrauliques
PULSAR HYDRAULICS LTD.

SPÉCIALITÉS :
• Travaux maritime
• Réparation et remise à neuf de cylindres hydrauliques et pompes de toutes sortes
• Service et installation, modification pour bateau de pêche , mat, etc....



Service 24h / 24h
URGENCE
418 968-5411

H.P.C. HYDRAULIQUE INC.

Yannick Eloquin
Cell. : 418.961.3300

David Chapados
Cell. : 418.961.9758

294 Noël • Sept-îles • 418.968.5411

Énergies vertes

Axor exporte son expertise en Guyane française

Sept-Îles – Les travaux menés à Port-Cartier, où Axor Experts-Conseils veille à l'aménagement de l'usine de biocarburant de Bioénergie Æ Côte-Nord, font des petits. La firme d'ingénierie de Sept-Îles planche maintenant à la mise en place de trois parcs énergétiques «verts» en Guyane française.

FANNY LÉVESQUE

Le vice-président Axor – division Côte-Nord, Denis Cadoret, en Guyane française. *(Photo : Courtoisie)*

L'expertise d'Axor Experts-Conseils de Sept-Îles voyage. «Le mot se passe bien, on est de bons intégrateurs», explique l'ingénieur et chargé de projet, Patric Pelletier. C'est que ce que la firme réalise actuellement à Port-Cartier lui a permis de se démarquer dans le milieu. Axor dirige la construction de l'usine de transformation de biomasse forestière résiduelle en biocarburant, évaluée à 103 millions $.

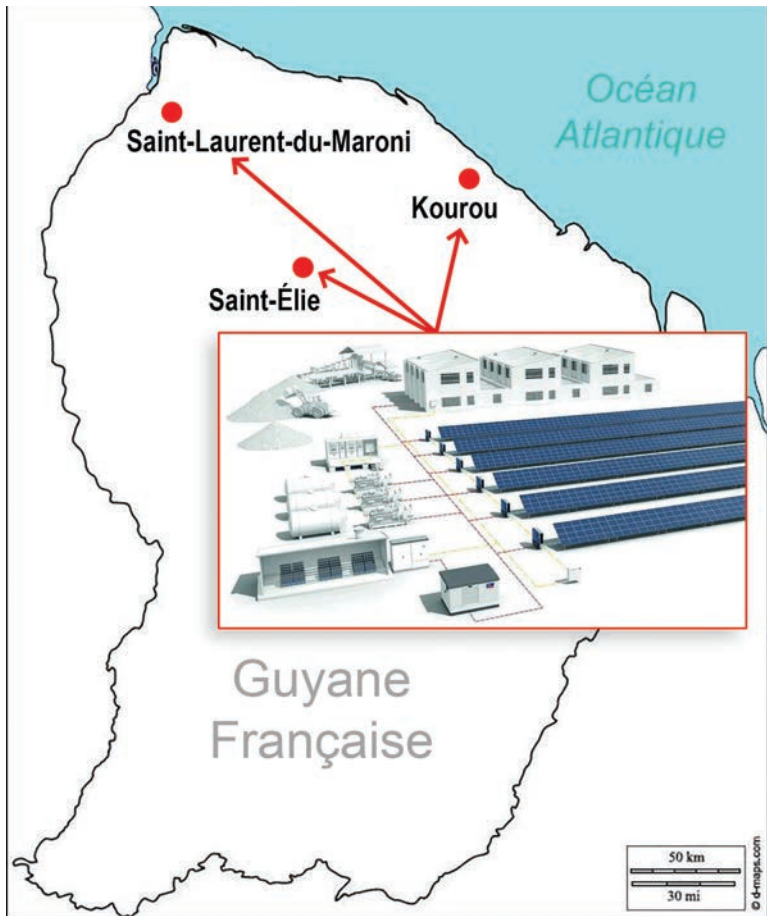
«Les gens sont capables de voir ce qu'on est en train de faire», souligne-t-il. De fil en aiguille, le nom de l'entreprise septilienne est venu aux oreilles de la raffinerie SARA en Martinique, qui cherche à diversifier son offre énergétique en Guyane. Axor a obtenu le contrat d'élaborer trois parcs énergétiques, d'une puissance totale de 50 mégawatts-crêtes, soit l'équivalent de l'énergie nécessaire à suffire à 1000 maisons.

«On a été approché pour faire l'intégration de plusieurs technologies dans le but de réaliser des parcs énergétiques en Guyane via la SARA», poursuit M. Pelletier. «Nous, on fait les études, on est dans la phase qu'ils appellent APS (avant-projet sommaire), ce sont les études préliminaires qui permettent (…) une estimation de coûts à 30%. Avec ça, le client peut aller voir ses bailleurs de fonds ensuite». Selon ce qu'explique l'ingénieur, la croissance démographique de la Guyane française pourrait doubler d'ici les dix prochaines années. «Ils ont des besoins énergétiques énormes à combler», dit-il. Axor tente donc de mettre le doigt sur «des façons novatrices de produire de l'électricité et de ne pas utiliser du diesel ou du charbon… Tout ce qui est polluant. On est dans les énergies vertes», rappelle M. Pelletier.

«Intégrateur»

Là où l'entreprise de Sept-Îles se démarque, c'est qu'elle ne se limite pas à l'intégration d'une seule technologie par exemple, mais cherche à en intégrer plusieurs. «La beauté et ce qui est novateur, c'est que dans ce genre de projets dans le monde, on va utiliser qu'une technologie, nous, on en utilise jusqu'à sept dans le même parc énergétique», illustre le chargé de projet du département Électrique-automatisme.

Des trois parcs, les deux premiers, de plus petites envergures, préconisent surtout l'utilisation du photovoltaïque (panneaux solaires) et de la filière hydrogène. Mais pour le troisième, évalué à lui-seul à 200 millions $, la firme laisse cours à son imagination et touche à tout, dont l'utilisation de bassins d'algues et de la biomasse. «La partie très importante et intéressante, c'est qu'on est capable d'intégrer tout ça».



La localisation des trois parcs énergétiques pour lesquels la firme Axor de Sept-Îles mène des études. *(Image : Courtoisie)*

«On prend toutes les informations qu'une technologie peut donner par exemple», poursuit M. Pelletier. «On a des collaborateurs externes qui connaissent ces technologies. On prend toutes ces informations pour les migrer dans un seul et unique document pour (…) montrer par exemple à la SARA que tout fonctionne (…) Notre expertise, c'est qu'on est capable de tout englober ensemble pour faire qu'un».

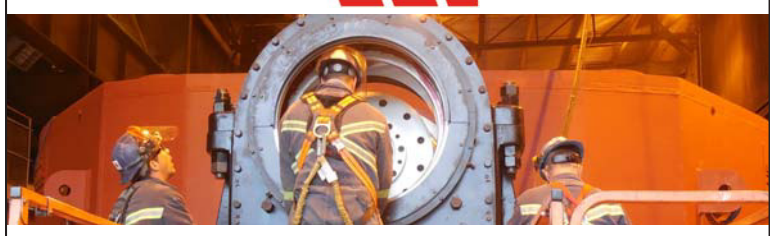
Axor mire aussi à ce que les projets «soient en boucle fermée» pour être «verts à 100%». «Tous les déchets, on les réutilise soit pour créer de l'énergie ou retransformer de façon à ce qu'il n'y ait aucune perte», précise l'ingénieur. Les trois parcs énergétiques, qui sont indépendants les uns des autres, pourraient être livrés selon «l'horizon 2019-2020».

Défis

Mais faire voyager son expertise aussi loin qu'en Guyane française en Amérique du Sud apporte aussi son lot de défis chez Axor Experts-Conseils. Le chargé de projet a lui-même séjourné là-bas pendant deux mois pour «bien comprendre comment fonctionne le système administratif et apprendre à connaître les mœurs et habitudes de travail» des Guyanais.

L'entreprise de Sept-Îles y a aussi ouvert une succursale et créé la division Axor Amazonie – Caraïbe. Deux stagiaires français viennent par ailleurs dans la région pour travailler au projet, qui mobilise une équipe d'environ cinq à six travailleurs. «Tout ça vient vraiment nous donner une visibilité intéressante au niveau des énergies vertes et une expérience à l'internationale», se réjouit M. Pelletier.

WAJAX



Gammes complètes de composants et services industriels

Roulements et transmission de puissance
Produits de manutention • Hydraulique • Pneumatique
Filtration • Instrumentation • Manutention des fluides
Produits de sécurité et fournitures industrielles
Services d'ingénierie et de réparation

Disponibles localement à Sept-Îles
318, boul. Laure • wic-sept-iles@wajax.com
418.962.9718
www.wajaxindustriel.com

Le dossier du gaz naturel avance difficilement

Sept-Îles – Il n'est pas simple de trouver des solutions pour que la Côte-Nord ait accès à un approvisionnement durable en gaz naturel afin d'attirer des joueurs dans la transformation du fer de la fosse du Labrador.

MARTIN BÉLANGER

Alors que le gouvernement fédéral semble peu intéressé à investir dans un gazoduc, le gouvernement québécois privilégie la solution de Gaz Métro qui est jugée non concurrentielle par le milieu économique régional. Les espoirs se tournent donc vers le projet Bourque de Tugliq.

Un dossier «étoffé» a été envoyé le printemps au programme d'infrastructures du Canada, mais les démarches se sont révélé «négatives», a affirmé le directeur adjoint chez Développement économique Sept-Îles, Russel Tremblay, qui est aussi porte-parole de la Coalition Plein gaz au Nord. Le gouvernement «ne voyait pas l'intérêt côté économique (à investir dans un gazoduc) alors qu'on avait quand même fait un dossier assez étoffé», a déploré M. Tremblay qui qualifie de «claque au visage» le peu d'intérêt démontré.

C'est que le gaz naturel est une source d'énergie «qui va faire en sorte qu'on va grandir», explique Russel Tremblay. «On serait dans la transformation. On a tous les atouts pour y arriver. Notre fer est excellent. C'est le rêve de tous les Québécois de transformer les ressources (ici), et nous autres, on est condamné à les exporter.»

De son côté, le gouvernement québécois appuie les projets de Gaz Métro, alors que la société a investi il y a quelques années dans l'agrandissement de l'usine de production de gaz naturel liquéfié (GNL) située sur l'île de Montréal. Mais selon Développement économique Sept-Îles, l'entreprise propose une solution à un coût «prohibitif». C'est que Gaz Métro souhaite transporter le GNL par camion jusqu'à Sept-Îles, ce qui ne «fait vraiment pas de sens», affirme M. Tremblay.

En plus d'augmenter le trafic lourd sur la route 138, «d'un point de vue économique, ce n'est pas avantageux», continue-t-il. «Si j'étais un développeur économique, le coût de l'énergie va être tellement prohibitif, ce serait un endroit qui a un X rouge sur la carte mondiale», illustre Russel Tremblay.

Espoir pour Bourque

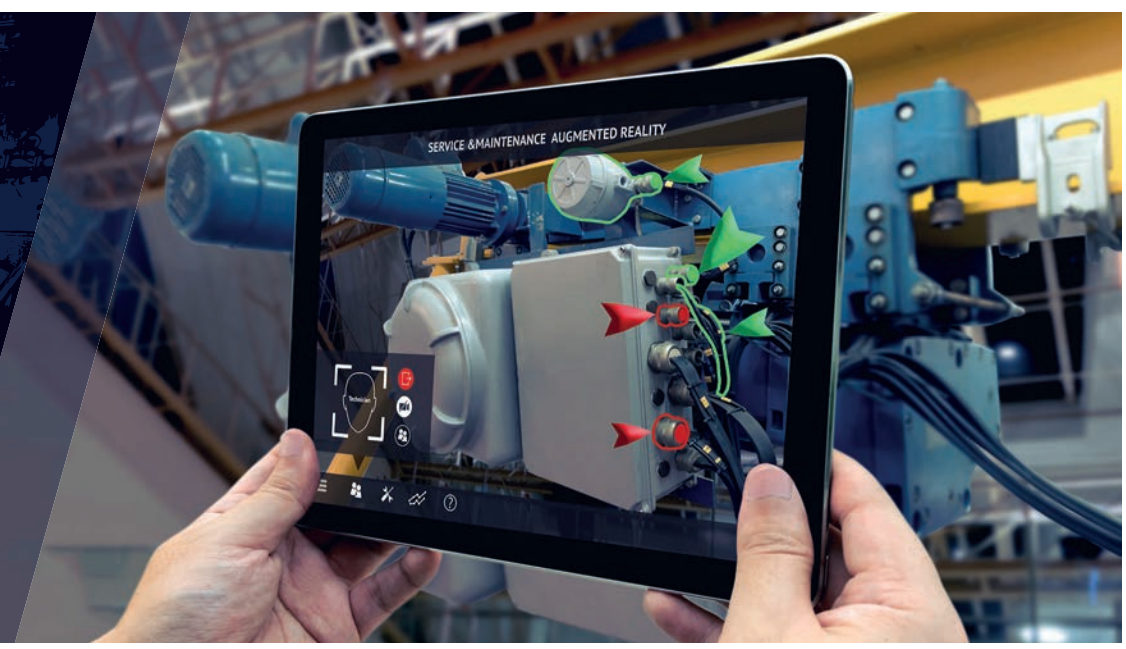
«On travaille pour relancer le gazoduc en 2017, mais il faut avoir une solution palliative à court terme», explique M. Tremblay. Le milieu économique septilien fonde beaucoup d'espoir sur le projet Bourque de Pétrolia, en Gaspésie, dont l'entreprise Tugliq énergie compte liquéfier le gaz naturel sur une usine flottante. Le potentiel de Bourque devrait être connu à court terme, Pétrolia étant à l'étape de la validation de la ressource, soit la dernière étape avant de lancer la production commerciale et cogner à la porte des banquiers pour obtenir du financement.

Le gaz naturel ne servira pas seulement à attirer des transformateurs, mais pourrait bénéficier à Aluminerie Alouette pour réduire ses coûts de production et améliorer sa performance environnementale. L'aluminerie de Sept-Îles «l'une des seules» dans le monde qui produit des anodes avec du mazout lourd. Ce mazout use aussi plus rapidement les équipements. Le gaz naturel apporterait ainsi un gain d'efficacité pour la maintenance des équipements des industries de la région.

Russel Tremblay, directeur adjoint chez Développement économique Sept-Îles et aussi porte-parole de la Coalition Pein gaz au Nord.
(Photo: Archives - Le Nord-Côtier)

Partenaire d'excellence 2016
d'Aluminerie Alouette
dans la catégorie
SANTÉ - SÉCURITÉ
ET ENVIRONNEMENT
MÉTALLURGIE
BRASCO
ENTRETIEN
700, boul. Laure, Local 154-1 • Sept-Îles (Qc) G4R 1Y1
Tél. : 418 968-5004 • Fax : 418 961-1438

NORDA STELO
DU GÉNIE
POUR VOS PROJETS
421, av. Arnaud, bur. 100. Sept-Îles
418 968-8873 | **www.norda.com**



DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE SEPT-ÎLES

Développement Économique Sept-Îles, fier partenaire de vos projets de transformation de l'aluminium

www.deseptiles.com

Desjardins
Caisse d'économie des Mines, métaux et services publics (Côte-Nord)

Partenaire de la réussite de nos groupes, de leurs employés et de nos membres!

Mines
Métaux
Services publics

LE COIN DES POTINS

LE SOURIRE de la semaine

Le sourire de la semaine est celui de Ginette Pelletier, secrétaire de l'Association de protection de la rivière Moisie, et qui fait tout un travail dans l'ombre pour la réussite du souper-bénéfice annuel. Chapeau Ginette!

présenté par

Jean Coutu
Christian Bastien
(pharmacien affilié)
Place de Ville
770, boul. Laure
418 962-3333
Livraison

Vous aimeriez-vous voir la binette ou celle d'ami dans le Coin des potins? Rien de plus simple!

Le NC

Envoyez-nous une photo ainsi qu'une brève description de votre anecdote par courriel au journal@lenord-cotier.com

De fiers finalistes!

Une équipe de l'est de la côte a été oubliée dans notre édition du 15 février parmi celles finalistes au Tournoi Rondelot de Baie-Comeau. Les Sables de Sept-Îles novice A ont aussi atteint le match ultime, s'inclinant 4-0 contre les Capitals de Baie-Comeau, un pointage qui ne reflète pas l'allure de la rencontre. Bravo aux jeunes qui ont tout donné!

Don de la Caisse

Le 18 février, Patrick Gwilliam, président du conseil d'administration de la Caisse populaire Desjardins de Sept-Îles, remettait trois chèques représentant un montant total de 270$ pour les inscriptions annuelles de trois jeunes Scouts membres de la Caisse. Sur la photo, Yves Dion, Felix Gilmore, Gabriel Lavoie St-Gelais, Nathaniel Néron-Fournier et Patrick Gwilliam.

De nouveaux sourires au cinéma

Voici deux nouvelles figures pour vous accueillir au cinécentre de Sept-Îles. Maude et Anne-Sophie vous attendent avec leur beau sourire à votre prochaine sortie au cinéma.

Un « Dragon» impliqué

Guillaume Dechamplain de Michaud Volkswagen, entrepreneur impliqué dans la région, est fier d'être «Dragon Mentor» pour la polyvalente Manikoutai. Il a fait parler de lui ces derniers temps avec cette magnifique photo. Eh bien, tu n'as pas fini de te faire complimenter Guillaume puisque tu es dans les potins cette semaine!

Bonne retraite M. Boulianne

C'était une journée spéciale le 24 février à la pharmacie Hélène Fillion (Pharmaprix). Gervais Boulianne prend sa retraite après 35 ans et laisse donc sa place à Jocelyne Heppell. On lui souhaite bon succès dans ses projets futurs (voyages)... et bienvenue à Mme Heppell dans ses nouvelles fonctions!

À PARTIR DE SEULEMENT 9,99 $ par personne
POURQUOI HÉSITER ENTRE 2 PLATS ?
Gâtez-vous !
L'ÉVÉNEMENT Créez votre Duetto
TOUJOURS Mikes DEPUIS 1967
852, boul. Laure
Livraison rapide
418 962-1111

L'AREQ appuie la Maison des Femmes de Sept-Îles

La Fondation Laure-Gaudreault, par l'intermédiaire de l'AREQ a remis un don de 700$ à la Maison des Femmes de Sept-Iles. Un chèque que la présidente de l'organisme, Suzamme Marchand reçoit des mains d'Yvette Zabata et de Louise Banville. *(Photo : Courtoisie)*

Exercices physiques légers

Le 2 mars à 13h30, l'Association du cancer de l'Est du Québec et les bénévoles de son groupe d'entraide et d'accompagnement Perce-Neige Sept-Îles organisent une séance d'exercices physiques légers, animée par Louise Desharnais. Cette activité gratuite, destinée aux personnes atteintes de cancer et à leurs proches, aura lieu au local Perce-Neige de la Maison des organismes communautaires de Sept-Îles au 652, avenue De Quen. Pour participer, il est important de vous inscrire au préalable en composant le 418 409-4133. Au plaisir de vous rencontrer!

Propriétaires immobiliers

Si vous êtes un propriétaire immobilier et que vous avez des logements entre Sept-Îles et Port-Cartier, l'Association des propriétaires immobiliers de Sept-Îles vous invite à participer à son assemblée générale annuelle, le 8 mars à 19h à la salle Casa du Centre socio-récréatif de Sept-Îles. Une occasion propice d'en savoir plus sur l'association et de créer des liens entre ces membres. Café et beignes seront servis sur place. Pour infos : 418 968-0818.

Tricot et broderie

Le 9 mars, de 13h30 à 16h, l'Association du cancer de l'Est du Québec et les bénévoles de son groupe d'entraide et d'accompagnement Perce-Neige Sept-Îles organisent un atelier au cours duquel vous serez invité à découvrir la broderie sur carte et à apprendre quelques trucs de tricot. Cette activité gratuite, destinée aux personnes atteintes de cancer et à leurs proches, aura lieu au local Perce-Neige de la Maison des organismes communautaires de Sept-Îles au 652, avenue De Quen. Pour infos : 418 409-4133. Au plaisir de vous rencontrer!

L'Âtre-Ville

L'Âtre Ville de Sept-Îles tiendra une assemblée des participants, jeudi le 16 mars à 14h. Une invitation particulière est lancée à tous les participants qui ont fréquentés ou fréquentent cette ressource en santé mentale. Cette rencontre sera l'occasion parfaite d'aborder différents thèmes, dont sa mission, les valeurs véhiculées par l'organisme, son implication dans la vie active de ces usagers et ses besoins en bénévolat. Un goûter sera servi après l'assemblée. Prière de bien vouloir confirmer votre présence d'ici le 10 mars, par téléphone au 418 962-0983.

Zumba Fitness Zin

ZUMBA : Entraînement par la danse sur musiques variées et rythmées. Aucunement besoin de savoir danser ou d'être en forme, juste d'aimer s'amuser, sourires garantis! Inscriptions en tout temps du 24 janvier au 6 avril 2017. Soirée d'essai 10$. Les mardis et jeudis de 19h à 20h à l'école Flemming du 542 rue Brochu. Vous Pour infos : Facebook : Jessy Zumba Fitness Zin ou 418 350-5003.

Chevaliers de Colomb

Le conseil 3638 des Chevaliers de Colomb convie ses membres à sa prochaine réunion mensuelle, le 8 mars à 19h30 au sous-sol de l'église Marie-Immaculée. Lors de cette rencontre, il y aura la prise d'un vote concernant l'acquisition ou non d'un immeuble où se tiendront par la suite ces différentes activités. Bienvenue à tous!

Épilepsie Côte-Nord

L'Association Épilepsie Côte-Nord Inc. est un organisme régional à but non lucratif. Nos services sont offerts de Tadoussac à Blanc Sablon en passant par Schefferville et l'île d'Anticosti. Nous sommes ouverts de septembre à juin inclusivement. Nous sommes situés au 652, avenue De Quen à Sept-Îles. Vous pouvez venir nous rencontrer du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30 et de 12h30 à 16h30, à l'exception du mercredi. Pour infos : Danielle Duguay 418 968-2507.

Recyk et Frip

Exceptionnellement, Recyk et Frip ouvrira ses portes à 10h, le 2 mars. Vous êtes invités à suivre ses actualités sur Facebook pour en connaître la raison.

Résidents Secteur Pigou

L'Association des résidents du secteur Pigou invite la population à participer à ses activités hebdomadaires qui se déroulent à la salle communautaire Maurice-Roy sur la rue Renaud à Matamek. Au menu : Danser et bouger (lundi à 13h30), Billard (mardi à 19h), sacs de sable (jeudi à 19h) et danse (vendredi à 19h30). Le coût d'inscription pour chaque activité est de 2$. Pour infos : Roland-Guy Lévesque au 418 927-2502. Bienvenue à tous!

Centre Femmes aux 4 vents

Le Centre Femmes aux 4 Vents offre des services d'aide individuelle. Les femmes traversant une période difficile sont accueillies et écoutées, en toute confidentialité, dans le respect de leurs différences, peu importe les changements auxquels elles sont confrontés dans leur vie personnelle (Une séparation, un deuil, la perte d'un emploi, la pauvreté et la violence). Pour plus d'informations et pour recevoir la programmation complète de ses activités, vous êtes invitées à composer le 418-968-2925.

Cueillette de revues et de magazines

Les auxiliaires bénévoles du Centre de Santé de Sept-Îles ont grandement besoin de revues et des magazines de moins de 3 mois pour distribution dans les salles d'attente de l'hôpital. Pour dépôt, une boîte est placée près de la boutique Brin de joie, à l'entrée principale de l'hôpital. Pour infos : Murielle Boudreault au 418 968-3946.

haïku

leurs joues rougies
et leurs bottes
pleines de neige
une autre glissade

Micheline Beaudoin, Groupe Haïku Sept-Îles
extrait de Sept-Îles, côté mer, côté jardin
Éditions David, 2016

BEL-ÂGE DE SEPT-ÎLES

CLUB DE L'ÂGE D'OR

Soirée dansante

La prochaine soirée dansante du Club de l'Âge d'Or aura lieu le 4 mars à 20h30 au Rendez-vous des Aînés du 286, avenue Humphrey. Le coût d'entrée est de 5$. Bienvenue à tous les amateurs de danses en ligne et de danses sociales!

LES JOYEUX RETRAITÉS

Brunch mensuel

Le Club Les Joyeux Retraités annonce que son prochain brunch mensuel aura lieu le 5 mars de 9h à 11h30 au Rendez-vous des Aînés du 286, avenue Humphrey. Le coût est de 7$ pour les membres et de 9$ pour les non-membres. Les billets sont en vente au bureau ou bien à la porte le jour du brunch. Bienvenue à tous! Pour infos : 418 962-1533.

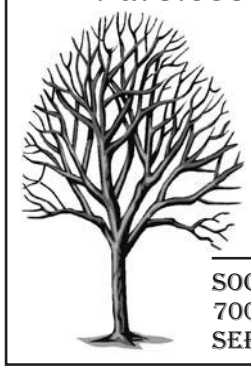
Les Aînés de Sept-Îles

Brunch-bénéfice

Le club social Les Ainés de Sept-Iles vous invite à prendre part à un brunch-bénéfice au profit de la Maison des organismes communautaires de Sept-Îles (MOCSI), le 12 mars de 9h à 12h30 à son gymnase au 652, avenue De Quen. Les billets sont en vente au secrétariat du MOCSI au coût de 15$ pour les adultes et de 8$ pour les enfants de moins de 10 ans. Gratuit pour les enfants de moins de 3$. Pour infos : Michelle au 418 968-5696, Doris au 418 962-4978 ou Linda au 418 968-9611.

À SEPT-ÎLES, IL Y A 100 ANS...

Paroisse St-Joseph *(mars 1917) :*



SÉPULTURE :
Germaine Perreault
épouse de David Bourgeois,
35 ans, décédée le 3 mars

SOCIÉTÉ DE GÉNÉALOGIE DE LA CÔTE-NORD
700, BOUL. LAURE LOCAL 190
SEPT-ILES QC G4R 1Y1

Hommes Sept-Îles
Hommes Sept-Îles est un service d'aide aux hommes en difficulté et à leur entourage. L'organisme offre des rencontres, de l'écoute, du support et de l'accompagnement, du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30, ainsi qu'une ligne d'écoute les soirs & week-ends. 418-961-1530 ou par courriel au info@hommesseptils.com Si vous désirez aider des hommes en détresse, vous êtes également invités à joindre son équipe de bénévoles aidants en tout temps.

DRSM
Vous éprouvez des difficultés à faire valoir vos droits dans différents aspects de votre vie? Contactez l'organisme Droits et Recours en Santé Mentale (DRSM). Gratuitement et en toute confidentialité, le DRSM vous aide et vous accompagne dans les domaines touchant les droits de la personne tels que : la CSST; le domaine juridique et médical; la régie du logement, la régie des rentes et la sécurité du revenu. Pour nous contacter : 418 968-2779, 1 877 767-2227 ou www.drsmcn.org.

CAAP
Vous êtes insatisfait des services que vous avez reçus ou que vous auriez dû recevoir? Contactez le Centre d'Assistance et d'Accompagnement aux Plaintes (CAAP). Gratuitement et en toute confidentialité, vous recevrez l'aide nécessaire pour faire entendre vos insatisfactions à l'égard des services de santé et des services sociaux. Le CAAP contribue à votre satisfaction ainsi qu'au respect de vos droits. Pour infos : 418 968-2779, 1 877-767-2779 ou le www.caap-cn.org

Registre de familles d'accueil
La SPCACN met en place un registre de familles d'accueil intéressées à prendre en charge des chiens ou de chats du refuge de tous âges, selon vos préférences, tout en tenant compte des besoins de l'animal. L'objectif étant de lui permettre de bénéficier d'un meilleur environnement de vie. La durée de la garde est variable. Vous êtes invités à faire part de votre intérêt, par courriel au spca.vsi@cgocable.ca, tout en indiquant vos coordonnées complètes.

Alcooliques anonymes
Si quelqu'un tend la main en quête d'aide, je veux que celle des AA soit toujours là. Si vous voulez boire, c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter, nous pouvons vous aider. Dans la région, il existe des réunions en français et anglais Alcooliques Anonymes 1-866-376-6279 ou aa-quebec.org.

Al-Anon
Il n'est pas nécessaire de boire pour souffrir de l'alcoolisme. Si la consommation d'alcool d'une autre personne vous dérange, il y a de l'aide chez Al-Anon 418 968-3818 ou www.al-anon-quebec-est.org. Vous êtes bienvenue à une de nos réunions qui ont lieu plusieurs fois par semaine.

Naissance Boréale
Afin que les femmes et les familles de Sept-Îles aient accès à des services de sages-femmes si elles le désirent, vous êtes invités à vous joindre au groupe citoyen Naissance Boréale qui travaille activement à faire de ce rêve une réalité. Pour infos : naissanceboreale@gmail.com ou le www.naissanceboreale.wordpress.com.

Maison des Femmes
La Maison des femmes de Sept-Îles offre, sans frais, de l'hébergement sécuritaire et des services externes aux femmes et aux enfants victimes de violence conjugale. Une équipe d'intervenantes professionnelles est sur place 24H/24 et 7 jours par semaine dans un cadre d'intervention confidentiel où les besoins de la femme sont respectés. Pour infos : 418 962-8141 ou www.maison-femmessi.com

BRISS Côte-Nord
Le Bureau régional d'information en santé sexuelle (BRISS) de la Côte-Nord est un organisme communautaire ayant pour mission de sensibiliser la population en matière de santé sexuelle et de promouvoir des comportements sexuels sains et sécuritaires. Des actions ayant pour objectif de favoriser l'adoption d'une saine sexualité et freiner la transmission des ITSS, des hépatites ou du VIH. Plusieurs services sont offerts. Pour obtenir plus d'informations sur l'organisme : 1-888-611-7432 ou www.lebriss.ca.

Éki-Lib Santé Côte-Nord
Éki-Lib Santé Côte-Nord est un organisme à but non lucratif dont la mission consiste à informer et à sensibiliser la population nord-côtière aux troubles alimentaires, en offrant un soutien aux personnes atteintes et à leur entourage. Les services sont offerts gratuitement et de manière confidentielle aux hommes et aux femmes. Service d'écoute 24/7. Le bureau est situé au 466 Perreault (CAB). Pour infos : Josée Pelletier au 1-877-968-3960 ou 418-968-3960. N'hésitez pas à laisser un message.

Narcotiques Anonymes
Chaque semaine, le groupe Narcotiques Anonymes tient une rencontre durant laquelle les personnes souffrant d'une dépendance à l'alcool, à la drogue ou au médicament peuvent échanger entre eux. Cette rencontre a lieu tous les dimanches à 20 h à la Maison de la Famille de Maliotenam. Infos : 418 409-1143.

L'Envol-Maison de la famille
L'Envol-Maison de la Famille est à la recherche de bénévoles intéressés à offrir du temps à de jeunes enfants lors de leur période de lecture. Un geste qui peut faire toute une différence et qui ne demande que quelques heures d'investissement, en après-midi, chaque semaine. Infos : 418 968-1525

Consultations budgétaires
Le CRIC informe qu'il offre un service de consultation budgétaire privé sur rendez-vous seulement à toute la population de Sept-Îles et des environs aux prises avec des problèmes financiers. Le service est gratuit et confidentiel. Nous vous attendons au 263, rue Papineau (point de services de Sept-Îles). Infos : 418 766-3203.

Croix-Rouge
La Croix-Rouge compte plus de 60 millions de bénévoles dans le monde. Ici au Québec, elle s'appuie sur le dévouement de 5000 personnes réparties dans toute la province. Il s'agit souvent de travailleurs qui, tout comme vous, ont le goût de consacrer une partie de leur temps libre à venir en aide aux autres. Selon leurs habiletés et leurs champs d'intérêt, les bénévoles de la Croix-Rouge choisissent les tâches qui leur conviennent le mieux.
Quelles que soient vos aptitudes, communiquez avec le bureau de la Croix-Rouge au 1 800-667-0178.

Les Métallos redonnent à la communauté

Le Fonds humanitaire du Syndicat des Métallos a versé 5 000 $ à des organismes communautaires de la Côte-Nord. Parmi les organismes soutenus, on retrouve le Centre d'intervention le Rond Point de Sept-Îles, ici représenté par son directeur général, Jean-François Albert. Il est entouré du coordonnateur régional des Métallos, Nicolas Lapierre, et du président de la section locale 9344 (minière IOC), Eddy Wright.
(Photo : Courtoisie)

COGECO TV 555 HD — Programmation d'hiver 2017

HORAIRE COMPLET : WWW.TVCOGECO.COM

Émissions locales (1er au 7 mars 2017)	MERCREDI 1er	JEUDI 2	VENDREDI 3	SAMEDI 4	DIMANCHE 5	LUNDI 6	MARDI 7
Conseil municipal de Sept-Iles	13h30	22h	14h	9h	14h	13h30	21h
Connecté sur Sept-Iles et Port-Cartier (actualité locale)	11h30, 18h30	8h30,12h,19h	8h,11h30,18h30	8h30,14h30,20h	11h30,17h, 22h	8h,11h30,18h30	8h30, 18h
Courant d'art (magazine culturel)	10h, 20h	13h30	18h	14h, 20h30	12h, 19h	8h30, 17h	11h30, 17h30
La messe quotidienne (en direct - Trois-Rivières)	9h	9h	9h			9h	9h
Télé-Bingo Rotary (en direct)							18h30
Tel quel	19h30	18h30	12h, 17h30	17h, 22h	9h, 20h30	13h, 18h	14h, 20h30
La vitrine (découvrez un organisme local chaque semaine)	19h	8h15, 14h	13h30, 20h30	11h30, 18h	9h30, 22h30	10h, 22h30	8h, 17h
Votre horoscope (avec Jacqueline et Alexandre Aubry)	23h	9h35					10h
M. le maire vous répond (avec le maire de Sept-Iles)	20h30	18h	17h	12h	13h30	22h	12h30
Mme la mairesse vous répond (avec la mairesse de Port-Cartier)		17h30		18h30	12h30	22h30	20h30
Ste-Marguerite-de-Gallix: mémoire de son passé	17h	20h	19h30	19h	10h, 18h	12h, 21h	13h
Un chef dans votre salon (émission culinaire)		19h30	19h	12h30	11h, 16h30	17h30	12h
Les matelots de Tante Caro (émission pour enfants)	16h30	7h30	16h30	7h	8h30	16h30	7h30

Émissions en provenance du réseau: mercredi au vendredi (12h30-13h30); mercredi (22h-23h); jeudi au dimanche (21h-22h); bloc jeunesse: samedi et dimanche (7h30-8h30)

418 960-2090

journal@lenord-cotier.com 719, boul. Laure, Sept-Îles, G4R 1Y2

20 mots et moins ..... 13$
- Encadrement ..... 2$
- Inversé ou couleur ..... 6$
- Mot additionnel ..... 20¢
- Heure de tombée : lundi 11h30

Interac MasterCard VISA

Toutes les petites annonces devront être payées avant parution comptant, Interac, Visa ou -Master card. *TPS et TVQ- incluses dans tarifs.

LOGEMENTS À LOUER :

2½, 3½, Port-Cartier, libres immédiatement, immeuble tranquille. Références demandées. Chauffés et éclairés. Contactez 418 968-3343

3½, 4½ et 5 ½, centre-ville, libre immédiatement, immeuble tranquille, rénovés : planchers flottant, céramique, Références demandées Contactez 418-968-3343

APPARTEMENTS GALLANT: 3½, 4½, 5½, chauffé, éclairé, centre-ville, libres immédiatement, planchers flottant, céramique. Immeuble tranquille, sécurisé, intercom. Références demandées. Contactez- 418 962-3334

4½-5½, à louer, libres immédiatement, bienvenue aux familles, près de tous les services, logements très propres, meilleur rapport qualité-prix en ville. 418-960-4042

Grand 2½, meublé à neuf, accès laveuse-sécheuse, eau chaude incluse, propre près de l'hôpital 525$/mois, libre 1er mars, au 418-960-1207

3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, bas de la ville, 418-583-2345

APPARTEMENTS DU GOUVERNEUR 418-968-8816 3½, chauffé éclairé, semi-meublé, 1er plancher, 4½, 5½ non-meublé, chauffé, éclairé, intercom, bien situé, endroit tranquille, libre immédiatement

Logements 1½, meublés, 3½, semi-meublés, incluant chauffage, laveuse & sécheuse fournis, électricité et câble, situés près de l'hôpital au 418 350-4345

3½ meublé ou semi-meublé, aussi grand 2½ chauffé, eau chaude, buanderie, stationnement, non-fumeur, libres, 490 Évangeline, 793 Dequen 418-962-4004

4½, 690$ (chauffé/éclairé) et grand 3½, 590$ (non-chauffé, non-éclairé), entrée indépendante, rénovés, secteur tranquille, entrée laveuse-sécheuse, pas d'animaux, cabanon, Mathieu 418-965-3334

Logements à louer à Port-Cartier : 3½ à louer 550$/mois, chauffé, éclairé, semi-meublé, stationnement déneigé. Rejoindre Benoît au 450-660-4709

4½ non meublé, non chauffé, non éclairé, rénové rue Giasson entre Place de Ville et les Galeries. Libre immédiatement au 418-968-9216

5½, lumineux, propre, espace ouverte, planchers céramique et bois franc, immeuble tranquille, centre-ville, sécurisé, libre 1er mai, intercom. infos 418-350-0415

À louer, bachelor, 3½, 4½, 5½ avec balcon, système intercom, très bien situé. 418-968-2669

3½, meublé, non chauffé, non éclairé, 925 Cartier, libre immédiatement au 418-965-6969

5½, demi sous-sol de maison, entrée indépendante, pour personne tranquille, non-meublé, non chauffé, non éclairé, 431 Cartier, 700$/mois, Suzanne 418-962-1104

1½, meublé, chauffé, éclairé, câble tv, libre immédiatement au 418-962-4431 ou 418-964-9627

Luxueux 3½, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, laveuse-sécheuse, entrée sécurisée, demi sous-sol, non-fumeur, références, 60 Daigle, au 418-968-5781 répondeur.

Condo à vendre ou à louer, possibilité d'option d'achat. 4½, meublé ou non, endroit sécuritaire. Libre immédiatement pour infos 418-962-4430 ou

MAISONS MOBILES À LOUER :

Louer ou louer avec option d'achat, 3 càc, 16X70, situé domaine Levesque, 50 Mars, terrain 66X132, très propre, peinture neuve, 418-964-6521

MAISONS À LOUER :

Charmant duplex, 3 càc, 2 sdb, plancher chauffant, 2 salons, déneigement, entretient terrain inclus. Plage Ferguson, libre février, 418-409-7451, 418-350-2963

Petite maison à louer, 5 chambres, située rue Cartier, chauffé, 1000$/mois, libre immédiatement 418-960-2312, 418-965-1548

À Port-Cartier, situé à 5 minutes des écoles et centre d'achat, livre 1 avril, 5 càc, non-meublé, non-chauffé, non-éclairé, 915$/mois au 418-961-5378

MAISON À VENDRE :

Condo à vendre, 351 Comeau, grand 4½ au 2ième étage, 2 balcons, frais d'électricité 55$/mois, très bonne qualité/valeur au 418-968-1566

CHALET :

Chalet style rustique, rivière Moisie, tout inclus, meubles/vaisselle/literie, peut accueillir jusqu'à 10 personnes, loué au jour/semaine/mois, prix selon nombre de personnes. 418-927-2651, 418-927-3487, 418-962-7943

CHAMBRES À LOUER:

Chambres à louer tout fournies, TV, réfrigérateur personnel, internet. Près de l'hôpital et Place de Ville. Entrée indépendante, pour travailleur. 418 961-8575

RECHERCHE :

Petit set de table, canapé lit propre 2 places au 418-968-3611

AUTOS / CAMIONS À VENDRE :

Dodge Caliber SXT, 2009, automatique, vitres électriques, fil chauffant, air climatisé, pneus d'hiver et été avec jantes, 85600/km, prix 4700$ négociable au 418-968-6874

ARGENT À PRÊTER :

Courtageexpress.com, PRÊTS 500-625-750$. RAPIDE ET SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT, 1-888-994-4054

310-PRÊT : Prêt de 500$ à 1000$. Aucune enquête de crédit. Approbation en 5 minutes. Ouvert 7 jours de 8h à 20h. Compose sans frais : 310-PRET

RENCONTRE :

Gars cherche gars de 21-40 ans pour relation stable/durable basé sur confiance, fidélité. Si tu as amis gay donnes lui cette annonce 819-626-0230

DIVERS :

Bois de cèdre à Baie-Comeau, directement du fabricant, lambris, déclin, planches, 2 X 4, 2 X 6 etc. Contactez. Fabrication LAM Inc. au 418 296-9565 ou par courriel: deuxparsix@Yahoo.ca

Vivre seul en sécurité. Une simple pression du doigt sur votre bracelet ou pendentif qui sont inclus avec votre téléphone, vous permettra d'entrer en contact avec vos proches. Un seul prix, aucun frais mensuel supplémentaire. 418-968-3126 ou 418-962-2224

ANIMAUX :

Toilettage Brigitte (canin), service personnalisé et transport au besoin. Tél : 418-968-2493

GARDERIES :

Le Centre éducatif la Petite Grenouille procèdera à sa période d'inscription le dimanche 2 avril de 11h à 14h au 690 boul. Laure suite 156. Atelier pour les enfants de 3 ans (incluant heure du conte) et pré maternelle 4 ans (incluant heure du conte, éveil à la science et éveil à l'anglais). Frais d'inscription obligatoire, places limitées. Pour informations Contactez Kathleen Voyer au 418-968-2974.

OFFRES DE SERVICE :

Perdez du poids sans le reprendre. Suivi et accompagnement. Séances d'information gratuite. Contactez-moi, Mme St-Pierre distributeur indépendant HERBALIFE au 418 968-1207

Une adresse : **www.kathydoylesutton.com** pour trouver votre propriété

Kathy Doyle Courtier immobilier
418.961.9154
kdoyle@sutton.com
Groupe Sutton NOUVELLE DEMEURE AGENCE IMMOBILIÈRE

ACHETEURS
Bénéficiez d'une remise jusqu'à **500$** pour votre facture de notaire.

VENDEURS
Commission à un taux avantageux. Informez-vous.

ROYAL LEPAGE Perfection AGENCE IMMOBILIÈRE
Cell. : 418 409-4524
martiallevesque@royallepage.ca
Martial Lévesque Courtier immobilier

APISI ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES IMMOBILIERS DE SEPT-ÎLES
Puisqu'il n'est pas toujours évident de choisir le bon locataire, informez-vous sur nos services offerts.
418 968-0818

LES IMMEUBLES JFSP
À LOUER
3½ - 4½ - 5½
1½ Idéal pour travailleur
Studio clé en main
MEUBLÉ • CHAUFFÉ • ÉCLAIRÉ
TOUT INCLUS
418 965-0274

LES IMMEUBLES RÉGNAULT
RÉNOVÉS
4½ • 5½
418 960-0250
418 350-0837
1 à 3 mois GRATUIT selon la durée du bail
(Certaines conditions s'appliquent)

MULTI LOGIS MULTI BLOCS
APPARTEMENTS À LOUER
au centre-ville,
Bureau : 685-A, Giasson #1
418 968-3343
Sept-Îles : 3½-4½-5½
Port-Cartier : 2½-3½-4½-5½

Immobilière Joie de Vivre
3½ 4½ 5½ rénovés
Studios disponibles
1 à 3 mois gratuits
selon la durée du bail
418 968-8411
Bureau : 141, Révillon • Sept-Îles

APPARTEMENTS LE CONCORDE
418 968-8833
Studios
3½ - 4½ - 5½
* Chauffés
* Éclairés
* Centre-ville
418 968-8833

GESTION KIMAJI
1½ - 2½ - 3½ - 4½ - 7½
Le MARIE-PIER
494, Franquelin
Face à l'hôpital
• Buanderie • Système d'intercom
• Sécurité • Tranquillité • Propreté
Meublés, chauffés, éclairés,
Câble et internet fournis
Literie, vaisselle, etc...
NOUVEAU Dépannage
Location à la journée
418 961-8440
www.kimaji.ca

PICARD REMORQUAGE & RECYCLAGE
RÉCUPÉRATION AUTOMOBILE
Nous payons de 50$ à 300$
selon l'année du véhicule.
VENTE DE PIÈCES NEUVES ET USAGÉES AU MEILLEUR PRIX EN VILLE.
Faites le test, vous serez surpris!
418 968-8000
418 962-5556

AGENCES / RENCONTRE :

SERVICE RENCONTRE. Relations Long-terme, ESSAYEZ GRATUITEMENT!!! 1-888-451-7661. Appelez # 7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

CONTACTS directs et rencontres sur le service # 1 au Québec! Conversations , rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le #(carré)6910 (des frais peuvent s'appliquer) L'aventure est au bout de la ligne.

DIVERS À VENDRE :

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397$ Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste : 400QN.

SERVICES DIVERS :

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 1-855--282-2022 www.sos-saaq.com

ASTROLOGIE / OCCULTISME / CARTOMANCIE :

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/Mastercard)

CARREFOUR DE LA VOITURE D'OCCASION

AVANT D'ACHETER VOTRE USAGÉ ...
PASSEZ CHEZ SEPT-ÎLES HONDA ET SEPT-ÎLES SUBARU

17085A	**Jeep Patriot North Hi Attitude**	2014	31 655 km	**14 900 $**
16253A	**Toyota Sienna le AWD**	2015	24 949 km	**33 700 $**
17001A	**Honda Accord Touring (cuir) 4 cylindres**	2013	34 168 km	**22 700 $**
17049A	**Honda Civic EX Coupe**	2012	37 661 km	**13 400 $**
17009A	**Chevrolet Cruze LT RS (cuir)**	2014	58 500 km	**15 400 $**
11096B	**Honda Civic DX-G** manuelle, 4 portes	2009	89 600 km SPÉCIAL	**6 900 $**
U1235	**Subaru Outback 2.5 Ltée** (cuir) AWD	2015	35 860 km	**28 700 $**
16122A	**Honda Civic Touring** (cuir)	2013	16 840 km SPÉCIAL	**15 900 $**
H511	**Honda Civic SI Coupe** manuelle	2015	1 758 km SPÉCIAL	**25 900 $**
15059	**Honda Accord Touring V6**	2015	5 500 km SPÉCIAL DÉMO	**27 900 $**
17020A	**Subaru Forester 2.5 X AWD**	2010	67 300 km	**15 700 $**
U1199	**Subaru Crosstrek sport AWD**	2014	49 900 km	**21 900 $**
H524	**Toyota Yaris LE à hayon**	2015	19 656 km	**14 400 $**
U1233	**Subaru Impreza 2.0i AWD**	2014	56 978 km	**15 700 $**
17078A	**Honda Pilot EX AWD**	2012	58 622 km	**25 700 $**

CRÉDIT 2e et 3e CHANCE DISPONIBLE

SEPT-ÎLES SUBARU SEPT-ÎLES HONDA

299, boul. Laure • 1138, boul. Laure
418 962-4475 • 1 866 962-4475
www.septilessubaru.com / www.septileshonda.com

Technicien-électricien

Vous recherchez un emploi **stimulant?**
Vous recherchez une é**quipe de travail dynamique?**
Vous recherchez un emploi dans lequel vous allez pouvoir **vous accomplir?**
Vous êtes une personne dont la **sécurité** fait partie intégrante de vos **valeurs?**

Produits forestiers Résolu a un emploi pour vous!

Lieu de travail :
Scierie des Outardes Baie-Comeau

Responsabilités :
Relevant du chef électricien, vous aurez au cours de votre carrière à :

- Effectuer l'entretien préventif et à exécuter des travaux de modification sur les différents équipements;
- Améliorer, optimiser et diagnostiquer différents systèmes de contrôle, de puissance, de vision artificielle et d'asservissement;
- Appliquer les procédures requises en santé et sécurité, en environnement et en qualité.

Profil recherché :
- Être titulaire d'un diplôme d'études collégiales (DEC) en technologie électronique industrielle ou un diplôme d'études collégiales en électrodynamique ou en instrumentation et contrôle;
- Ou vous possédez une licence C et/ou 5 ans d'expérience ;
- Être reconnu comme une personne sécuritaire ne faisant aucun compromis pour la sécurité;
- Avoir des habilités relationnelles reconnues et savoir travailler en équipe.

Conditions de travail :

Travail à temps plein avec salaire et avantages sociaux très intéressants selon la convention collective en vigueur.

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le **17 MARS 2017** au :

Service des Ressources humaines
PRODUITS FORESTIERS RÉSOLU – SCIERIE
Fax : (418) 307-8922 Courriel : marie-pier.fortin @resolutefp.com
Onglet Carrières : www.pfresolu.com

Messe anniversaire

Paul-Émile Leblanc
1927-2015

Voilà déjà deux ans que tu nous as quitté pour un monde d'amour et de paix. Depuis ton départ, nous avons réalisé combien nous pouvions t'aimer.

Chaque jour tu occupes une place de choix dans nos cœurs. Nous avons un regret, celui de ne pas t'avoir dit assez souvent « je t'aime », un jour nous aurons tous la chance de nous reprendre. D'ici là, veille sur nous et n'oublie pas de préparer notre place auprès de toi.

Deux messes seront célébrées en ton honneur, soit le 3 mars et le 1er avril à 16h35 en l'église Marie-Immaculée.

Nous t'embrassons très fort.

La famille

Remerciements

Viateur Lapointe

Viateur Lapointe, époux de Thérèse Desjardins, est décédé le 18 novembre 2016 à l'âge de 88 ans.

Nous sommes immensément reconnaissants de votre présence chaleureuse et de toutes vos manifestations de sympathies à notre égard. Merci pour votre support et réconfort. Nous en sommes touchés.

La Famille

Messe anniversaire

Anita Arseneau-Mercier
1944 - 2016

Un an déjà que tu n'es plus là, dans nos cœurs tu es présent à chaque instant de notre vie.

Nous t'aimons et nous te remercions pour tout l'amour et la bonté que tu nous as donnés. Sois notre guide et notre protecteur à nous tous.

Une messe anniversaire sera célébrée en ton honneur le 6 mars 2017 à 19 heures en l'Église St-Joseph.

Michel, Donna, Julie, Sandra et les petits-enfants

l'Hebdo quotidien Le Nord-Côtier www.lenord-cotier.com

OFFRE D'EMPLOI

salon STAR AFRICANA
salon de coiffure et de beauté international
HOMME-FEMME
418 960-5335

VOUS RÊVEZ DE TRAVAILLER À VOTRE COMPTE

comme esthéticienne, coiffeuse, massothérapeute; nous louons les salles et les chaises de coiffeuse.

POSSIBILITÉ DE %

Veuillez prendre contact avec **Laurence Kouagou** au **831,boulevard Laure**, par courriel **salonstarafricana@hotmail.fr** ou par téléphone **418 960-5335**

spécialiste en soins et en rallonges capilaires

Appel de candidatures

CÔTE-NORD

Le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de la Côte-Nord offre des services de santé et sociaux à la population habitant sur un territoire s'étendant de Tadoussac à Blanc-Sablon, en passant par L'Île-d'Anticosti et les villes nordiques de Fermont et de Schefferville. Il compte une cinquantaine d'installations et regroupe 3 600 employés.

Embauche étudiants pour la période estivale et les fins de semaine

CONCOURS No REC-2017-018

Baie-Comeau - Sept-Îles - Havre-Saint-Pierre – Basse-Côte-Nord – Fermont – Port-Cartier – Forestville – Les Escoumins - Bergeronnes

Vous êtes étudiants dans le domaine de la santé, des services sociaux ou de l'administration de niveau professionnel, collégial ou universitaire et vous désirez travailler durant la période estivale ou les fins de semaine dans l'un des titres d'emploi suivants :

- Préposé à l'entretien ménager
- Préposé au service alimentaire
- Préposé aux bénéficiaires (pour les étudiants en soins infirmiers ayant terminé leur première année, les étudiants en assistance en soins de santé ayant terminé leur première année ou pour les étudiants en assistance à la personne en établissement de santé)
- Aide social
- Assistant en réadaptation
- Éducateur (pour les étudiants ayant complétés deux années en technique d'éducation spécialisée)
- Agent administratif (travail de bureau)
- Agent d'intervention
- Tout autre titre d'emploi connexe à votre domaine d'étude.

Embauche (Postes et remplacements)

CONCOURS No REC-2017-020

pour les mêmes régions

Vous désirez travailler dans le domaine de la santé et des services sociaux dans l'un des titres d'emploi mentionnés ci-haut à temps complet ou à temps partiel.

Faire parvenir votre curriculum vitae via le site web ci-dessous : www.emploi.santecotenord.gouv.qc.ca

Direction des ressources humaines, communications et affaires juridiques
Centre intégré de santé et de services sociaux de la Côte-Nord

Centre intégré de santé et de services sociaux de la Côte-Nord
Québec
POUR L'ÉQUITÉ EN EMPLOI

aramark

Aramark est à la recherche de

Cuisinière / Cuisinier

Poste à temps plein pour les campements se situant sur le chemin de fer de Q.N.S. & L. à Sept-Îles

Responsabilités :

- Préparer, cuire et servir des aliments (soupes, viandes, légumes et desserts) pour les employés qui travaillent sur la ligne de chemin de fer.
- Gérer les activités de la cuisine (personnels, inventaires, commandes selon les besoins).
- Nettoyage de son lieu de travail, déchargement du train de marchandise relié à la cuisine. Peut être appelé à faire la vaisselle.
- Assurer hygiène et salubrité alimentaire sur les lieux.

Qualifications :

- Détenir un diplôme d'études professionnelles (DEP) en cuisine professionnelle;
- Minimum de 2 ans d'expérience en cuisine professionnelle;
- Avoir de bonnes habiletés en communication et démontrer du leadership;
- Avoir un sens de l'organisation, être courtois, sociable, assidu, capable de travailler en équipe et être dévoué au service à la clientèle;
- Certification M.A.P.A.Q.;

Ce travail est accompagné d'un salaire et plusieurs avantages sociaux des plus compétitifs. Les retraités sont les bienvenues.

Pour poser votre candidature, faire parvenir votre curriculum vitae aux choix des adresses suivantes :

- **Aramark Québec inc.** **441, avenue Brochu, bureau 1010, Sept-Îles Québec, G4R 2W9**
- **Téléphone :** **418-968-7537**
- **Par télécopieur :** **418-968-1308**
- **Par courriel :** **berniercorbin@globetrotter.net ou dupuis-paul@aramark.ca**

VILLE DE PORT-CARTIER

VILLE DE PORT-CARTIER

APPEL DE CANDIDATURES COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME (CCU)

La Ville de Port-Cartier invite les personnes intéressées à siéger au sein du comité consultatif d'urbanisme à présenter leur candidature.

Actuellement, un (1) poste est à combler.

Le comité a pour fonction d'étudier diverses demandes relatives aux dossiers d'urbanisme, notamment le zonage, le lotissement et la construction, et de soumettre des recommandations au conseil municipal.

Le comité se réunit environ six fois par année. Le mandat est d'une durée de deux (2) ans et peut être renouvelé. **Il est à noter qu'aucune rémunération n'est rattachée à cette fonction.**

Les personnes intéressées et résidant sur le territoire de la Ville de Port-Cartier doivent transmettre une lettre décrivant leur intérêt et les motifs démontrant qu'ils sont aptes à siéger sur le comité.

Une première analyse des candidatures sera effectuée par un comité de sélection. Par la suite, une liste des candidats recommandés sera dressée et transmise au conseil municipal afin qu'il nomme un membre du comité.

LE CONSEIL MUNICIPAL INVITE LES CITOYENS DU SECTEUR RIVIÈRE-PENTECÔTE À POSTULER AFIN D'ASSURER UNE REPRÉSENTATIVITÉ DE LEUR SECTEUR AU SEIN DU COMITÉ.

Les personnes intéressées doivent transmettre leur dossier de candidature au plus tard le vendredi 17 mars 2017 à madame Éloïse Charette, coordonnatrice aux ressources humaines, à l'adresse suivante :

Par courriel : eloisecharette@villeport-cartier.com

Par courrier : Service des ressources humaines
Ville de Port-Cartier
40, avenue Parent
Port-Cartier (Québec) G5B 2G5

Suivez-nous ! lenord-cotier.com

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

C.c.Q., art. 795

Prenez avis que **Frédéric Decoste**, en son vivant domicilié au 161, Côte du Relais, Sept-Îles (Québec), est décédé à Flatlands (Nouveaux-Brunswick), le 4 septembre 2016. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés au 771, avenue De Quen, Sept-Îles G4R 2R8 entre 9 heures et 17 heures.

Donné à Sept-Îles (Québec)
ce 22 février 2017
Francine Lajoie, liquidateur

AVIS D'INTENTION DE DISSOLUTION

DE : Actions Pauvreté Sept-Îles

AVIS est par les présentes donné que **Action Pauvreté Sept-Îles** demandera au Registraire des entreprises, la permission de se dissoudre conformément aux dispositions de la Loi sur les compagnies. Le siège social de cette compagnie est situé à Sept-Îles (Québec).

Sept-Îles, le février 2017.
Jean-François Albert

APPEL D'OFFRES

VILLE DE SEPT-ÎLES

Appel d'offres ACH500-366

FOURNITURE D'UN LOT DE PIÈCES POUR UN RECYCLEUR D'ASPHALTE DE MARQUE BAGELA

La Ville de Sept-Îles demande des soumissions pour la fourniture d'un lot de pièces afin de permettre le reconditionnement d'un recycleur d'asphalte de marque Bagela modèle BA7000F.

DOCUMENTS:
Les documents d'appel d'offres sont disponibles sur le site Internet du **système électronique d'appel d'offres (SEAO)** à l'adresse suivante **www.seao.ca.**

CONDITIONS:
La soumission doit être déposée en un (1) original et une (1) copie et doit être accompagnée d'une garantie de soumission sous forme de **chèque visé, chèque certifié, mandat-poste ou traite bancaire** d'un montant de deux mille cinq cents dollars (**2 500 $**).

DATE DE RÉCEPTION:
Les soumissions devront être reçues sous enveloppe cachetée portant la mention « **APPEL D'OFFRES ACH500-366 – FOURNITURE D'UN LOT DE PIÈCES POUR UN RECYCLEUR D'ASPHALTE DE MARQUE BAGELA** » au Service du greffe situé à l'hôtel de ville, 546, avenue De Quen, Sept-Îles (Québec) G4R 2R4, **avant 15 heures, le mardi 21 mars 2017.**

Les soumissions seront ouvertes publiquement dans la salle du conseil municipal, dans les minutes suivant l'heure limite de réception.

La Ville de Sept-Îles se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

DONNÉ À SEPT-ÎLES, ce 22e jour du mois de février 2017.

Me VALÉRIE HAINCE, OMA
Greffière

APPEL D'OFFRES

VILLE DE SEPT-ÎLES

Appel d'offres ACH500-365

ACQUISITION DE CINQ (5) CAMIONNETTES 4X4, CABINE SIMPLE ET PLATEAU DE HUIT (8) PIEDS

La Ville de Sept-Îles demande des soumissions pour l'acquisition de cinq (5) camionnettes 4x4 à cabine simple et à plateau de huit (8) pieds, lesquelles seront affectées au Service des travaux publics.

DOCUMENTS:
Les documents d'appel d'offres sont disponibles sur le site Internet du **système électronique d'appel d'offres (SEAO)** à l'adresse suivante **www.seao.ca.**

CONDITIONS:
La soumission doit être déposée en un (1) original et une (1) copie et doit être accompagnée d'une garantie de soumission sous forme de chèque visé, **chèque certifié, mandat-poste ou traite bancaire** d'un montant de dix mille dollars (**10 000 $**).

DATE DE RÉCEPTION:
Les soumissions devront être reçues sous enveloppe cachetée portant la mention **« APPEL D'OFFRES ACH500-365 – ACQUISITION DE CINQ (5) CAMIONNETTES 4X4, CABINE SIMPLE ET PLATEAU DE HUIT (8) PIEDS »** au Service du greffe situé à l'hôtel de ville, 546, avenue De Quen, Sept-Îles (Québec) G4R 2R4, **avant 15 heures, le mardi 21 mars 2017.**

Les soumissions seront ouvertes publiquement dans la salle du conseil municipal, dans les minutes suivant l'heure limite de réception.

La Ville de Sept-Îles se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

DONNÉ À SEPT-ÎLES, ce 16e jour du mois de février 2017.

Me VALÉRIE HAINCE, OMA
Greffière

VILLE DE SEPT-ÎLES

EMPLOI

La Ville de Sept-Îles est un employeur de choix, offrant un cadre de travail stimulant et des conditions concurrentielles.
Intéressé(e) par un nouveau défi?
Vous êtes peut-être la personne que nous cherchons!

PRÉVENTIONNISTE
concours C-2017-01

poste permanent | Service de la sécurité incendie

La personne titulaire du poste applique le programme de prévention, conformément aux politiques du Service de la sécurité incendie et participe à diverses activités d'information et de sensibilisation du public. Elle intervient, à titre de pompier, dans les opérations de lutte contre les incendies.

Date limite pour postuler : **12 mars 2017**

Consultez la description complète de cette offre sur le site Internet de la Ville de Sept-Îles et **postulez en ligne**.

ville.sept-iles.qc.ca/emploi

Fièrement, Sept-Îles!

VILLE DE SEPT-ÎLES

EMPLOI

La Ville de Sept-Îles est un employeur de choix, offrant un cadre de travail stimulant et des conditions concurrentielles.
Intéressé(e) par un nouveau défi?
Vous êtes peut-être la personne que nous cherchons!

JOURNALIER(ÈRE)
concours M-2017-02

poste permanent | Service de l'ingénierie et des travaux publics

La personne titulaire du poste exécute diverses tâches manuelles liées aux activités des services municipaux. Elle assiste les corps de métier et effectue différents travaux sur la voie publique (voirie).

Date limite pour postuler : **12 mars 2017**

Consultez la description complète de cette offre sur le site Internet de la Ville de Sept-Îles et **postulez en ligne**.

ville.sept-iles.qc.ca/emploi

Fièrement, Sept-Îles!

Opérateur de production

Vous recherchez un emploi **stimulant?**
Vous recherchez une é**quipe de travail dynamique?**
Vous recherchez un emploi dans lequel vous allez pouvoir **vous accomplir?**
Vous êtes une personne dont la **sécurité** fait partie intégrante de vos **valeurs?**

Produits forestiers Résolu a un emploi pour vous!

Lieu de travail :
Scierie des Outardes Baie-Comeau

Responsabilités :

Relevant du superviseur de production, vous aurez au cours de votre carrière à :

- Opérer et surveiller divers équipements de production dans nos départements;
- Nettoyer certains secteurs de l'usine et maintenir votre environnement propre et sécuritaire;
- Assurer la qualité des produits selon nos standards et les exigences des clients;
- Appliquer les procédures requises en santé et sécurité, en environnement et selon ISO.

Profil recherché :

- Être titulaire d'un diplôme d'études secondaires (D.E.S.) ou d'une équivalence;
- Détenir un D.E.P. en sciage, classement des bois, opération d'équipement de production ou tout D.E.P. en lien avec l'opération de machinerie lourde est considéré comme un atout;
- Être reconnu comme une personne sécuritaire ne faisant aucun compromis pour la sécurité;
- Posséder une bonne débrouillardise, être responsable et respectueux des règles et procédures.

Conditions de travail :

Travail à temps plein avec salaire et avantages sociaux très intéressants selon la convention collective en vigueur.

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le **17 MARS 2017** au :

Service des Ressources humaines
PRODUITS FORESTIERS RÉSOLU – SCIERIE
Courriel : marie-pier.fortin@resolutefp.com
Onglet Carrières : www.pfresolu.com

Le Nord-Côtier
l'Hebdo quotidien
www.lenord-cotier.com

PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MINGAN
VILLE DE PORT-CARTIER

VILLE DE PORT-CARTIER

AVIS PUBLIC
PROMULGATION RÈGLEMENT NUMÉRO 2017-263

AVIS PUBLIC est donné, par la soussignée greffière, que le conseil municipal de la Ville de Port-Cartier a adopté, lors de la séance ordinaire du 13 février 2017, le règlement suivant :

RÈGLEMENT NUMÉRO 2017-263, intitulé *« RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 2009-151 CONCERNANT LES ABRIS À BOIS DE CHAUFFAGE »*.

Ce règlement est modifié par l'ajout de l'article 7.2.14 au règlement de zonage numéro 2009-151 de la Ville de Port-Cartier afin d'ajouter des normes concernant les abris à bois de chauffage, de la façon suivante :

7.2.14 Abri à bois de chauffage

	ABRI À BOIS DE CHAUFFAGE
NOMBRE MAXIMAL AUTORISÉ PAR TERRAIN	1 bâtiment par terrain.
SUPERFICIE MAXIMALE	22,5 mètres carrés.
HAUTEUR MAXIMALE	3 mètres dans la partie la plus élevée. Toutefois, dans le cadre d'un abri attenant à un bâtiment complémentaire, le toit de l'abri peut déroger de cette hauteur s'il poursuit la pente de la toiture du bâtiment accessoire.
LARGEUR MAXIMALE	---
IMPLANTATION AUTORISÉE DANS :	Cour latérale ou arrière.
DISTANCE MINIMALE DES LIGNES LATÉRALES OU ARRIÈRE	1 mètre.
DISTANCE MINIMALE D'UN AUTRE BÂTIMENT (PRINCIPAL OU COMPLÉMENTAIRE)	Principal : 3 mètres. Complémentaire : 2 mètres si isolé. Peut être attenant à un garage isolé ou cabanon.
DISPOSITIONS PARTICULIÈRES	L'abri à bois peut être ceinturé par des murs ajourés ou des treillis, à condition qu'au moins 50% de la surface de chacun de ses côtés soit ajourée. Aucun mur plein, ni aucune porte pleine n'est autorisé, sauf pour le mur mitoyen, si l'abri est attenant à un garage isolé ou cabanon. L'abri doit servir exclusivement à l'entreposage de bois de chauffage.

Ce règlement est actuellement déposé dans les archives de la Ville, à l'hôtel de ville au 40, avenue Parent, à Port-Cartier (QC), où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures normales de bureau.

Ce règlement entre en vigueur à la date de la délivrance du certificat de conformité de la MRC de Sept-Rivières, soit le 21 février 2017.

FAIT À PORT-CARTIER, ce 24e jour du mois de février 2017.

La greffière,
Me Natacha DUPUIS-CARRIER

aramark

Aramark est à la recherche de

PRÉPOSÉ(E) À L'ENTRETIEN MÉNAGER COMMERCIAL/INDUSTRIEL

Sur appel pour le site de RIO TINTO/IOC à Sept-Îles

Responsabilités :
- Être prêt(e) et disponible à faire des remplacements selon les besoins opérationnels
- Effectuer des heures de jour/soir et nuit
- Horaires de travail variant de 8 ou 12 h
- Assurer une qualité de travail selon les normes SST de notre client RIO TINTO/IOC
- Respecter les pratiques et procédures de notre client ainsi que celles d'Aramark.

Qualifications :
- Détenir un DES/DEP ou équivalence
- Être autonome et ponctuel(le)
- Avoir le sens de l'organisation
- Être capable de travailler en équipe
- Avoir une bonne communication et faire preuve de leadership
- Être soigneux(se) et minutieux(se)
- Avoir une bonne condition physique
- Détenir un permis de conduire valide
- Se qualifier dans les formations SIM
- Toute expérience sera considérée

Le travail est accompagné d'un salaire et de plusieurs avantages sociaux compétitifs.

Faire parvenir votre candidature avec curriculum vitae à :

- **Aramark Québec inc.** **441, avenue Brochu, bureau 101 Sept-Îles Québec, G4R 2W9**
- **Téléphone :** **418 968-7537**
- **Par télécopieur :** **418 968-1308**
- **Par courriel :** **bernier-antonin@aramark.ca aubertin-nathalie@aramark.ca**

Olivier Chrysler vise à être une entreprise modèle grâce à son souci de l'équité et du respect à l'égard de sa main-d'oeuvre. Olivier Chrysler tient de plus à ce que ses employé(e)s profitent d'un milieu de travail sain et sécuritaire.

OFFRE D'EMPLOI

OLIVIER CHRYSLER | SEPT-ÎLES

Olivier Chrysler désire combler un poste à temps plein au sein de son équipe de service après-vente.

L'entreprise recherche un :

RESPONSABLE DE L'ESTHÉTIQUE AUTOMOBILE

(Poste ouvert aux hommes et aux femmes)

- Nettoyer les voitures neuves et d'occasion selon les standards de qualité requis;
- Respecter les devis descriptifs et le temps d'exécution prévu par le concessionnaire;
- Effectuer d'autres tâches reliées à l'esthétique;
- Installations d'accessoires

Le profil recherché :
- Expérience de laveur ou en esthétique automobile (un atout important);
- Minutieux et souci du détail;
- Résistance physique et capacité à lever ou déplacer des charges;
- Sens des responsabilité;
- Polyvalence et flexibilité au travail.

Olivier Chrysler offre une gamme d'avantages sociaux intéressants tels que REER collectif et assurances collectives.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae à :

Olivier Chrysler
a/s Martin Vigneault
119, Mgr-Blanche
Sept-Îles, Qc G4R 3G7
Télécopieur : 418 968-9211
Courriel : mvigneault@olivierchrysler.com

Suivez-nous ! lenord-cotier.com

OFFRES D'EMPLOI

SANI-MANIC CÔTE-NORD

Notre succursale de Sept-Iles est à la recherche de :

5 OPÉRATEURS

(Permis de conduire : Classe 1 et/ou 3)

Si intéressés, veuillez vous présenter avec votre C.V. au
1707, boul. Laure, Sept-Iles
du lundi au vendredi
ou par télécopieur **418 962-1992**
Pour info : **418 968-2376**
infosi@sanimaniccotenord.com

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.

COMMISSION SCOLAIRE DU FER
30, rue Comeau, Sept-Îles (Québec) G4R 4N2

AVIS PUBLIC

Le Conseil des commissaires de la Commission scolaire du Fer se réunira en séance ordinaire, **lundi, le 20 mars 2017, à 19 h, à la salle de réunion située au 30 rue Comeau, à Sept-Îles**, et procèdera pendant cette rencontre, à la présentation de son rapport annuel 2015-2016. Cette présentation sera suivie d'une période de questions du public de 10 minutes. Le rapport annuel 2015-2016 est disponible sur le site Internet de la commission scolaire : www.csdufer.qc.ca.

Lucien Maltais,
Directeur général

AVIS PUBLIC

VILLE DE SEPT-ÎLES

Règlement n° 2016-374

AMENDEMENT AU RÈGLEMENT DE ZONAGE N° 2007-103 – MODIFICATION À LA SUPERFICIE MAXIMALE DES CONSTRUCTIONS RELIÉES À L'ACTIVITÉ D'HÉBERGEMENT DANS LA ZONE 1201 REC

- Entrée en vigueur -

La soussignée, greffière de la Ville de Sept-Îles, avise la population que :

1° Le conseil municipal a adopté, lors de la séance ordinaire du **23 janvier 2017**, le règlement n° **2016-374** intitulé « **Amendement au règlement de zonage n° 2007-103 – Modification à la superficie maximale des constructions reliées à l'activité d'hébergement dans la zone 1201 REC** ».

2° L'objet de ce règlement est d'amender le règlement de zonage afin de modifier la superficie maximale des constructions reliées à l'activité d'hébergement dans la zone 1201 REC, soit sur l'île Grosse Boule.

3° Ledit règlement a fait l'objet de l'émission d'un certificat de conformité par la MRC de Sept-Rivières en date du **22 février 2017, date de son entrée en vigueur.**

4° Les personnes intéressées peuvent prendre connaissance de ce règlement au Service du greffe de la municipalité, situé au 546 de l'avenue De Quen du lundi au jeudi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30, et le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, où copie de ce règlement peut être obtenue. Elles peuvent également le consulter sur le site Internet de la Ville de Sept-Îles au www.ville.sept-iles.qc.ca sous la rubrique « Règlements municipaux » de sa page d'accueil.

DONNÉ À SEPT-ÎLES, ce 23e jour du mois de février 2017.

Me VALÉRIE HAINCE, OMA
Greffière

METALLURGIE BRASCO ENTRETIEN

RECHERCHE

Adjointe administrative

2 à 3 jours/semaine

PROFIL RECHERCHÉ :
- Posséder un DEC en bureautique ou autre formation pertinente ;
- Avoir une expérience minimale de 3 ans dans un poste similaire ;
- Avoir l'esprit méthodique, être en mesure de gérer efficacement les priorités et de travailler sous pression ;
- Aimer le travail d'équipe et être capable d'établir et de maintenir des relations interpersonnelles harmonieuses ;
- Connaissance des logiciels (Word, Excel et Outlook) ;
- Posséder un permis de conduire valide.

Envoyez votre c.v à lyne.st-laurent@metallurgiebrasco.com

LES P'TITES ANNONCES
Le Nord-Côtier
SUR PLACE
719, boul. Laure
PAR COURRIEL
journal@lenord-cotier.com
PAR TÉLÉPHONE
2090
418 960-2090
Le Nord-Côtier

OFFRE D'EMPLOI

PAVAGE BÉTON inc.

Nous recherchons

MAÎTRE - MÉCANICIEN

responsable du garage

Minimum 5 ans d'expérience en :
- Mécanique Diesel
- Machinerie lourde
- Mécanique générale

Doit posséder des connaissances sur les exigences et réglementations en vigueur de la SAAQ.

Emploi saisonnier, régulier, 9 à 10 mois par année.

Horaire : jour, soir et fin de semaine.

Salaire compétitif, selon expérience

Faites nous parvenir votre CV à
jpstgelais@pabtc.com
ou en personne à nos bureaux du
142 Maltais, Sept-Îles • 418 968-6915

NORDA STELO

Technicien(ne) en génie civil-Sept-Îles

Norda Stelo est l'une des plus importantes firmes d'ingénierie-construction au Canada et déploie ses activités sur les cinq continents. Nous offrons à nos employés un cadre de développement stimulant, multidisciplinaire et de collaboration.

Ensemble, nous relevons les plus grands défis de l'ingénierie.

Votre rôle

➢ Votre principal mandat sera de participer à la surveillance de chantier et à la conception de projets au niveau des réseaux routiers de différentes envergures en collaboration avec l'équipe d'ingénieurs et de techniciens en place au bureau de Sept-Îles.

Vos responsabilités

➢ Assurer la surveillance de chantier des projets;
➢ Réaliser la conception de plans à partir d'ébauches à l'aide de différents logiciels de dessin ainsi que la rédaction de devis s'y rattachant;
➢ Assister les ingénieurs dans la réalisation de projets en équipe multidisciplinaire;
➢ Effectuer toutes autres tâches connexes relatives au rôle de technicien en génie civil.

Votre profil

➢ Diplôme d'études collégiales en génie civil;
➢ Connaissance des logiciels AutoCad, Word et Excel;
➢ Posséder l'attestation de l'ASP Construction pour le cours de santé et sécurité générale sur les chantiers de construction;
➢ Ouverture pour des déplacements ponctuels en fonction des besoins des projets.

Visitez le www.norda.com/carrieres pour faire parvenir votre candidature ou faites parvenir votre candidature à emily.plaisance@norda.com

Réalisez votre plan de vie! Soumettez nous votre candidature dès aujourd'hui!

Le Nord-Côtier
l'Hebdo quotidien
www.lenord-cotier.com

VILLE DE SEPT-ÎLES

EMPLOI

La Ville de Sept-Îles est un employeur de choix, offrant un cadre de travail stimulant et des conditions concurrentielles.

Intéressé(e) par un nouveau défi?
Vous êtes peut-être la personne que nous cherchons!

PLOMBIER(ÈRE)

concours M-2017-01

poste permanent | Service de l'ingénierie et des travaux publics

La personne titulaire du poste exécute divers travaux, dont l'installation, l'entretien préventif et la réparation des systèmes de plomberie et de chauffage dans certains édifices municipaux, ainsi que d'autres équipements mécaniques, incluant les systèmes d'assainissement des eaux.

Date limite pour postuler : **12 mars 2017**

Consultez la description complète de cette offre sur le site Internet de la Ville de Sept-Îles et **postulez en ligne**.

ville.sept-iles.qc.ca/emploi

Fièrement, Sept-Îles!

OFFRE D'EMPLOI

OLIVIER CHRYSLER | SEPT-ÎLES

Olivier Chrysler désire combler un poste à temps plein au sein de son équipe de service après-vente.

L'entreprise recherche un :

TECHNICIEN AUTOMOBILE

(Poste ouvert aux hommes et aux femmes)

Relevant du directeur du service après-vente, du contremaître d'atelier et en collaboration avec les membres de son équipe, le technicien automobile qualifié doit être capable de poser un diagnostic et de faire les réparations dans plusieurs domaines dans un délai prévu.

L'horaire de travail est de 40 heures par semaine et le salaire sera à discuter selon expérience.

Le candidat recherché doit :

- détenir une formation en mécanique ou posséder un minimum de 5 années d'expérience pertinente
- démontrer du professionnalisme
- détenir des connaissances de base en anglais
- maîtriser le système d'exploration Windows

Olivier Chrysler offre une gamme d'avantages sociaux intéressants tels que REER collectif et assurances collectives.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae à :

Olivier Chrysler
a/s Martin Vigneault
119, Mgr-Blanche
Sept-Îles, Qc G4R 3G7
Télécopieur : 418 968-9211
Courriel : mvigneault@olivierchrysler.com

Olivier Chrysler vise à être une entreprise modèle grâce à son souci de l'équité et du respect à l'égard de sa main-d'oeuvre. Olivier Chrysler tient de plus à ce que ses employé(e)s profitent d'un milieu de travail sain et sécuritaire.

Suivez-nous ! lenord-cotier.com

Appel de candidatures

DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES, COMMUNICATIONS ET AFFAIRES JURIDIQUES

Agent administratif classe 3 et classe 4 (secteur administration

Salaire : Entre 17,57 $ et 20,26 $ de l'heure
Crédit : Il existe une possibilité d'obtenir un crédit d'impôt (pouvant aller jusqu'à 10 000 $) pour les finissants ayant terminé au cours des deux dernières années.
Prime : Une rétention de 8 % s'ajoute au salaire
CONCOURS No REC-2017-014
Ville : Sept-Îles

Le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de la Côte-Nord dessert une population d'environ 95 000 habitants sur un territoire s'étendant de Tadoussac à Blanc-Sablon (près de 1 300 km de littoral), en passant par L'Île-d'Anticosti et les villes nordiques de Fermont et de Schefferville. Le CISSS de la Côte-Nord est responsable de planifier, coordonner, organiser et offrir des services de santé et sociaux à l'ensemble de la population de la région. Il compte une cinquantaine d'installations et regroupe 3 600 employés.

Attributions : Personne qui accomplit une variété de travaux administratifs modérément compliqués selon des directives précises, des méthodes et des procédures établies. Elle exerce des attributions relatives à l'inscription ou à l'admission des usagers, ainsi qu'au traitement de données.

Elle peut également effectuer des tâches relevant du secteur secrétariat.

Conditions d'admission : Vous êtes titulaire d'un diplôme d'études collégiales en bureautique, d'une attestation d'études collégiales en bureautique ou d'un diplôme d'études professionnelles en secrétariat ou possédez 6 mois d'expérience en travail de bureau.

Période d'inscription La date limite pour souscrire au concours est le 6 mars 2017, avant 16 h 30.

Inscription : Vous devez soumettre votre curriculum vitae par la poste ou par courriel en indiquant le numéro de concours.

Direction des ressources humaines,
communications et affaires juridiques
Centre intégré de santé et de services sociaux de la Côte-Nord
www.emploi.santecotenord.gouv.qc.ca
Information : Vous pouvez joindre Suzie Boudreau
par téléphone 418 962-9761 poste 4810

Centre intégré de santé et de services sociaux de la Côte-Nord
Québec
POUR L'ÉQUITÉ EN EMPLOI

Occasion de Franchise

Bento Sushi est la plus grande société de sushi au Canada. Fondée en 1996, nous avons plus de 400 succursales à travers le Canada ainsi que des restaurants dans le cœur de Manhattan à New York. Nos bars à sushi peuvent être trouvés dans toutes les grandes chaînes d'épicerie, des édifices à bureaux, dans les centres commerciaux, les collèges et dans les universités. Nous réunissons une équipe dynamique et nous créons une expérience exceptionnelle pour nos invités en offrant des sushis faits à la main chaque jour.

Pour plus d'informations, s'il vous plaît visitez notre site Web à **www.bentosushi.com.**

Bento Sushi recherche présentement des candidats intéressés à exploiter en tant qu'entrepreneurs indépendants notre comptoir de Sushi à Port-Cartier dans la région de Sept-Îles.

Nous recherchons un opérateur avec expérience en gestion et dans l'industrie de l'alimentation.

- Expérience en gestion et dans l'industrie de l'alimentation.
- Fasciné par la cuisine et la préparation des sushis
- Motivés et un excellent joueur d'équipe
- Excellente motivation pour produire et travailler plusieurs jours semaine enfin de s'assurer de la bonne réussite de son entreprise.
- Établit et maintient de bonnes relations avec les clients, les gestionnaires du magasin et les vérificateurs en sécurités alimentaires.
- Responsable de la gestion globale et opérations quotidiennes de la succursale. Incluant la sécurité alimentaire, le service à la clientèle, les ventes et le contrôle de la qualité.
- Veille à ce que les rapports de production journaliers, les listes de vérifications soient complétés de manière précise pour les questions opérationnelles de bento sushi.
- Capacité à parler, lire et écrire en anglais et en français de façon efficace.
- Expérience démontrée en service à la clientèle.
- Une expérience antécédente dans l'industrie du sushi est préférable.

SVP faire parvenir votre Curriculum Vitae à l'adresse courriel suivante : emploi@bentosushi.com

Pour plus d'informations, veuillez communiquer avec **Daniel Lajoie**
Cellulaire: 514-838-8095.

bento SUSHI

Les transformations UMEK

OFFRE D'EMPLOI

Les Transformations UMEK inc. sont en pleine expansion et œuvrent dans l'industrie de la transformation des produits marins depuis plusieurs années.

Fonction :	***Préposé(e) à la transformation du crabe***
Lieu de travail :	*Sept-Îles*
Salaire :	*Très concurrentiel dans l'industrie de la transformation de produits marins*
Supérieur Immédiat :	*Directeur d'usine*
Début d'emploi :	*À l'ouverture de la saison de pêche (vers le mois d'avril)*
Fin d'emploi :	*fin de la saison de production*

Sous l'autorité du directeur de l'usine et en collaboration avec les gérants de plancher, le ou la préposé(e) à la transformation du crabe participe aux différentes étapes du processus de la transformation, et ce, dans le plus grand respect des critères de qualité en vigueur dans l'entreprise.

Sommaire des tâches :
- ➢ Assurer la réception et l'entreposage du crabe;
- ➢ Trier, préparer et transformer les sections de crabe;
- ➢ Empaqueter et entreposer les produits finis.

Exigences et conditions de travail :
- ➢ Avec ou sans expérience;
- ➢ Suivre la cadence rapide de travail;
- ➢ Respecter les standards vigoureux de production et d'hygiène;
- ➢ Être en mesure de travailler dans un environnement frais et humide;
- ➢ Travail saisonnier à temps plein et sur appel.

Qualités recherchées :
- ➢ Excellente condition physique;
- ➢ Capacité à exécuter des mouvements répétitifs;
- ➢ Bon esprit d'équipe;
- ➢ Ponctuel, assidu et polyvalent;
- ➢ Respectueux des règles.

Les personnes intéressées à poser leur candidature sont priées de se présenter en personne avec leur curriculum vitae AU 230, ARNAUD À SEPT-ÎLES
ou faire parvenir votre curriculum vitae par courriel ou par la poste au :
Les transformations UMEK inc.
À l'attention de : Service de ressources humaines et/ou Pauline Boland
C.P. 1234, Sept-Îles, Qc G4R 4X7
Téléphone : 418.968.0070 Télécopieur : 418.968.9500
lestransformationsumek@gmail.com

Avant vendredi le 24 mars à 12 h

LES P'TITES ANNONCES
Le Nord-Côtier
SUR PLACE
719, boul. Laure
PAR COURRIEL
journal@lenord-cotier.com
PAR TÉLÉPHONE
2 090
418 960-

LA PAGE DE JEUX

Horoscopes

Alexandre Aubry
alexandre@norja.net
www.lignevision.com
1 900 456-4114 ou par cell. #4114

Signes chanceux de la semaine : **VIERGE, BALANCE ET SCORPION**

SEMAINE DU 5 AU 11 MARS 2017

BÉLIER (21 MARS - 20 AVRIL)
Vous serez confronté à quelques grands parleurs, petits faiseurs. Suivez votre première idée — qui est la bonne — plutôt que de vous laisser embobiner par des gens qui ne savent rien.

TAUREAU (21 AVRIL - 20 MAI)
Vous aimez bien la stabilité et l'indépendance financière que vous procure votre emploi. Celui-ci pourrait maintenant vous offrir l'opportunité de voyager et de partir à l'aventure avec le même salaire.

GÉMEAUX (21 MAI - 21 JUIN)
Vous déborderez d'idées et d'initiatives. D'ailleurs, il est possible que vous changiez constamment vos plans en fonction de vos humeurs, ce qui irritera peut-être quelques personnes.

CANCER (22 JUIN - 23 JUILLET)
Un peu de confusion est possible en début de semaine; il vous suffira de trouver un regain d'énergie et vous récupérerez le dynamisme nécessaire pour accomplir de petits miracles.

LION (24 JUILLET - 23 AOÛT)
Après une période de stress plutôt difficile, il est important de prendre un peu de recul afin de se reposer adéquatement. Vous aurez besoin de vous ressourcer et de vivre un certain renouveau.

VIERGE (24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)
Vous ferez de nombreuses heures supplémentaires au travail. Heureusement, vous parviendrez à vous évader avec vos proches qui vous inviteront à participer à de belles activités.

BALANCE (24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)
Qu'il s'agisse d'un voyage ou d'une simple escapade romantique, vous aurez la tête dans les nuages pendant un moment. Vous envisagerez même d'aller vivre à l'étranger ou d'y organiser une forme d'expédition.

SCORPION (24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)
Quelques changements s'imposeront d'eux-mêmes. Un petit ménage au sein de votre cercle d'amis vous permettra d'atténuer votre stress et de vivre avec de nouvelles aspirations plus conformes à vos besoins.

SAGITTAIRE (23 NOVEMBRE - 21 DÉCEMBRE)
Voici une semaine où les émotions se manifesteront vigoureusement. Évitez de vous placer dans des situations où vous devrez prendre toutes les décisions : vous risqueriez d'essuyer quelques critiques.

CAPRICORNE (22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)
Il vous faudra inévitablement jouer des coudes pour vous faire une place de choix. De plus, on vous offrira sûrement la possibilité de voyager et de découvrir de nouvelles cultures.

VERSEAU (21 JANVIER - 18 FÉVRIER)
Vous prendrez une place très importante au sein de votre cercle d'amis et même auprès de vos collègues. Tous ces gens devraient vous donner un coup de main dans les transformations que vous initierez.

POISSONS (19 FÉVRIER - 20 MARS)
Vous ouvrirez les portes de votre maison à vos proches. Vous aurez bien du plaisir, mais n'oubliez pas que vos invités ne sont pas obligés de vous aider pour le ramassage par la suite.

SUDOKU

JEU Nº 497

			2				6	
						3	1	5
	7	9	6		1			
					7			
		6		9				
	3			5			4	
	1		7	6				
		8				4		
9	4		1			6		

RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

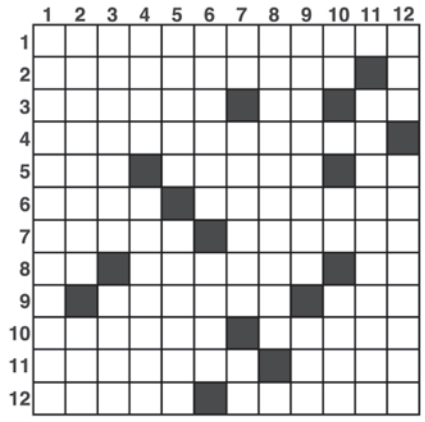
Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : **vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

RÉPONSE DU JEU Nº 497

7	2	6	3	8	1	5	4	9
1	3	4	9	2	5	8	6	7
8	5	9	4	6	7	1	3	2
3	7	1	2	9	4	6	5	8
6	8	5	7	1	3	2	9	4
4	9	2	3	5	6	7	8	1
5	6	7	8	3	9	4	1	2
2	1	3	6	4	8	9	7	5
9	4	8	1	7	2	3	5	6

MOTS CROISÉS

Nº 497



HORIZONTALEMENT
1- Appareil destiné à préserver les bâtiments des effets de la foudre.
2- Cigarette américaine.
3- Nettoie en frottant. – Perçu. – Dupe.
4- Personnes qui soignent les animaux dans un zoo.
5- Qui n'a pas d'éclat. – Massif surélevant une statue. – Possessif.
6- Semblable en nature. – Personne qui prépare une thèse.
7- Veine d'un bloc d'ardoise. – Entendrai.
8- Infinitif. – Trajet en chemin de fer. – Ginette Allard.
9- Fruit à deux valves. – Larve du Hanneton.
10- Attacha. – Dans le Vaucluse.
11- Roche organique. – Conçoit.
12- Ville d'Allemagne. – Roche métamorphique.

VERTICALEMENT
1- Qui a trait au domaine de la santé.
2- Régler les coupes d'une forêt. – Introduisis.
3- Concert. – Grimaces.
4- Gouet. – Animal fabuleux.
5- Attiras vers soi. – Potage.
6- Félin sauvage. – Consommât.
7- Interjection. – Sang purulent (pl.). – Une lettre les sépare.
8- Engins de terrassement.
9- Émission involontaire d'urine. – Terme de tennis.
10- Gamme. – Altesse royale. – Expérimenté.
11- Os.
12- Inflorescence. – Fougères.

RÉPONSE DU Nº 497

MOT CACHÉ

THÈME : LE TEMPS DU CARÊME
8 LETTRES

A
ABSOLUTION
ABSTINENCE
ADORER
AMOUR
APÔTRE
AVEU

B
BIEN
BON
BUT

C
CARÊME
CHAÎNE
CHARITÉ
COMMUNION
CONFESSION
COURAGE
CRAINTE
CROIX

D
DEVOIR
DIEU
DON

E
ÉGLISE
ÉGOÏSME
ÉPREUVE
ESPÉRANCE
EXPIATION

F
FAIBLESSE
FAUTE
FAVEUR
FERVEUR
FOI

G
GRÂCE
GUÉRISON

I
INDULGENCE

J
JEÛNE
JOUR
JUSTICE

L
LIBERTÉ

M
MAIGRE
MAL
MÉDITATION
MESSE
MISÉRICORDE

O
ŒUVRE
OFFENSE
OUBLI

P
PATER
PATIENCE
PAUVRE
PAUVRETÉ
PÉCHÉ
PEINE
PÉNITENCE
PENSÉE
PITIÉ
PRIER
PRIÈRE
PROTECTION
PRUDENCE
PURETÉ

Q
QUARANTE

R
RÉCONCILIATION
REFUGE
REGRET
REPENTIR
REPOS

S
SACRIFICE
SECOURS
SILENCE
SINCÈRE

T
TRISTESSE

V
VIE
VŒU

M	E	T	N	A	R	A	U	Q	E	N	O	I	T	A	T	I	D	E	M
I	N	U	R	M	M	R	R	S	D	C	N	N	O	S	I	R	E	U	G
S	O	B	A	O	E	E	E	F	R	I	N	O	U	P	A	U	V	R	E
E	I	L	U	S	R	C	S	A	C	N	E	E	B	I	V	F	O	E	C
R	N	R	S	O	O	O	I	I	O	R	O	U	L	T	E	A	I	E	O
I	U	E	D	U	P	N	P	B	N	R	E	D	I	I	U	V	R	S	U
C	M	A	R	E	T	C	A	L	F	U	C	G	E	E	S	E	E	N	R
O	M	S	R	E	O	I	U	E	E	E	I	R	R	F	A	U	T	E	A
R	O	P	C	N	F	L	V	S	S	V	F	A	V	E	E	R	I	P	G
D	C	U	H	O	F	I	R	S	S	R	I	C	U	M	T	I	R	P	E
E	P	R	A	I	E	A	E	E	I	E	R	E	E	E	N	I	A	T	C
C	E	E	I	T	N	T	T	G	O	F	C	R	O	D	E	T	H	E	N
N	R	T	N	A	S	I	E	O	N	I	A	N	U	R	E	R	C	G	E
A	E	E	E	I	E	O	J	I	T	C	S	L	E	R	U	O	J	U	D
R	C	V	R	P	T	N	E	S	I	L	G	E	E	N	I	E	P	F	U
E	N	T	U	X	A	E	U	M	N	E	I	B	R	E	I	R	P	E	R
P	I	F	I	E	I	J	N	E	N	N	O	I	T	C	E	T	O	R	P
S	S	O	I	V	R	P	E	C	H	E	R	G	I	A	M	V	S	T	E
E	R	I	T	N	E	P	E	R	E	N	O	I	T	U	L	O	S	B	A
C	L	I	B	E	R	T	E	C	N	E	I	T	A	P	O	T	R	E	A

SOLUTION DE CE MOT CACHÉ : RETRAITE

n'oubliez pas de recycler ce journal

Le Nord-Côtier
l'Hebdo quotidien
VISITEZ VOTRE HEBDO EN LIGNE :
lenord-cotier.com

les stats sportives

À L'AGENDA

CETTE SEMAINE

Jeux du Québec
52e Finale – Alma 2017
24 février au 4 mars
Alma
Infos 52e Finale : http://jeuxduquebec.com/alma2017/
Infos Délégation Côte-Nord : https://www.facebook.com/JdQ.CTN

Curling
Championnat provincial des maîtres
5 au 12 mars
Club de curling, Sept-Îles
Infos : www.curling7iles.com

À VENIR

Hockey
Tournoi Novice Mikun
8 au 12 mars
Aréna Mario-Vollant, Mani-Utenam
Infos : Facebook «Association hockey mineur Uashat Mak Mani-Utenam»

Natation
Coupe Québec CAMO
9 au 12 mars
Montréal
Des nageurs de la région y participent

Hockey
Classique hivernale 3x3 du Lac Kachiwiss
11 mars
Lac Kachiwiss, Sept-Îles
Infos : Facebook «Classique Hivernale 3 X 3 Lac Kashiwiss»

Volleyball
Ligue Saguenay-Lac-Saint-Jean/Côte-Nord
Championnat régional collégial
Conférence Nord-Est RSEQ – Division 2 féminine
Demi-finale
Sept-Îles vs Chicoutimi
11 mars
Séminaire, Chicoutimi

Hockey
Tournoi Harold Cyr/Olympique
Catégories : Participation/Village A et B
16 au 19 mars
Aréna Denis-Perron, Havre-Saint-Pierre
Infos : Facebook «Tournoi Harold Cyr Olympique»

Curling
Rendez-vous de la Claque Rose
17 au 19 mars
Club de curling, Sept-Îles
Infos : Facebook «La claque rose»

Hockey

Ligue de hockey Amicale de Sept-Îles

Classement final - Saison 2016-2017

Équipe	PJ	V	VF	D	DF	BP	BC	PTS
Équipe	PJ	V	VF	D	DF	BP	BC	PTS
Les Taverneux R.P.F.	21	13	1	6	1	95	77	29
Le Diamant	21	10	1	7	3	86	72	25
Groupe EnvironeX	21	9	1	9	2	62	76	22
Hangover	21	4	3	14	0	81	99	14

Séries - Ronde demi-finales 2 de 3
Matchs du 22 février 2017
Hangover 2 Les Taverneux RPF 6
Marqueurs
Hangover : Dave Sergerie et Yan Crousset
Les Taverneux RPF : Rémi Lévesque (2), François Boudreault (2), Martin Roy et Luc Arsenault
Gardiens
Hangover : Frédérick Duguay — Les Taverneux RPF : Raphaël Hounsell
(Les Taverneux RPF mènent la série 1-0)

Groupe EnvironeX 4 Le Diamant 3
Marqueurs
Groupe EnvironeX : Alain Lessard (3) et Marc-André Dallaire
Le Diamant : Vincent Ouellet, Maxime Hébert et Dany McMullen
Gardiens
Groupe EnvironeX : Marc Harrisson — Le Diamant : Simon Lemieux
(Groupe EnvironeX mène la série 1-0)

Statistiques complètes : www.marqueur.com (Accès rapide : LASI)

Hockey

Ligue intermédiaire de Sept-Îles

Classement final Saison 2016-2017

Équipe	PJ	V	VF	D	DF	BP	BC	PTS
Hockey Experts	18	11	1	5	1	90	68	25
No Names	18	9	2	7	0	98	67	22
Iris	18	8	1	8	1	75	74	19
SML	18	4	0	12	2	61	115	10

Séries - Ronde demi-finale - 3 de 5
Matchs du 21 février 2017
No Names 7 Iris 6 (fus.)
Marqueurs
No Names : Tommy Lebrasseur (4), Guillaume Rodier (1 + B.G. fus.) et Nylan Bouchard
Iris : Mathieu Lacroix (3), Miguel Rock (2) et Shukapesh André
Gardiens
No Names : David Normand — Iris : Steve Chambers
(No Names mène la série 2-0)

Hockey Experts 5 SML 1
Marqueurs
Hockey Experts : Alexandre Thibault (2), Rémi Robichaud, Pier-André Richard et Jean-Pierre Morin
SML : Luc Arsenault
Gardiens
Hockey Experts : Simon Lemieux — SML : Étienne Bouchard
(Hockey Experts mène la série 2-0)

Statistiques complètes au www.marqueur.com (accès rapide : septiles)

Jeux du Québec

52e Finale des Jeux du Québec Alma - Hiver 2017, 24 février au 4 mars 2017, Alma

Résultats – Bloc 1

Curling féminin
(Abigaelle Laforest, Marie-Pierre Frigon, Éloïse Labrie, Élisabeth Gendron et Héléna Jauron - Sept-Îles)

Ronde préliminaire (Section F)
vs Sud-Ouest : Victoire de 9-3
vs Estrie : Défaite de 11-2
vs Saguenay-Lac-Saint-Jean - Défaite de 18-3
Ronde quart-de-finale
vs Saguenay-Lac-Saint-Jean - Défaite de 11-1

Curling masculin
(Jacob Perron, Étienne Vallée, Étienne Elias, Pascal Lapierre et Philippe Jauron - Sept-Îles)

Ronde préliminaire (Section B)
vs Estrie – Victoire de 11-4
vs Mauricie - Défaite de 13-2
vs Centre-du-Québec (26 février, 8h, Club Riverbend) - Défaite de 11-8
vs Laval (26 février, 15h, Club Riverbend) - Victoire de 8-3

Côte-Nord non qualifiée pour les éliminatoires

Hockey féminin
(Naya Samuel - Baie-Comeau, Dalianne Thibeault - Sept-Îles, Marie-Pier Barbeau - Baie-Comeau, Naomie Desbois - Baie-Comeau, Marie-Pier Fournier - Havre-Saint-Pierre, Laura-Charlie Fournier - Baie-Comeau, Julianna Gauthier-Chavaria - Forestville, Mae Lachance - Sept-Îles, Annabelle Larouche - Sept-Îles, Audréanne Lavoie - Port-Cartier, Sara Lesage - Sept-Îles, Zoé Michel St-Onge - Pessamit, Molly Pinette - Maliotenam et Emy Parisée-Tremblay - Sept-Îles)

Ronde préliminaire
vs Outaouais Défaite de 2-0
vs Montréal - Défaite de 5-1 (but : Émy Parisée-Tremblay)
Match 17e place
vs Est-du-Québec - Victoire de 4-3 en fusillade (16e tour)
(but : Émy Parisée-Tremblay, Julianna Gauthier-Chavaria et Annabelle Larouche)

Gymnastique
Volet Équipe : 17e/18

Volet Individuel – Représentativité
Maude Girard - Baie-Comeau
Barres : 50e/74
Poutre : 24e/74
Saut : 12e/73
Sol : 45e/74
Total : 44e/74

Emmanuelle Marinier - Pointe-Lebel
Barres : 62e/74
Poutre : 52e/74
Saut : 49e/73
Sol : 44e/74
Total : 55e/74

Catherine Émond - Baie-Comeau
Barres : 69e/74
Poutre : 59e/74
Saut : 62e/73
Sol : 68e/74
Total : 67e/74

Coralie Lapierre - Baie-Comeau
Barres : 54e/74
Poutre : 70e/74
Saut : 64e/73
Sol : 64e/74
Total : 63e/74

Émilie Therrien - Baie-Comeau
Barres : 73e/74
Poutre : 44e/74
Saut : 65e/73
Sol : 65e/74
Total : 64e/74

Émy Simard - Baie-Comeau
Barres : 74e/74
Poutre : 54e/74
Saut : 72e/73
Sol : 74e/74
Total : 73e/74

Patinage artistique (Aréna de Métabetchouan)
Alicia Miville - Baie-Comeau - Novice Dames : 7e/39 (pointage : 56,46 points)
Laurence Larrivée - Sept-Îles - Novice Dames : 22e/39 (pointage : 46,61 points)
Rachel Savard - Baie-Comeau - Novice Dames : 26e/39 (pointage : 45,77 points)
Norah Lévesque-Morissette/James-Alex Lévesque Morissette - Fermont - Juvénile Danse (Couple) : 4e/4 (pointage : 22,39 points)
Audréanne Foster - Forestville - Pré-Novice Dames : 10e/45
(pointage : 47,27 points)
Marie-Lee Fortin - Baie-Comeau - Pré-Novice Dames : 12e/45
(pointage : 46,37 points)
Éloïse Martel - Forestville - Juvénile Dames : 18e/37 (pointage : 24,25 points)
Évelyne Savard - Baie-Comeau - Juvénile Dames : 16e/37 (pointage : 24,38 points)

Patinage de vitesse (Centre Mario-Tremblay)

Véronique Deschênes - Baie-Comeau
11-12 ans
1 000 m : 31e/34
1 500 m : 32e/34
400 m : 30e/34

Rose-Marie Gagnon - Baie-Comeau
11-12 ans
1 000 m : 6e/34 (2e de la finale B)
1 500 m : 8e/34 (1ère de la finale B)
400 m : 7e/34 (3e de la finale B)

Éléonore Lévesque - Baie-Comeau
13-14 ans
1 000 m : 21e/31
1 500 m : 29e/32
500 m : 7e/31 (3e de la finale B)

Xavier Fortin - Baie-Comeau
13-14 ans
1 000 m : 28e/35
1 500 m : 24e/35
500 m : 29e/35

Zachary Potvin - Baie-Comeau
13-14 ans
1 000 m : 20e/35
1 500 m : 25e/35
500 m : 25e/35

Relais Féminin
(Véronique Deschênes - Baie-Comeau, Rose-Marie Gagnon - Baie-Comeau et Éléonore Lévesque - Baie-Comeau
2 000 m : Non-qualifié pour les demi-finales

Ski de fond (Centre de ski de fond Dorval)

Jean-Simon Lajoie - Baie-Comeau - Catégorie 12 ans
2,5 km style libre - départ individuel : 15e/31
5 km style classique - départ de masse : 22e/31

François-Étienne Gauthier - Pointe-Lebel - Catégorie 12 ans
2,5 km style libre - départ individuel : 22e/31
5 km style classique - départ de masse : 23e/31

Justin Landry - Sept-Îles - Catégorie 13 ans
5 km style libre - départ individuel : 22e/25
7,5 km style classique - départ de masse : 19e/25

Émile Marquis - Sept-Îles - Catégorie 13 ans
5 km style libre - départ individuel : 17e/25
7,5 km style classique - départ de masse : 18e/25

Charles Landry - Sept-Îles - Catégorie 14 ans
5 km style libre - départ individuel : 17e/24
7,5 km style classique - départ de masse : 21e/24

Laurence Marcoux - Pointe-Lebel - Catégorie 12 ans
2,5 km style libre - départ individuel : 15e/26
5 km style classique - départ de masse : 14e/26

Naomie Gagnon - Sept-Îles - Catégorie 12 ans
2,5 km style libre - départ individuel : 26e/26
5 km style classique - départ de masse : 26e/26

Marion Pigeon-Poirier - Sept-Îles - Catégorie 13 ans
2,5 km style libre - départ individuel : 19e/21
5 km style classique - départ de masse : 18e/20

Alison Gagnon - Sept-Îles - Catégorie 14 ans
5 km style libre - départ individuel : 20e/22
5 km style classique - départ de masse : 20e/21

Relais Mixte 1 km Sprint
12 ans : Côte-Nord 2 (François Étienne-Gauthier/Laurence Marcoux) : 12e/22 ---
Côte-Nord 1 (Jean-Simon Lajoie/Naomie Gagnon) : 22e/22
13 ans : Côte-Nord (Justin Landry/Marion Pigeon-Poirier) : 16e/20
14 ans : Côte-Nord (Charles Landry/Alison Gagnon) : 16e/21

Trampoline (Centre Multisport)

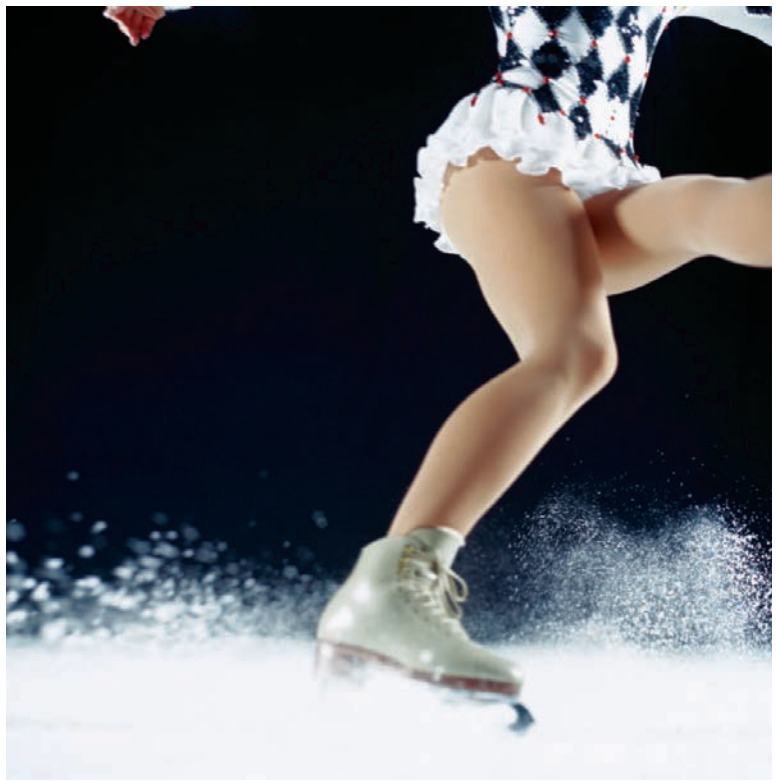
Représentativité - Volet individuel
Karina Hovington - Tadoussac : 22e/53
Alicia Lapointe - Baie-Comeau : 27e/53
Marilou Fillion - Baie-Comeau : 35e/53
Viviane Guimond - Baie-Comeau : 24e/53
Compétition par équipe : 12e/16

Patinage artistique

Préparation au rendez-vous régional

Sept-Îles – Le Club de patinage artistique de Sept-Îles tenait sa compétition locale Ginette Lehoux le 12 février, compétition préparatoire au rendez-vous régional à venir les 18 et 19 mars sur la glace de l'aréna Conrad-Parent.

SYLVAIN TURCOTTE



Une trentaine de filles du CPA Sept-Îles ont défilé sur la glace dans les différentes catégories. Pour les catégories du Patinage Plus/Junior/Intermédiaire (Étapes 2, 4, 5 et Stars 2 et 3), la récompense était des rubans. Rosalie Maltais (Star 3), Hailey Poitras (Star 2) et Magalie Marchand (Star 2) ont aussi fait partie de Revue sur glace, s'emparant dans l'ordre de l'or, de l'argent et du bronze.

Pour les patineuses Senior, dans la catégorie Star 4 moins de 13 ans, Jasmine Proulx a récolté l'or, suivie de Julianne Beaulieu. D'autres ont présenté leur programme en démonstration dans les catégories Star 5 (moins de 13 ans et plus de 13 ans) et Pré-Juvénile moins de 11 ans.

Lauréats

La compétition locale a également permis de connaître les membres et patineuses du CPA Sept-Îles en vue du Gala des Lauréats qui se tiendra lors de la régionale en mars. En lice, on retrouve Maude-Émilie Boudreault et Joanie Rioux (Patineuses de tests), Aurélie Dubé (Patinage Plus), Ariane Thomas (Reconnaissance régionale), Maude-Émilie Boudreault (Assistante de programme et Star), Lucie Bergeron et Hélène D'Amour (Spécialistes de données), Pascale Lapointe (Juge de l'année), Marie-Josée Bergeron (Entraîneure bénévole de l'année) et Marie-Josée Lapierre (Bénévole de l'année).

Tournoi invitation 2e édition 3x4

Les Quilleurs répondent présents!

Marina Boudreau, François Méthot, Aubert Jomphe et Fernand Montambeau posent fièrement après avoir triomphé dans le «A» pour une deuxième année consécutive. *(Photo : Courtoisie)*

(F.T.) Après une première édition en 2016, la Coopérative du Quillorama de Havre-Saint-Pierre récidivait avec la présentation du Tournoi Invitation 3x4 en 2017. Cinquante-six amateurs de quilles provenant majoritairement de Sept-Îles et de la Minganie ont enchainé abats et réserves tout au long de la fin de semaine.

Pour une deuxième année consécutive, le quatuor mené par François Méthot s'est emparé du titre dans le «A». Le podium est complété par l'équipe de Joël Mailloux en deuxième place et celle de Guy Landry sur la dernière marche. Dans le «B», l'équipe de Rock Duguay s'est offert la première place devant celle de Gaétan Jomphe et Pierre Rodgers. Le tournoi remercie tous les participants et lance l'invitation pour l'édition 2018.

Les 18 membres de la délégation septilienne lors de la 30e Coupe du Québec de taekwondo, le 25 février.

Taekwondo

Impressionnante récolte à la 30e coupe du Québec

Sept-Îles – Le 25 février, 300 compétiteurs provenant de 27 clubs du territoire québécois se sont donné rendez-vous à Montréal à l'occasion de la 30e Coupe du Québec. Ensemble, les 18 athlètes de la délégation septilienne ont rapatrié un total de 22 médailles.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Le club de taekwondo aura encore brillé sur la scène provinciale en amassant plus d'une vingtaine de médailles dans les disciplines «forme» et «combat». Parmi les 15 récipiendaires de médailles, sept se sont particulièrement démarqués grâce à une double récolte.

«Ce fut une autre belle récolte de médailles, les adeptes ont très bien performé et encore une fois nous sommes parmi les clubs les plus performants», constate Joana Ribeiro, entraineuse au Club de Taekwondo de Sept-Îles.

Ainsi, Gaston St-Pierre avec une médaille de bronze en forme et une d'argent en combat, Tristan Cody avec une médaille d'or en forme et de bronze en combat, Léanne Blouin avec un doublé d'argent en forme et en combat, Yann Santerre avec une médaille d'argent en forme et d'or en combat, Alexis Santerre avec une médaille d'or en forme et de bronze en combat, Brenda Bobitt avec une médaille de bronze en forme et d'argent en combat de même que Henri Tennier avec une médaille d'argent en forme et d'or en combat auront été doubles médaillés.

Guillaume St-Pierre et Mathieu Santerre ont eux aussi connu du succès et reviendront avec une seule médaille au cou soit l'or en formule combat. Les athlètes Léo Tennier, Nathan Blouin et Éric Blouin ont pour leur part décroché une médaille bronze en catégorie forme. Du côté des porteurs de la prestigieuse ceinture noire, Michael Bond et Sébastien Bérubé mettent respectivement la main sur l'argent et le bronze en classe forme, tandis que Joana Ribeiro s'est emparé de l'or.

Le Club poursuivra ses entrainements en prévision du championnat canadien de taekwondo à Montréal en juin. D'ici là, il convie l'ensemble de la population à venir encourager gratuitement les athlètes locaux lors du 9e tournoi régional de la Côte-Nord le 1er avril au centre socio-récréatif de la Ville de Sept-Îles.

GRAND MAKUSHAN
PESSAMIT 2017

Aventure OR BLANC

Samedi 4 mars

RENDEZ-VOUS AU
CENTRE COMMUNAUTAIRE
« KA MAMUITUNANUT »

DÎNER SPAGHETTI
Coût : 15 $

ARTISANS LOCAUX SUR PLACE

BILLETS EN VENTE AUPRÈS
DE VOTRE CLUB LOCAL

CLUB NORD neige
COLOMBIER - FORESTVILLE

Tous les intéressés doivent faire leur réservation
avec Michel Thibault au **418 965-6012**

Grand rassemblement
de motoneigistes de la Côte-Nord

Le Nord-Côtier
l'Hebdo quotidien

Les p'tites annonces
418 960-2090

C'est Paru
C'est Vendu

SUPER LIQUIDATION PRÉSAISON

Réserver votre VR pour l'été,
appelez-nous pour prendre rendez-vous!

Z-1 • 218TD
2013
15 900$

PROWLER • P22
2015
30 900$

TRAILMASTER • T381
2015
31 900$

CRUISER • CF362FL
2016
55 900$

CRUISER-AIR • CAF29BH
2016
41 900$

CRUSADER • 296BH
2016
44 900$

PROWLER • P299
2016
40 900$

BULLET • 287QBS
2016
31 900$

RETREAT • 391MKTS
2016
48 900$

BULLET • 335BHS
2016
35 900$

** Préparation en sus. * Plus taxes. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Photos à titre indicatif. Prix des véhicules récréatifs basés sur 240 mois et camion 96 mois

CENTRE DU VR

1697, boul. Laure, Sept-Îles • 418 962-2722 • 1 866 964-2722
Guillaume : 581 999-1263 Simon : 418 293-6993
Michel : 418 295-8070 • Jacques : 418 297-0000
www.roulottesvision.com

Ligue d'excellence du Québec

Les Nord-Côtiers consolident leur premier rang au classement

Baie-Comeau – Les Nord-Côtiers du midget espoir ont profité du récent weekend pour consolider leur première position au classement général au sein de la Ligue d'excellence du Québec.

SANDRO CÉLANT

Hôtes des Corsaires de Pointe-Lévy pour un programme double sur la glace A du centre Henry-Leonard, les hockeyeurs de la région ont de nouveau brillé à domicile avec une victoire et un verdict nul.

Les deux formations n'ont pas fait de maîtres, le samedi soir, et se sont livré un verdict nul de 1-1. Zakary Pelletier a inscrit le seul but des locaux pendant que le gardien Jean-Robert Baron se montrait solide devant son filet.

Les protégés de Marco Pietroniro et Allen Morissette sont revenus à la charge, dimanche matin, avec un triomphe de 2-0, leur 14e gain en 27 rencontres depuis le début du calendrier.

Antoine Savard et Samuel Desgagnés ont fait bouger les cordages pour les meneurs au cumulatif qui totalisent 55 points. De son côté, le cerbère Guillaume Bélanger-Miller n'a rien voulu savoir et a récolté le blanchissage.

Sur la photo, le directeur de la polyvalente des Baies Ken Bouchard remet le certificat au joueur-étudiant par excellence pour le mois de décembre, l'attaquant Jean-Christophe Bérubé. *(Photo: Courtoisie)*

Autres catégories

Pendant que les patineurs du midget étaient à l'œuvre à la maison, les joueurs du pee-wee AAA Relève et bantam AAA Relève ont pris la direction de la Vieille Capitale.

Couronnés grands champions de la division AA au récent Tournoi international de hockey pee-wee de Québec, les Nord-Côtiers ont bouclé leur périple avec deux matchs nuls à leur dossier.

Les joueurs de l'entraineur-chef Jean-Philippe Claveau ont livré un verdict égal de 2-2 aux Cylones de Québec samedi. Mathis Côté et Zachary Nicolas ont marqué. Tristan Pelletier était d'office devant le filet.

Jean-Philippe Lavoie a également retenu l'attention au cours du mois de janvier et reçoit son certificat honorifique des mains du directeur de la polyvalente des Baies Ken Bouchard. *(Photo: Courtoisie)*

Un scénario similaire s'est répété le dimanche face aux Typhons du Séminaire St-François. Olivier Hudon a inscrit les deux buts de son équipe dans cette marque finale de 2-2. La gardienne de but Annaëlle Gagné a défendu la cage des visiteurs.

Jeux du Québec

De leur côté, les patineurs du bantam AAA Relève, qui s'apprêtent à représenter la région à la 52e Finale provinciale des Jeux du Québec d'Alma, ont dû se contenter d'un seul point.

Les Nord-Côtiers ont fait match nul 1-1 face aux Cyclones samedi. Lou Murdock a touché la cible pour la troupe régionale, qui a ensuite baissé pavillon 3-1, dimanche, devant les Typhons.

Agriboréal service-conseil
239-B route 138 est, Forestville (QC.) G0T 1E0
Tél. : 418 587-2765 Fax : 418 587-4706
courriel : service-conseil@agriboreal.org
Notre expertise, un plus VERT l'avenir!

INVITATION À 2 JOURNÉES D'INFORMATION SUR L'AGRICULTURE

réseau agriconseils Capitale-Nationale et Côte-Nord
Agriculture, Pêcheries et Alimentation Québec

Journée Bleuet 22 mars 2017 à Forestville

8 h 30 Accueil

9 h 00 Mot de bienvenue

9 h 15 La pollinisation nordique un rêve qui pourrait devenir réalité (Ève-Catherine Desjardins, Ph. D. entomologiste, chercheuse, CEDFOB)

9 h 45 Contrôler les graminées dans la culture du bleuet nain tout un défi (Luc Denis, agr., Agriboréal service-conseil)

10 h 30 Pause

10 h 45 Zones aquifères, programme d'acquisition de connaissances sur les eaux souterraines (PACES) (Julien Walter, professionnel de recherche, UQAC)

11 h 30 Diner réseautage (inclus dans le coût de l'inscription)

13 h 15 Comment s'y prendre pour contrôler les mauvaises herbes dans une bleuetière nouvellement aménagée (témoignage d'un producteur)

13 h 30 Stratégie de contrôle des nouvelles mauvaises herbes dans une bleuetière aménagée (Gaétan Chiasson, agr., Nouveau Brunswick)

14 h 30 Pause

14 h 45 Contrôle biologique des mauvaises herbes et bio-fertilisation dans la culture du bleuet nain (Christine Juge, Ph., D., Université Laval)

15 h 30 Le bleuet sauvage et son futur (Rémy Lambert, Ph., D., professeur titulaire, Université Laval)

17 h 30 Souper (aux frais des participants)
Présentation de l'état de situation du plan stratégique bleuet (Laurier Tremblay, agr. MAPAQ direction régionale de la Côte-Nord)

Journée Agricole 23 mars 2017 à Forestville

8 h 30 Accueil

9 h 00 Mot de bienvenue

9 h 15 Programme prime-vert et programme chaulage-drainage (Guy Grenon, technicien agricole, MAPAQ direction régionale de la Côte-Nord)

9 h 45 Valorisation des matières résiduelles fertilisantes (MRF) (Guillaume Lavoie, directeur technique, Sacopan)

10 h 15 Pause

10 h 30 Présentation du Réseau d'essai sur les raisins de table (Gaétan Pierre, agr. M. Env. MAPAQ direction régionale de la Côte-Nord)

10 h 45 Produits forestiers non-ligneux (PFNL) (François-Xavier Fauck, Chapeau les Bois)

12 h 00 Diner réseautage (inclus dans le coût de l'inscription)

13 h 15 Annick Latreille de l'entreprise "De Baies et de Sève", produits sauvages et de spécialité nordique est invitée à venir nous parler de son expérience

13 h 45 Commercialisation des petits fruits émergents (Rémy Lambert, Ph. D., professeur titulaire, Université Laval)

14 h 45 Pause

15 h 00 Régie de la production de la camerise (Caroline Turcotte, agr., MAPAQ direction régionale de l'Estrie)

15 h 45 Herboristerie et plante médicinale (Myriam Desrosiers, Les Jardins Secrets d'Océane)

Endroit : Hôtel Econo Lodge, 5, Route 138 Est, Forestville, G0T 1E0 • Coût : 30 $/journée (dîner et taxes incluses)
Inscription avant le 17 mars 2017, communiquez avec Sonia Savard tél.: 418 587-2765 • sonia.savard@agriboreal.org

Soccer collégial

La saison se poursuit pour le «sept» septilien

Sept-Îles – L'équipe de soccer du Cégep de Sept-Îles était à Victoriaville pour tenter de répéter leurs exploits réalisés en ouverture de saison sur le circuit collégial de soccer intérieur à sept (RSEQ Conférence Nord-Est). Après avoir ajouté un troisième gain consécutif à leur fiche jusque-là parfaite, la troupe est rentrée au bercail en ayant encaissé leur premier revers de la saison.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Les Voyageurs renouaient avec l'action le 25 février au complexe multisport Promotuel de Shawinigan, là où ils avaient connu la victoire coup sur coup il y deux semaines. Cette fois-ci, ils avaient la lourde tâche de défendre leur position en tête de classement face aux formations de Thetford Mines et Victoriaville.

En matinée, les joueurs ont joué avec maturité contre un adversaire qui les attendait de pied ferme. La confiance du club leur a permis de contrôler l'allure de la partie et de se sauver avec la victoire par la marque de 3 à 2.

«Le premier match contre Thetford était notre meilleur depuis le début du tournoi. Nous avons dominé le match et nous avons montré que nous sommes un groupe solidaire, capable de jouer ensemble. Le match était vraiment apprécié par le public», précise le capitaine Éric Jackson.

Lors du deuxième duel à moins de trois heures d'intervalle, les collégiens ont ouvert la marque en première mi-temps pour mettre la pression sur la formation locale. Après avoir nivelé le pointage avant la fin du premier engagement, les Victoriavillois sont revenus en force sur le terrain et ont fait bouger les cordages du filet septilien à six reprises en deuxième demie.

Finalement, grâce à leur opportunisme en zone de finition, les locaux auront eu raison d'une équipe affligée par la fatigue et les blessures au compte final de 7 à 1.

«Pour le deuxième match contre Victoriaville, on a ouvert le score en premier. Mais les quelques blessures et le fait que nous n'avions qu'un seul remplaçant ne nous ont pas facilité la tâche. On ne pouvait plus avoir le même rythme de jeux et cela nous a coûté 7 buts», concède le capitaine.

Bilan positif

Le duo d'entraineurs formé de Estuardo Herrarte et Vincent Carbonnelle dresse un bilan positif de la journée puisqu'il constate une bonne progression dans le jeu collectif de son groupe. «Je suis très fier de l'équipe, du jeu qu'elle a offert et de son engagement! Il nous faut toutefois élargir l'équipe de quelques joueurs pour pouvoir tenir notre niveau de jeu pendant deux ou trois matchs», explique l'entraineur adjoint, Vincent Carbonnelle.

Même son de cloche chez le capitaine Jackson qui anticipe déjà le prochain duel de son équipe face aux champions de la saison dernière. «Si nous voulons ramener la coupe à Sept-Îles, il faudrait que nous ayons un banc de touche plus nombreux. Surtout que notre prochain match est contre le tenant du titre, Drummondville», dit-il.

Le trio défensif des Voyageurs composé de Jonathan Ikiara, Fatili Jeno et Éric Jackson. *(Photo : Courtoisie)*

Les Voyageurs entameront la dernière étape de leur saison régulière le 11 mars à Victoriaville. En plus de Drummondville, ils croiseront le fer avec leurs rivaux de la route 138, les Trappeurs du Cégep de Baie-Comeau.

La Ligue de «beach-volley» Amitié d'été redonne!

Sept-Îles – La Ligue de «beach-volley» Amitié d'été a fait des heureuses. Dans sa mission de promouvoir le volleyball à Sept-Îles, elle a attribué 2 000$ en bourses, tirées au hasard parmi les candidatures reçues.

SYLVAIN TURCOTTE

«La bourse René Gamache est nouvellement créée et est inspirée d'un homme qui a à cœur le développement du volleyball chez les jeunes, depuis de nombreuses années. Il est impliqué dans de nombreux événements sportifs tout au long de l'année», a fait savoir le comité de la Ligue de «beach-volley» Amitié d'été.

Huit bourses de 250$ chacune ont été tirées parmi les candidatures reçues, en provenance de 17 équipes. Deux des formations de l'Atanukan de l'école Manikanetish de Uashat mak Mani-Utenam figurent parmi les chanceuses, celle du juvénile masculin (entraîneurs : Yannick Bouchard/Hugo St-Pierre) et celle du cadet féminin (entraîneure : Marie-Anne Michel). Deux équipes benjamines du Husky de l'école Jean-du-Nord/Manikoutai de Sept-Îles figurent parmi les heureuses. Il s'agit de celle de gars dirigée par Julie Bernier et de celle de filles de l'entraîneure Cathleen Noël. Le tirage a aussi été profitable pour l'équipe masculine des Voyageurs du Cégep de Sept-Îles (entraîneur : Maxime Mimeault).

Des bourses de 250$ reviennent à trois formations civiles de Sept-Îles. Les récipiendaires sont les Espoirs 16 ans Côte-Nord Féminin 2017 (entraîneur : Brian Traverse), l'équipe Espoir AAA féminin 2017 (entraîneure : Zéa Blackburn) et les Espoirs 15 ans Côte-Nord Féminin 2017 (entraîneur : Yannick Bouchard).

«Iron Mars» au Cégep

Sept-Îles – Le comité de financement de la délégation de coureurs du Cégep de Sept-Îles qui participera au Grand défi Pierre Lavoie invite les entreprises locales à prendre part au volet défi-entreprise de son activité de financement : «Iron Mars».

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Sous le principe d'une course multidisciplinaire, les équipes formées d'un maximum de trois employés auront tout le mois de mars pour compléter le plus d'«Iron Man» possibles. Un «Iron Man» représente un effort de 226 km. La distance devra être partagée parmi les trois disciplines suivantes : la nage (3,8km) le vélo (180,2 km) et la course (42,2km). Les organisateurs de l'activité seront en communication constante avec les équipes afin de récolter des preuves photo de l'évolution des performances.

Le cout d'inscription est fixé à 100$ par équipe. L'Iron Mars prendra fin le 31 mars. Cette même journée, les équipes seront conviées à un 5 à 7 au Cégep de Sept-Îles. Le comité y dévoilera l'entreprise ayant complété le plus d'Iron Man. L'équipe gagnante verra son logo être affiché sur le gilet des coureurs lors du Grand Défi Pierre Lavoie le 13 et 14 mai.

Le comité promet également de courir une distance de 20 km tout en brandissant un drapeau à l'effigie de l'entreprise victorieuse.

En participant à ce défi, vous encouragez l'activité physique au sein de votre entreprise et du même coup, l'équipe de coureurs.

Pour plus d'informations et pour vous inscrire, joignez Mélanie Rouxel au 418 962-9848, poste 309 ou encore par courriel à melanie.rouxel@cegepsi.ca

Curling

Un retour à Sept-Îles pour le Championnat provincial des maîtres

Il faut remonter à 2006 pour se rappeler la dernière fois que Sept-Îles a reçu un championnat provincial de curling. Du 6 au 12 mars, le Club de curling de Sept-Îles accueillera le Championnat provincial des maîtres regroupant les meilleurs joueurs sexagénaires de la province. Seize formations masculines et six formations féminines sont attendues.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Ce sont les hommes qui initieront les sept jours de compétition le 6 février sur la glace du Club de curling de Sept-Îles. Après des séances de pratique en avant-midi, les hostilités débuteront en après-midi et se poursuivront le soir même et tout au long de la semaine. De leur côté, les femmes feront glisser leurs premières pierres à partir du mercredi.

Les équipes masculines seront divisées au sein de deux divisions tandis que les équipes féminines évolueront à l'intérieur d'un seul et même groupe. Cinq équipes représenteront le Club de curling de Sept-Îles, soit celles de O. Roussy, M. Lachance et L. Chouinard en division masculine et celles de G. Lynch et M. Labrie en division féminine.

Tournoi prestigieux

Le tournoi des maitres a vu le jour en 1995. Douze ans plus tard, les femmes faisaient leur entrée dans ce prestigieux tournoi dédié aux vétérans du curling. On comprend donc le désir du comité organisateur de présenter un évènement bien ficelé.

«Pour moi ainsi que pour les membres de mon comité, c'est un grand privilège de recevoir l'élite du curling québécois à Sept-Îles. Nous voulons prouver que les organisateurs d'ici savent bien faire les choses et que le curling compte des joueurs aguerris et de haut niveau dans la classe des 60 ans et plus», affirme le président du comité organisateur, Yves Perron.

Outre les parties de curling, le tournoi tiendra une ouverture officielle avec présentation protocolaire des équipes le lundi dès 18h au club de curling du 21 rue Comeau. Au même endroit, l'organisation tiendra également un banquet le vendredi soir avant la présentation des matchs éliminatoires du samedi et du dimanche. L'admission au tournoi est gratuite pour tous les amateurs de curling voulant constater le grand calibre de jeu offert par la compétition.

Par ailleurs, CogecoTV fera la captation vidéo des finales hommes et femmes du dimanche. Les images feront l'objet d'une diffusion ultérieure à être annoncée.

La dernière fois que Sept-Îles a reçu un championnat provincial au curling date de 2006 alors que Jean-Michel Ménard et sa formation l'avaient emporté pour ensuite décrocher les honneurs du Brier à Régina.

Le comité organisateur du Championnat provincial des maîtres: Gilles Briand, Michel Lachance, Émilien Skelling, Daniel Beaulieu, Nicole Proulx, Gaston Bernier, France Arsenault, Laval Chouinard, Louise Desharnais et le président du comité organisateur, Yves Perron. *(Photo : Courtoisie)*

Volleyball

Ça sent l'orange!

Sept-Îles – Une odeur d'orange commence à se faire sentir sur Sept-Îles! La 39e édition du Tournoi de volleyball Orange Alouette de Sept-Îles approche. C'est du 4 au 7 mai prochain que des centaines d'équipes de partout au Québec s'amuseront, tant sur les terrains qu'au Volley-Bar, lieu de rassemblement et de spectacles. Pour tout vivre ça, il faut s'inscrire!

SYLVAIN TURCOTTE

Les inscriptions sont lancées pour vivre pleinement la 39e édition du Tournoi Orange Alouette de Sept-Îles. Encore cette année, on procède en ligne au www.tournoi-orange.com.

Sur le terrain, l'action se passera dans les mêmes catégories que l'an passé, soit le «A», le «B», le «C», le «D», le «E» et le «Z», classe sans action offensive (attaque et service par en haut).

Côté coût, l'organisation approche une modification. L'inscription est au tarif de 320$ par équipe (six à huit joueurs). Il est possible d'avoir une formation à neuf volleyeurs/volleyeuses, mais il en coûtera 360$.

Le Tournoi Orange Alouette approche. Il est grand temps de s'inscrire pour être de la 39e édition qui se tiendra du 4 au 7 mai. *(Photo : Julien Choquette)*

Lorsque vous remplirez votre formulaire, vous vous devez d'indiquer le nombre de joueurs/joueuses qui seront de la soirée fort courue du samedi. «Un contrôle encore plus serré des entrées et des sorties sera fait lors de cette soirée», indique le comité organisateur. La priorité sera donnée aux équipes qui auront payé leur inscription. La période d'inscription se termine le 6 avril.

L'organisation dévoilera prochainement les groupes qui prendront place sur la scène du Volley-Bar.

Rappelons que l'édition 2016 a fait place à une édition record avec 336 formations pour le volet régulier.

Karaté

Deux nouveaux gradés pour l'Institut Zanshin

Le fondateur de l'Institut Zanchin de karaté, Rémi Girard, accompagné des nouveaux gradés Martial Potvin à gauche et Steeve Vallée à gauche. *(Photo : Courtoisie)*

Sept-Îles – Deux membres de l'Institut Zanshin de karaté ont profité d'un camp d'hiver tenu par l'Association de karaté Shotokan pour accéder à un niveau supérieur de Dan. Sous la supervision du maitre Katsuma, Martial Potvin a pu atteindre le troisième Dan pendant que Steeve Vallée obtenait le premier Dan.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Les deux karatékas ont satisfait les exigences requises à l'obtention de leur nouveau grade lors d'un camp d'hiver se déroulant les 17,18 et 19 février à Repentigny.

Les entrainements axés sur la technique et les stratégies de combat étaient dirigés par le maitre Katsuma, huitième Dan international et maître Inada, cinquième Dan international.

Parmi les 300 participants de ce stage, six étaient des représentants de l'Institut Zanshin. «Ce fut un camp très spécial, car M. Inada parle seulement le japonais. Par contre, il est très démonstratif. Je suis extrêmement fier de nos représentants, car ces niveaux qui sont reconnus internationalement sont exigeants, mais offrent une reconnaissance mondiale», mentionne Rémi Girard, fondateur de l'institut.

Propulsé par les entreprises d'ici

Paquet mire Tokyo 2020

Port-Cartier : À l'aube du lancement de sa saison 2017, sa première en catégorie «Élites», le triathlonien de Port-Cartier est plus motivé que jamais à répéter ses exploits de l'an dernier. Depuis qu'il a décroché le titre de vice-champion du monde à Cozumel en septembre 2016, la barre est haute pour Charles Paquet, mais l'objectif ultime reste le même: les Jeux olympiques de Tokyo en 2020.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Âgé de seulement 19 ans et s'entrainant avec l'équipe de Triathlon de l'Université Laval, Charles Paquet est fin prêt à quitter les rangs Juniors afin de faire son entrée sur le Circuit Élites. Pour le faire, il pourra compter sur l'appui d'ArcelorMittal Exploitation minière Canada à titre de commanditaire majeur en vue de la saison 2017.

«C'est un soutien important qui me permettra de prendre le départ de plusieurs courses internationales notamment le championnat sprint CAMTRI qui à lieu à Sarasota en mars prochain», souligne le jeune athlète. Le Portcartois recevra également un soutien financier de quatre ans de la part du Groupe Rémabec qui deviendra par le fait même son partenaire majeur. «C'est incroyable, cette commandite me permettra d'aller m'entrainer tout au long de l'année dans divers camps d'entrainement» explique-t-il.

Encore plus de soutien

Signe d'un grand potentiel, celui qui combine natation, cyclisme et course à pied lors de ses compétitions évoluera désormais sous la bannière de l'entreprise québécoise Math Sport et pédalera sur un bicycle de la compagnie Felt Bicycles. L'entreprise Zone 3, Gérard Fulham de la Pharmacie Brunet et PCR Plus s'ajoutent eux aussi à la longue liste des partenaires de Paquet.

«C'est ma première saison où j'aurai l'honneur de porter les couleurs d'une entreprise québécoise (Math Sport) sur le circuit international. Aussi, c'est avec un grand plaisir que nous avons conclu, la semaine dernière, une entente avec mon premier commanditaire de vélo, je suis très excité à l'idée de pouvoir rouler mon nouveau Felt», avoue le sportif.

Charles Paquet est entouré de Jean-Sébastien Couillard d'ArcelorMittal, de Pierre-Olivier Lussier d'Arbec et de Philippe Arseneault d'Axor. *(Photo: Le Nord-Côtier)*

Destination Tokyo

Bien que Paquet préfère se concentrer sur des objectifs à court et moyen terme, il ne cache pas être guidé par un grand rêve, celui de représenter le Canada lors des Jeux olympiques de Tokyo en 2020. «Je travaille chaque jour avec cela en tête, je garde le cap sur des objectifs annuels, mais je le dis haut et fort que je travaille pour me frayer un chemin jusqu'à Tokyo», exprime-t-il.

En plus des compétitions du circuit international, le Portcartois participera à des camps d'entrainement au Mexique dès le mois de mars et en Europe au cours de l'été.

Tournoi de volleyball du Coach

Une cinquantaine d'équipes pour la relève

Stéphanie Boudreault et Hugo St-Pierre, grands gagnants dans la catégorie compétition mixte. *(Photo : Courtoisie)*

Sept-Îles – Touches et manchettes étaient à l'honneur au Cégep de Sept-Îles les 25 et 26 février pour l'annuel Tournoi de volleyball du Coach servant à supporter la relève. Sur les 51 équipes en action, six duos ont pu démontrer une maitrise du sport suffisante pour décrocher un titre.

FRÉDÉRICK TÉTREAULT
COLLABORATION SPÉCIALE

Le tournoi a été lancé dès 8h samedi matin avec les catégories Femmes et Hommes en classe récréation et compétition. Au terme de la journée, le duo composé de Caroline Lapierre et Marithé Mongeau a vaincu celui de Manon Renneteau et Annabel Michaud pour s'emparer du titre en classe compétition. Dans le récréation, Karolie Labrie et Stephanie Lavoie ont eu le meilleur sur Audrey Lapierre et Alice-Ann Dupuis. Du côté des hommes, les frères Hugo et Dimitri St-Pierre ont remporté le duel final face à Maxime Mimeault et David Pellerin en classe compétition. En classe récréation, l'équipe d'Enrico Brisson et Steven Paquet s'est inclinée devant celle de Steven Lemieux et Daniel Perron.

Le lendemain, c'était au tour des équipes mixtes de se présenter sur les terrains du Cégep. En classe compétition, les volleyeurs Nicolas Jones et Janie Clements ont remporté le titre aux dépens de Robin et Pouihamboutte. Du côté compétition, Hugo St-Pierre a savouré un deuxième titre en autant de jours en venant à bout de l'équipe de Dimitri St-Pierre et Karine Lachance, cette fois-ci avec l'aide de sa partenaire Stéphanie Boudreault.

Les profits du tournoi sont remis à la relève de volleyball par l'intermédiaire du club des Macareux. L'argent servira à financer les activités de la saison 2016-2017 dans la ligue AAA de Volleyball Québec.

LOISIR & SPORT CÔTE-NORD
52e Finale des Jeux du Québec
du 24 février au 4 mars 2017
Desjardins
ALMA 2017
52e FINALE JEUX DU QUÉBEC
RioTinto
sports experts

Place au 2e bloc!

Côte-Nord – Les athlètes du bloc 1 de la 52e Finale des Jeux du Québec Alma – Hiver 2017 sont de retour à la maison ou étirent leur congé de la semaine de la relâche par de petites vacances. Ceux du deuxième segment sportif sont entrés en scène ce matin.

SYLVAIN TURCOTTE

Les quelque soixante athlètes de la Côte-Nord présents au premier bloc auront laissé leurs marques par leur dépassement, dans la victoire comme dans la défaite. Fidèles à la fierté nord-côtière, ils se sont démarqués par leur sentiment d'appartenance, une fierté soulignée par une bannière d'esprit sportif dans deux disciplines; en hockey féminin, patinage de vitesse et ski de fond, un honneur que ce sport reçoit pour au moins une cinquième finale hivernale d'affilée.

Performances

Au cœur de l'action, en termes de résultats, on retiendra ceux de la Baie-Comoise Rose-Marie Gagnon, qui aura cheminé vers trois finales B (1 000 m, 1 500 m et 400 m). Éléonore Lévesque (Baie-Comeau) a conclu sa participation aux Jeux avec une septième place pour son 500 m.

Victoire émotive

La journée de lundi a été forte en émotions sur la glace du Centre Mario-Tremblay. En hockey féminin, la Côte-Nord a gagné son duel de la 17e place face à l'Est-du-Québec, victoire arrachée au 16e tour des tirs de barrage, pour briser l'impasse de 3-3. La Septilienne Annabelle Larouche avait poussé les deux clubs en surtemps en marquant dans la dernière minute de jeu. Dans les buts, Dalianne Thibeault a été solide lors de la fusillade, ne cédant qu'une fois, stoppant sa rivale, après avoir vu Émy Parisée-Tremblay toucher la cible.

L'histoire d'un bout

Au curling, les gars de la Côte-Nord ont raté de peu la ronde des quarts de finale. Ils ont conclu la ronde préliminaire avec une fiche de 2-2, un deuxième revers fatal, une avance de 8-6 échappée avec un bout à jouer. Forts du «meilleur troisième» (dossier de 1-2 en préliminaire) entre les sections E et F, les filles ont pris place en quarts de finale, match qu'elles ont perdu contre la région hôte.

Miville, septième

Toujours sur la glace, au patinage artistique, la porte-étendard de la cérémonie d'ouverture Alicia Miville n'aura pu garnir sa collection d'une deuxième médaille aux Jeux (argent en 2015 à Drummondville). Elle a pris le septième rang dans la catégorie novice. La Forestvilloise Audréanne Foster a également figuré au top 10, terminant dixième du Pré-Novice Dames.

Belle progression

La gymnastique a vu Maude Girard réaliser une des meilleures performances nord-côtières des dernières années. La Baie-Comoise a pris le 12e rang de l'épreuve de saut. Au trampoline, les Nord-Côtières, qui s'entraînent pour cette discipline que depuis janvier, ont laissé une belle impression auprès d'entraîneures d'autres régions.

2e bloc

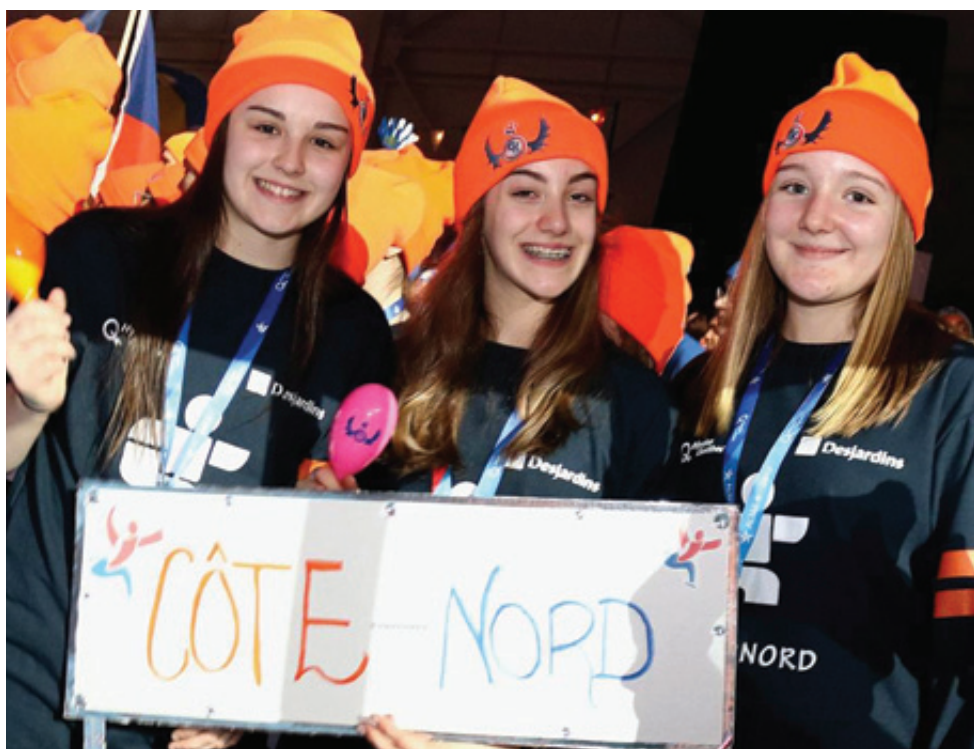
Place maintenant aux athlètes du deuxième bloc. La Côte-Nord est de la partie, jusqu'à samedi, en badminton, avec espoir d'une médaille pour la paire Andesha Michel-St-Onge/Sydra Pilot, en judo, une force pour la région d'une finale à l'autre, en hockey masculin, en nage synchronisée, en ringuette, en ski alpin et en tennis de table.

Pour suivre les performances de nos athlètes, voir des clichés d'eux, et encore plus, le https://www.facebook.com/JdQ.CTN est la référence.

En préparation à la cérémonie d'ouverture vendredi dernier, le premier ministre Philippe Couillard a fait le tour de chacune des délégations. Il porte fièrement la tuque de la Côte-Nord, tuque qui ne passe pas inaperçue sur les différents sites de la 52e Finale des Jeux du Québec. *(Photo : Délégation Côte-Nord – Jeux du Québec)*

Le groupe Les Trois Accords a fait partie de la fête de la cérémonie d'ouverture, interprétant d'ailleurs une chanson de circonstances, Grand Champion. Le « cirque » était également en vedette. *(Photo : Jeux du Québec)*

La délégation nord-côtière de ski de fond; athlètes, entraîneur, accompagnateurs et missionnaire, pour la remise de la bannière d'esprit sportif. La région reçoit cet honneur pour ce sport pour assurément une cinquième finale hivernale de suite.
(Photo : Délégation Côte-Nord – Jeux du Québec)



Trois de nos athlètes en patinage artistique, dont la Septilienne Laurence Larrivée (à gauche), lors de la cérémonie d'ouverture. *(Photo : Jeux du Québec)*

LA TOUTE NOUVELLE **M 8000** 2018

MODÈLE DE LANCEMENT

SPÉCIFICATIONS

MOTEUR	
TYPE DE MOTEUR	2 temps, 794 cc, refroidi par liquide, 2 cylindres, DSI
ALLUMAGE	Système de contrôle numérique de l'allumage (TCI)
ÉCHAPPEMENT	APV avec tuyau d'échappement calibré, capteur de tuyau et silencieux en acier inoxydable
CAPACITÉ DE CARBURANT (L/GAL. US) / INDICE D'OCTANE MINIMAL	44,3 litres (11,7 gal US) / 91
GROUPE MOTOPROPULSEUR	
ENTRAÎNEMENT / POULIE MENÉE	Team® Rapid Response^MD II / TEAM Rapid Reaction BOSS
TRANSMISSION	Arctic Mountain Drive System
FREINS	Frein hydraulique à maître cylindre Race Radial / frein à disque léger
EMBRAYAGE	19/50
MARCHE ARRIÈRE	Frein moteur à bouton-poussoir
SUSPENSION	
SUSPENSION AVANT	Suspension Arctic Mountain^MD (AMS)
AMORTISSEURS DE SKIS / DÉBATTEMENT AVANT (CM/PO)	FOX FLOAT® 3 / 17,78 cm (7 po)
SUSPENSION ARRIÈRE	Suspension arrière FLOAT-ACTION
AMORTISSEURS DE CHENILLE AVANT-ARRIÈRE / DÉBATTEMENT ARRIÈRE (CM/PO)	Amortisseurs Arctic Cat IFP 3,8 cm (1,5 po)-Amortisseurs FOX FLOAT 3 / 39,37 cm (15,5 po)
DIMENSIONS	
LONGUEUR X LARGEUR x HAUTEUR (CM/PO) HORS TOUT DU CHÂSSIS	336,04 x 105,4-115,57 x 127 cm (132.3 x 41.5-45.5 x 50 po) – 153 po 348,74 x 105,4-115,57 x 127 cm (137.3 x 41.5-45.5 x 50 po) – 162 po
TYPE DE CHENILLE	Power Claw
LONGUEUR X LARGEUR DE CHENILLE X TALON (CM/PO)	388,62 x 38,1 x 7,6 cm (153 x 15 x 3 po) – 153 po 411,48 x 38,1 x 7,6 cm (162 x 15 x 3 po) – 162 po
PAS (CM/PO)	7,6 cm (3 po)
ÉCARTEMENT DES SKIS (CM/PO)	Réglable 87,63 à 97,79 cm (34,5 à 38,5 po)
TYPE / LARGEUR (CM/PO) DE SKIS	ProClimb-7 / 17,78 cm (7 po)
TYPE DE LISSE	Lisse simple avec carbure
INSTRUMENTATION	
TYPE DE TABLEAU DE BORD	Numérique de luxe
FONCTIONS	Indicateur de vitesse, tachymètre, compteur kilométrique, jauge de carburant, voyant de bas niveau d'huile, indicateur de température du liquide de refroidissement, horloge, indicateur de tension de batterie, altimètre, horomètre
CARACTÉRISTIQUES	
DE SÉRIE	Prise 12V, pare-chocs avant sport, chauffe-mains et chauffe-pouce, échangeur de chaleur de type HCR, double phares halogènes, grattoirs, frein à disque léger, sangle de montagne, sac de rangement arrière de montagne, siège de montagne léger, tige de direction verticale, bloc de soulèvement de 11,43 cm (4,5 po) avec guidon de montagne réglable, pare-brise de montagne de 7,62 cm (3 po)
EN OPTION	Démarrage électrique, porte-lunettes, protège-mains, rétro-viseurs, porte-bagages arrière, interrupteur d'arrêt d'urgence, évasement de tunnel, prise pour visière
COULEUR OFFERTE	Gris dynamique

M 8000 SNO PRO® 2018 (153 ET 162)

ARCTIC CAT®

NOUVEAU MOTEUR À 2 TEMPS ARCTIC CAT® C-TEC2^MD DE SÉRIE 8000

- *Puissance accrue*
- *Construit par Arctic Cat à St. Cloud, au Minnesota*
- *Injection en deux temps*
- *Meilleure réponse des gaz et accélération plus rapide**
- *Jusqu'à 30 % de réduction de la consommation d'huile en deçà de 7 000 tr/min**
- *Couple accru de 36 % à bas régime (18 % à régime moyen)**
- *Démarrage plus facile et constant**
- *Meilleure économie de carburant* *Comparativement à l'ancien moteur 8000 construit par Suzuki*

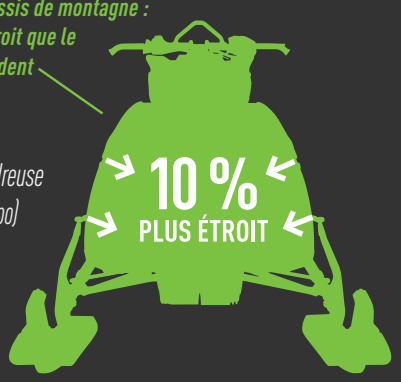
Le nouveau moteur 8000 C-TEC2

BIEN BÂTIS. BÂTIS ICI.

NOUVELLE PLATEFORME M ÉTROITE ARCTIC CAT

- *Nouvelle carrosserie Arctic Mountain*
  - *10 % plus étroite que le design précédent*
  - *Conception ergonomique idéale pour la montagne*
  - *Parfaitement ventilée pour l'aventure en montagne*
  - *Accès rapide et facile aux composants d'entretien sous le capot*
- *Système de transmission Arctic Mountain*
  - *Angle d'approche plus plat de la chenille de 10º pour grimper et flotter sur la poudreuse*
  - *Pignons d'entraînement à 8 dents avec chenille de montagne Power Claw de 7,6 cm (3 po)*
- *Châssis Arctic Mountain*
  - *Poids réduit*
  - *Marchepieds plus étroits de 2,54 cm (1 po) de chaque côté*
  - *Position des pieds avancée de 5,1 cm (2 po) sur les bords arrondis du tunnel*
  - *Chenille Power Claw munie de talons de 7,6 cm (3 po)*

Nouveau châssis de montagne : 10 % plus étroit que le design précédent



MOTONEIGISTES PRUDENTS! Vous rendez la motoneige sécuritaire. www.motoneiges.org

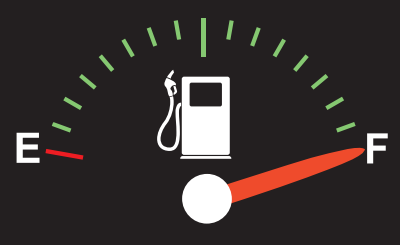
Portez toujours un casque et ne consommez jamais d'alcool avant de conduire. © 2017 Arctic Cat Sales Inc., Thief River Falls, MN 56701, É.-U.

5 JOURS SEULEMENT ! Prend fin le 7 mars

*Détails en concession.

À L'ACHAT OU À LA LOCATION D'UN VÉHICULE DU GROUPE

OLIVIER



FAITES PLUS DE KILOMÉTRAGE AVEC NOUS.

EXCLUSIF • EXCLUSIF • EXCLUSIF • EXCLUSIF • EXCLUSIF • EXCLUSIF

OLIVIER OCCASION | SEPT-ÎLES
418-962-1749

Ford
418-962-3301

NISSAN
418-968-6000

CHRYSLER
418-962-2555